imburgs agblad

Dreksbak!

insdag 9 maart 1982. 64e jaargang nr. 57.

geversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw – Abonnement: kwartaal ƒ 57,25, maand ƒ 19,17, per exemplaar ƒ 0,80.

VAN DE HOOFDREDACTEUR

t pessimisme waart duidelijk een enorme sprinkhanenplaag or Nederland. Een steekproef, gevoerd door het bureau Intoart onder 515 Nederlanders in dracht van de Evangelische roep (EO), toont aan dat de erderheid van de Nederlandse volking het jaar 2000 niet denkt halen. Waarom niet? Kernoor-, milieuaantasting en economie recessie zijn volgens de onvraagden de belangrijkste renen. Is zo'n steekproef nu zoals t heet representatief te noemen? oor het pessimisme onder de ensen misschien wel. Maar voor werkelijkheid? Dat is een heel dere vraagstelling, die niet met emdenken te beantwoorden is. EO vindt dat zelf kennelijk ok. Want de uitzending, die er ndaag, dinsdag aan gewijd ordt op het eerste net om half cht, heeft als titel: „Er is nog oop". Of het goed is om de menn op deze wijze „plat" aan de uis te krijgen, is op zijn minst g twijfelachtig. Opinieschokken jn allang geen aardschokken eer. Van een heel ander genre jn de uitlatingen van de marktandelaren, die zeggen dat er aast hoop op een betere toekomst ok nog een hoop werk te doen is. un voorzitter, J. Willemsen, ging maandagmorgen in Veldhoven nk tegen aan. Hij had het geunt op de vlooienmarkten, de ommelmarkten. Niet alleen de onafide marktkooplui hebben aar last van, zo stelde Willemen, maar ook de gevestigde handelaren. De gemeenten geven te emakkelijk een vergunning af mdat gedacht wordt dat een oed doel wordt nagestreefd. Aloewel het de zogenaamde ambuante handel minder goed gaat et voorzitter Willemsen, die geen oemdenker is, de toekomst niet al pessimistisch. De markthandel nu eenmaal een goedkoop disbutiekanaal zo stelt hij. En aarom zijn er in de tijden van ecessie goede overlevingskansen. oede Morgen, er is voor de toeomst nog een hoop uit te vlooien.

Het weer

roog en zonnig. Middagtemperatuur rond 8 graden. Matige delijke wind.

ANDAAG:

on op	: 7.09	onder: 18.33
aan op	: 18.04	onder: 7.26

ORGEN:

n op	: 7.07	onder: 18.35
aan op	: 19.19	onder: 7.49

nkrimping

De producent van damesondergoed Lovable in Zutphen wil 30 van de 115 werknemers ontslaan. De sanering treft zowel de productie als de andere afdelingen. Lovable verwachtte in 1980 nog een forse uitbreiding van de productie, nadat het bedrijf hersteld was van een inzinking, die het nodig maakte uitstel van betaling aan te vragen. Het aantal personeelsleden werd toen sterk teruggebracht. De nu voorgenomen inkrimping is volgens een woordvoerder noodzakelijk in verband met de teruglopende vraag naar damesondergoed. Dames toch... en dat met dit koude weer!

Vlooienmarkten brengen schade toe aan markthandelaars

Geteisem..!

Druk en Papier kondigt stakingsacties aan bij het Limburgs Dagblad

HEERLEN – In een aangetekend schrijven aan de directie van het Limburgs Dagblad heeft de FNV-bond Druk en Papier stakingsacties aangekondigd bij deze onderneming. Noch het aanvangstijdstip van de acties noch de duur ervan werden bekendgemaakt. De stakingen die plaatsvinden in het kader van de acties tegen de voorgenomen kortingen op de uitkeringen van het ziektegeld, zullen dus bij verrassing worden afgekondigd en van onbepaalde duur zijn.

Het is derhalve niet uitgesloten dat de lezers van het Limburgs Dagblad een dezer dagen geconfronteerd worden met de onprettige ervaring, dat zij hun vertrouwde dagblad niet in hun bus vinden. Het is niet denkbeeldig immers, dat de krant als gevolg van het ten uitvoer brengen van de stakingsdreigementen niet verschijnt. Dit ondanks het feit, dat ook nu weer evenals dat vorige week het geval was, een groot gedeelte van het personeel van het Limburgs Dagblad – in hoofdzaak georganiseerd bij het CNV – van mening is, dat het te vroeg is om te staken en dat bovendien de abonnee niet de dupe mag worden van deze vakbondsactiviteiten.

Als reactie op de dreigingen van Druk en Papier heeft directeur J. Drehmanns van het Limburgs Dagblad gisteren het personeel toegesproken en hun met klem gevraagd geen gehoor te geven aan de oproep tot staken. Als motieven voerde hij aan vergaande consequenties voor de financieel-economische situatie van het bedrijf alsmede een ernstige verstoring van de concurrentieverhoudingen en dientengevolge een bedreiging van de werkgelegenheid.

Met de verzekering dat het Limburgs Dagblad honderd procent zal blijven uitbetalen op de uitkeringen ingevolge de Ziektewet, zolang dat wettelijk is toegestaan, vroeg hij het personeel solidair te blijven met zichzelf, met hun werkgelegenheid en met de belangen van het bedrijf.

● Vandaag starten in elk geval de stakingen bij de reinigingsdiensten van Amsterdam, Rotterdam en Leiden. De acties zullen tot en met zondag duren en zullen naar verwachting voor heel wat overlast gaan zorgen.

● Een verkeersongeval op Rijksweg 12 ter hoogte van Bunnik heeft gistermiddag aan twee automobilisten het leven gekost. Het ongeluk ontstond door het „spookrijden" op de verkeerde rijbaan gedurende vijf kilometer van één van de latere slachtoffers. Als gevolg van de botsing tussen de twee auto's ontstonden ter plaatse in beide richtingen files van enige kilometers. Foto: het wrak van één van de slachtoffers wordt weggesleept.

Opnieuw met werkgevers aan tafel - Wel stakingen bij reinigingsdiensten

Industriebond FNV schort acties op

Van onze correspondenten

AMSTERDAM – De Industriebond FNV heeft gistermiddag alle stakingen in de metaalindustrie opgeschort. De vakbond gaat vandaag opnieuw met de werkgevers rond de tafel zitten om een oplossing te vinden voor het conflict over het behoud van de volledige uitkering van het ziekengeld. Als het overleg geen redelijk resultaat oplevert, worden de stakingsacties onmiddellijk hervat.

Ook de stakingen bij de reinigingsdiensten zouden aanvankelijk worden opgeschort. Het was de bedoeling om met een reinigingsstaking steun te betuigen aan de stakende werknemers in de industrie. Omdat die acties inmiddels zijn opgeschort, besloot de ambtenarenbond ABVA-KABO de stakingen tot donderdag uit te stellen. De vuilnismannen in Amsterdam, Rotterdam en Leiden konden echter niet meer worden bereikt. Daarom gaat de staking in die steden vandaag wel door.

De Industriebond FNV is bereid de onderhandelingen te hervatten, omdat individuele werkgevers (zoals het RSV-concern) hebben laten weten bij hun vertegenwoordigers in het CAO-overleg aan te dringen op een snelle en bevredigende oplossing van het conflict. In het overleg van vandaag waarmee de bond gehoor geeft aan de uitspraak van de Amsterdamse rechtbank, zal de Industriebond FNV blijven vasthouden aan het behoud van de volledige uitkering van het ziekengeld, zonder dat dat de werknemers extra geld kost.

Toch stakingen

Voordat de bond besloot het overleg te hervatten, waren de hele dag stakingen in verschillende metaalbedrijven uitgebroken. Met name het Rijnmondgebied moest het ontgelden. Bij het Havenbedrijf Vlaardingen-Oost en Wilton Fijenoord, waar een door de rechtbank opgelegd stakingsverbod geldt, braken wilde stakingen uit van niet-georganiseerde werknemers. Verder werden verrassingsstakingen uitgevoerd bij zes bedrijven in de provincie Groningen.

Ook braken stakingen uit bij de grootste metaalwerkgever RSV (23.000 werknemers). Twee bedrijven van het concern werden door acties lamgelegd. RSV dreigde de bond met een kort geding, tenzij de acties zouden worden opgeschort. Bovendien beloofde RSV bij opschorting van de acties zich in te zetten om tot een snelle en bevredigende oplossing van het conflict te komen. Een geplande staking bij het Zutphense metaalbedrijf Granges werd gistermiddag door de president van de rechtbank verboden.

Vandaag beginnen de solidariteitsstakingen van de reinigingsdienst in Amsterdam, Rotterdam en Leiden. Donderdag volgen stakingen bij de reinigingsdiensten in Amersfoort, Groningen, Hilversum, Zaanstad, Winschoten en Utrecht. Aan de staking, die vijf werkdagen zal duren, nemen ongeveer 2000 gemeentereinigers deel.

● Zie verder pagina 3

Limburg krijgt 692 huurwoningen extra

Van onze verslaggever

DEN HAAG – Van de 5000 premiehuurwoningen, die minister Van Dam dit jaar extra wil laten bouwen boven het contingent van 15.000 krijgt Limburg er 692. Dat is 400 meer dan waarop de provincie op basis van het werkloosheidspercentage in de bouw recht heeft.

Als een evenredige verdeling zou zijn toegepast zou Limburg boven de 1125 premiehuurwoningen, die in eerste instantie waren toebedeeld, 292 bouwvergunningen extra hebben gekregen. De 400 meer zijn bestemd voor het PNL-gebied, dus niet voor elders in Limburg.

Voorrang

Alleen al met de 292 extra vergunningen zou Limburg hebben ingehaald wat de provincie aan bouwvergunningen heeft moeten inleveren wegens de voorrang, die het kabinet dit jaar geeft vóor de toewijzing van bouwvergunningen aan de vier grote steden. De inlevering omvatte nl. plm. 115 woningen.

Aan de andere kant geldt de inlevering mede woningwetwoningen. Het extra geld betreft alleen premiehuurwoningen. Een woning staat voor een manjaar werk.

Weer generaal aan de macht in Guatemala

Van onze redactie buitenland

GUATEMALA – De nieuwe president van Guatemala zal hoogst waarschijnlijk generaal Angel Anibal Guevara zijn, de kandidaat die voor de zondag gehouden verkiezingen in dit Middenamerikaanse land door de militaire machthebbers naar voren was geschoven. Guevara wordt de opvolger van generaal Romeo Lucas. Gisteravond waren driekwart van de stemmen geteld en leidde Guevara met bijna 40 procent.

Van diverse zijden is er overigens de nodige kritiek losgebarsten op de gang van zaken tijdens de verkiezingen. Volgens de officiële uitslagen hebben nog minder dan 400.000 Guatemalanen hun stembriefje ingeleverd, hetgeen zou neerkomen op een opkomstpercentage van nog geen 20 procent. Geopperd wordt, dat het gerommel met stemmen de hoofdoorzaak is van dit uiterst lage percentage.

Alle protesten ten spijt, zal Guevara vermoedelijk in juli als nieuw staatshoofd worden geïnstalleerd. Vast staat in elk geval, dat de verkiezingen in Guatemala zich voornamelijk hebben afgespeeld onder de gegoede burgerij en de stedelijke middenklasse. De meerderheid van de bevolking is eenvoudigweg niet naar de stembus gegaan.

Conferentie Madrid tot november verdaagd

MADRID – De Europese Veiligheidsconferentie in Madrid (CVSE) zal vrijdag voor een lange afkoelingsperiode verdaagd worden. Westerse functionarissen hebben dit gisteren in Madrid meegedeeld. Het ligt in de bedoeling dat de conferentie op 9 november wordt hervat.

De afkoelingsperiode is een uitvloeisel van een tussen de Sovjetunie en de westelijke landen gesloten „gentlemans agreement". De inhoud van deze overeenkomst zal vrijdag op de plenaire vergadering worden bekendgemaakt.

De Sovjetrussische delegatie en haar bondgenoten van het Warschaupact hebben er tot het laatste moment op aangedrongen dat het werk aan nieuwe voorstellen voor ontspanning tussen Oost en West moet doorgaan. De Sovjets stonden op het standpunt dat de gebeurtenissen in Polen een zuivere binnenlandse aangelegenheid van dat land zelf zijn en dus niet van belang voor de veiligheidsconferentie.

Moskou gaf haar pogingen de discussie gaande te houden op, nadat de VS en hun NAVO-bondgenoten afgelopen vrijdag hadden geweigerd „zaken als gewoonlijk" te doen zolang er geen einde is gekomen aan de Poolse crisis.

Westelijke functionarissen sluiten de mogelijkheid niet uit dat de situatie in november, wanneer de conferentie hervat moet worden, nog steeds even moeilijk is. Niettemin rekent men in het westelijke kamp op een mogelijke verbetering van de toestand tegen die tijd.

deze week in het theater

Mea L. Loman

Zuidelijk Toneel Globe speelt woensdag 10 maart in de stadsschouwburg te Heerlen „De miraculeuze come-back van Mea L. Loman", een stuk van Guus Vleugel en Ton Vorstenbosch.

Het stuk, een satirisch melodrama, heeft volgens Globe als thema de eigentijdse trend van zelfontplooiing assertiviteit en het voor jezelf opkomen alsmede de verwoestende gevolgen daarvan. Mea Loman, huisvrouw en moeder, heeft de ambitie haar hogere gevoelens te uiten in het zingen van Franse chansons. Ze is een aardige vrouw, die onbedoeld voor het verwezenlijken van haar idealen over lijken gaat. Aan het einde van het stuk staat zij op een piepklein toneeltje van een bejaardentehuis. Haar zoon is dood, ze is uit haar huis gezet, haar beste vriendin is er met haar man vandoor en Mea Loman zingt: „Non, je ne regrette rien".

De rol van Mea Loman wordt gespeeld door Diaan Lensink. Andere medewerkenden zijn Wim van de Grijn, Kees Hulst, Babette Mulder, Ferd Hugas en Nora Kretz. De regie is in handen van Gerardjan Rijnders. Paul Gallis ontwierp het decor en de costumes. De première van dit stuk ging op 12 februari j.l. in het Casino in Den Bosch. In Limburg gaat het stuk verder in Maastricht op 16 en 17 maart, Kerkrade op 11 maart, Roermond op 22 maart en Sittard op 24 maart.

● *Een scene uit „De miraculeuze come-back van Mea L. Loman". V.l.n.r. Babette Mulder, Wim van der Grijn, Kees Hulst en Diaan Lensink.*

Opôle

In de stadsschouwburg te Sittard valt woensdag 10 maart te genieten van het optreden van het dans- en zangensemble „Opôle" uit de gelijknamige Poolse provincie. Dit ruim 25 jaar geleden opgericht gezelschap brengt folkloristisch ballet uit Polen. Ondanks het feit, dat het als amateurgroep begonnen gezelschap dank zij de steun van de Poolse regering als semi-professional kan worden geschetst heeft het toch de spontaniteit van amateurs behouden met dien verstande, dat het optreden een uitgekiend vakmanschap uitstraalt. Dinsdag 16 maart volgt een optreden van Opôle in de stadsschouwburg te Heerlen.

Henk Batenburgh

Henk Batenburgh, die na de kleinkunstacademie al aan verschillende projecten, waaronder musical Hair meewerkte komt thans op 10 maart in het Wijngrachttheater te Kerkrade met een eigen theaterprogramma, waarin hij toneel, muziek, mime en poëzie mengt. Hij probeert de mensen een andere wereld te laten zien waardoor zij hun eigen waarden ter discussie kunnen stellen. Zijn optreden is een voortdurende competitie tussen zachte gevoeligheid en spottend sarcasme, tussen badinerende clownerie en cabareteske ironie, tussen nostalgie en meer maatschappelijke betrokkenheid. Hij wordt tijdens zijn show bijgestaan door Toon Bieijra (gitaar) en Josée Way (dans).

Paul van Vliet

In de Oranjerie te Roermond treedt woensdag 10 maart Paul van Vliet op met zijn nieuwe one-man-show. Nieuwe teksten, nieuwe liedjes, nieuwe ideeën en nieuwe typeringen. Het programma wordt een wandeling door de tijd met Paul van Vliet als gids in de rol van afwisselend verteller, zanger en typeur, dit laatste als een van zijn aantrekkelijkste mogelijkheden. Hij treedt op met het kwartet van Lex Jaspers.

Robert Long

Op 15 maart in de Oranjerie te Roermond, op 16 en 31 maart in het Wijngrachttheater te Kerkrade, op 23 en 24 maart in de stadsschouwburg te Heerlen, op 19 en 20 maart in de stadsschouwburg te Maastricht en op 18 maart in de stadsschouwburg te Sittard brengen Robert Long en Leen Jongewaard hun nieuwe programma „Tot hiertoe" (heeft de Heere ons geholpen), waarover in het noorden enige deining is ontstaan wegens het oneerbiedig gebruik van Gods naam in de titel. In dit nieuwe programma gaat het tweetal uit van een nieuw vertrekpunt. Hun programma is verpakt in voor het oog zeer vrolijke en spectaculaire revue-achtige scenes met een soms zo geraffineerde dubbele bodem, dat het gevaar bestaat, dat men ze alleen beschouwt als dolkomische acts zonder de ondertoon van vertwijfeling en pessimisme te merken. Zij gaan uit van de bevrijding van Nederland in 1985, een bevrijding uit een christelijke terreur van de E.O. en van de dictatuur van Meindert Leerling. En dat betekent, dat de EO nog al danig op de hak wordt genomen.

Passiespel

De Haagse Comedie geeft dinsdag 9 maart in de stadsschouwburg te Sittard een opvoering van „Passiespel" van Peter Nichols. Korte inhoud: de vriend van James, een goede vijftiger, is overleden. Deze vriend had een verhouding met de veel jongere Kate, een verhouding waar iedereen zich vanaf keerde. Alleen James en zijn vrouw Eleanor zijn innig gebleven en Kate is hen daar zeer dankbaar voor. Maar nu probeert Kate de eveneens veel oudere James te veroveren. Met succes. Eerst vertelt James „niet helemaal de waarheid", maar zo langzamerhand komt hij steeds meer in het moeras van het bedrog terecht. Onder regie van Carl van der Plas worden de belangrijkste rollen gespeeld door Lies Franken, Anne-Marie Heyligers, Guido de Moor en Wim van Rooij.

Medea

Onder regie van Carol Linssen spelen Canci Geraedts en Josée Ruiter dinsdag 16 maart in de stadsschouwburg te Sittard „Medea" een klassiek treurspel van de Griekse toneelschrijver Euripides. Het thema van dit stuk, dat werd vertaald door Pé Hawinkels is wraak. Indit stuk, dat net als het klassieke treurspel wordt opgevoerd met maskers, zang en exotische costuums wordt onderzocht wat wraak is, hoe en waarom ze ontstaat, vorm krijgt en de gemoedsrust verstoort, Canci Geraedts en Josée Ruiter spelen beiden de rol van Medea en daarnaast spelen ze gemaskerd Kreon, Jason, de bode en het koor. Medea is een stuk over de gevoelige koningsdochter en haar zakelijke tegenpolen Jason en Kreon. De wraaklust van deze door haar echtgenoot bedrogen vrouw gaat zelfs zo ver, dat zij de liefde van de kinderen daaraan ondergeschikt maakt.

Op 22 maart gaat de voorstelling in de stadsschouwburg te Maastricht en op 30 maart in het Wijngrachttheater te Kerkrade.

● *Robert Long en Leen Jongewaard in „Tot hiertoe".*

● *Een scene uit „Don Giovanni".*

Met operabus naar „Don Giovanni"

HEERLEN – De Limburgse Opera Vereniging brengt op dinsdag 23 maart met speciale operabussen een bezoek aan de opera „Don Giovanni" van Mozart, die in het Centre Lyrique de Wallonie te Luik wordt uitgevoerd. Solisten zijn o.a. Antigone Sgourda, Istvan Gati, Abert Voli, Penelope Mackay en Marcel Vanaud. Op dinsdag 16 maart wordt om 19.30 uur in de Heerlense Stadsschouwburg een toelichtingsavond op deze opera gegeven door de voorzitter van de Limburgse Opera Vereniging. Leo Riemens. Kaarten voor de voorstelling in Luik kunnen telefonisch besteld worden bij Henk Balke, tel. 043-12649. De operabussen vertrekken vanaf het station en de schouwburg in Heerlen, het station van Valkenburg en tegenover station Maastricht.

Publiek geheel in de ban van groots spektakel

LSO met parelvissers naar uniek niveau

HEERLEN – De nieuwe operaproductie van het LSO „De Parelvissers" van Georges Bizet, die vrijdagavond in de Sittardse stadschouwburg in première ging, is een fantastisch spektakel, met een uniek artistiek niveau, die niet naliet grote indruk op het publiek te maken. Zelf bezocht ik de opera zaterdagavond in de stadsschouwburg van Heerlen, waar een uitverkochte zaal volledig in de ban raakte van deze schitterende uitvoering. Het bijna volmaakt klinkend solistenkwartet, het prachtige koor, gevormd door studenten van het Maastrichts conservatorium en het gedisciplineerd begeleidend LSO, het geheel onder kundige leiding van Wolfgang Trommer, zorgden voor een muzikaal geheel bevredigende uitvoering, terwijl ook de regie van professor Peter Maszmann, voormalig directeur van het Stadttheater in Aken, en de choreografie van Leonie Renoldi tot in de puntjes verzorgd was. De solorollen werden vertolkt door Deborah Cook, William Reeder, Robert Christesen en Alois Frings, die allen een overtuigende prestatie leverden. De sopraan Deborah Cook is met haar prachtig timbre een voorbeeldige Leïla, de donker getinte bariton van Robert Christesen (in de rol van Zurga) klonk zowel in de dramatische als lyrische gedeelten voortreffelijk, terwijl de lichte tenorstem van William Reeder (als Nadir) in dit Franse repertoire optimaal tot zijn recht kwam. Ook de enige Limburgse solist in dit gezelschap, de bas Aloys Frings uit Bocholtz, imponeerde met zijn prachtig stemgeluid en speelde de rol van de priester Nadurbad met veel overtuiging. Het grote pluspunt van deze productie was ongetwijfeld het schitterende koor van de conservatoriumstudenten, dat niet alleen voortreffelijk zong maar ook vol overgave acteerde en steeds geïnspireerd aan de handeling deelnam en zodoende een belangrijke bijdrage tot het welslagen van deze productie leverde. Een compliment voor Jos Besselink, die de leerlingen bij het instuderen van deze opera heeft begeleid, is hier zeker op zijn plaats. De prachtige kostuums naar ontwerp van Hans Joachim von Willenburg en het decor van Wim van Hugten gaven aan het geheel extra luister. De exotische sfeer van de opera werd hierdoor prima uitgebeeld. Deze uitvoering van de Parelvissers kende dan ook geen enkele zwakke schakel. Dat de opera niet in de oerversie werd uitgevoerd, maar in de bewerkte Godard versie, was misschien het enige wat men op deze productie kan aanmerken. Voor de fantastische uitvoering „an sich" heeft dit aspect natuurlijk geen betekenis.

Jos Frusch

Kemp-prijs 1982 voor toneel

MAASTRICHT – De Mathias Kemp-prijs voor het jaar 1982 wordt uitgeloofd voor het toneel. Toneelschrijvers kunnen hun werken, die oorspronkelijk moeten zijn en niet voor 1 januari 1978 gepubliceerd zijn, sturen naar het secretariaat van de stichting Mathias Kemp-prijs, Toekomststraat 29 te Hasselt. De toneelwerken moeten in drievoud voor 15 september ingestuurd worden. Het stuk moet stof bieden voor minstens anderhalf uur spel. Mededingers moeten geboren Limburgers zijn of niet-Limburgers, die minstens vijf jaar in een van beide Limburgen woonachtig zijn. De Mathias Kemp-prijs bedraagt ƒ 3000,–.

● *Dirigent Siebe Riedstra.*

Gratis naar LSO-lunchpauzeconcert

MAASTRICHT – Van het vierde lunchpauzeconcert geeft het LSO drie uitvoeringen in Limburgse theaters. Dat gebeurt op 12 maart in het Staargebouw in Maastricht, op 17 maart in de Oranjerie te Roermond en op 18 maart in de stadsschouwburg te Heerlen. De lunchpauzeconcerten beginnen telkens om 12.30 uur. De toegang hiervoor is gratis.

Het LSO staat onder leiding van Siebe Riedstra, een dirigent uit Leeuwarden. Hij dirigeerde alle radio-orkesten, het Amsterdam Philharmonisch en het Utrechts Symphonie Orkest. Drie jaar lang was hij vast verbonden aan het Nederlands Opera Koor. In 1981 werd hij uitgenodigd voor het Jonge Dirigenten Plan van het Contactorgaan van Nederlandse Orkesten. In die hoedanigheid leidde hij het Frysk, het Gelders, het Gewestelijk en het Noordhollands Philharmonisch Orkest. Onder zijn leiding worden uitgevoerd de ouverture Dichter und Bauer van Von Suppé, enkele fragmenten uit „Rosamunde" van Schubert, de suite uit het ballet Sylvia van Delibes en Espana van Chabrier.

in gesprek

redactie max schmeetz

● Integratie

In de „goede morgen" rubriek van 1 februari jl. stond vermeld dat een onderzoek van het CBS de uitkomst had dat Zuid-Limburg door de vakantievierders niet meer wordt gezien. De redenen waarom men het laat afweten zullen terdege door de provinciale VVV worden onderzocht. Men kan stellen dat het „verzadigingspunt" o.a. een rol hierin speelt, maar ook andere faktoren van invloed hierop zijn. I.v.m. de spreiding Rijksdiensten hebben vele Randstadbewoners met hun gezinnen zich hier gevestigd. Voor het overgrote deel is de integratie binnen het Zuidlimburgse samenlevingsverband goed verlopen. Slechts een gering percentage is na verloop van enige tijd wederom naar de Haagse agglomeratie teruggekeerd. De uitkomsten van hun beweegredenen daartoe zouden wel eens aanknopingspunten kunnen zijn waarom men Zuid-Limburg als vakantieland niet meer ziet. Indien men stelt dat de Zuidlimburger van nature gastvrij is, dat is dit juist, maar kan men zich wel afvragen tot hoever? Men moet als Randstadbewoner uiterst voorzichtig zijn met meningsuitingen, wil men niet meteen te horen krijgen „waar die Holländer zich mee bemoeit". Is de integratie in de gemeente Heerlen zeer goed te noemen, in andere plaatsen is een afwijkende tendens te bespeuren.

In bepaalde gedeelten van de gemeente Kerkrade moet men konstateren dat men hier het minst tolerant is t.o.v. alles wat men herkenbaar ziet als „Hollands". Voor de vele Hagenaars, die in 1983 ten gevolge van de spreiding rijksdiensten naar de gemeente Kerkrade verhuizen, zal dit acceptatieklimaat dringend verandering behoeven. Deze groep zal zeker haar stempel zetten in het gehele Kerkraadse samenlevingspatroon, reden temeer voor de afdeling Voorlichting van deze gemeente hieraan aandacht te schenken om terugloop zoveel mogelijk te vermijden.

Het zou een slechte zaak zijn dat men zou terugkeren vanwege een onwillige acceptatie van een deel der autochtone bevolking. Met kennis van elkanders historie en achtergronden, zou heel wat ongewilde irritatie kunnen voorkomen en tot een beter begrip en aanvaarding leiden. Dit prachtige stukje Nederland eigent zich uitstekend als vestigingsplaats en de vele, zich hier reeds gevestigde Randstandbewoners, zullen dit volledig beamen. De Limburgers dienen er echter zelf waakzaam voor te zijn, dat per traditie gegroeide en bestaande cultuurvormen hun waarden blijven behouden (het dialekt) en dat deze niet verloren dreigen te gaan door mate sale integratie. Dit behoeft dan weer de opmerkzaamheid voor de Haagse voorlichtingsdiensten, waardoor een goed samenspel, elkanders acceptatie kan leiden tot inzicht dat Zuid-Limburg op vele terreinen voor velen tiging de voorkeur verdient.

KERKRADE — H. Th...

● Dienstplicht

In de krant van 2 maart las ik dat soldaten zijn die niet uit dienst willen en de heren geen raad weten met de lichtingen, die thans opgeroepen zijn.

Waarom laat men de jongens, die vast werk hebben niet gewoon uit dienst, want wie zegt dat hun baan nog vrij is als zij weer uit militaire dienst komen?

SITTARD — Mevrouw Vaasse...

● TV-program

Als inwoner van het bejaardentehuis Firenschat in Kerkrade en lezer van de LD-televisiepagina vraag ik mij af, of er niets te doen is aan de samenstelling van de programma's op de buis. Nu wordt er steeds niets vertoond, waar wij ouderen nog veel verstand van hebben en daar betalen wij 173 gulden per jaar voor. Dit schrijf ik u om eens aan de wethouders te komen hoe andere mensen daarover denken. Zelf heb ik mijn televisietoestel al voor een paar centen van de hand gedaan, omdat ik het luister- en kijkgeld niet meer kan betalen. Ik ben benieuwd of ik meer dit schrijven reacties oproep.

TERWINSELEN — Jac de Bock

puzzel van de dag

koppotig weekdier		zwijn		verle-genheid / onzin	bouw-land		plak-band
naar e-venredig-heid							
					bazige vrouw / bont-soort		
vogel-mest							
bit zond. stang						pater	
			Japanse drank				
vet							
Fr. lid-woord			getij			zonne-god	voor-zetsel
			wreed keizer				
vis-mand		gods-dienst					

de droevige duif

suske en wiske

Wat moet ik doen?
Dat klinkt al beter, professor!
Ik wil de broer van Lambik! Arthur De vliegende aap!
Ik weet niet waar hij is!
Vind hem dan! En vlug!
91
Hier staan we nu!
Wanneer vertrekken we, professor?
Vertrekken?! Waar moet ik hem zoeken?
Problemen?
92

panda en de oproerkraai

Koffie drinken en gebak eten, he, Terwijl je voortdurend staat te ploeteren!? Om hem het verschil te laten voelen tussen heer en knecht, he? Lelijke onderdrukker!
Hier met die hap!
Alsjeblieft, kameraad... dit komt je wel toe.
Bedankt... maar waarom ben je zo boos?
Omdat jij onderdrukt wordt! Daar kan ik niet tegen! Weg met de bazen!!
Eh... maar hij daar is de knecht
Knecht? Butler, met uw welnemen.
2-157

oplossing van gisteren

- p l l e -
i g n o b e l
- s o e s - l e
- t r e s - t e
- a s t e r - -
- c - r a k i
s h o w - m a n
- e r e n - r k

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad
Direkteur: J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredacteuren: B.P.M. Romijn, G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor: In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Abonnementenafdeling: telefoon 045-739881
Advertentieafdeling: telefoon 045-739886, giro: 1035100, bank: Paribas, Heerlen

recept

Jachtschotel met jeneverbessen

In vroeger dagen tijdens epidemieën brandde men jeneverbessenhout in de haard of op hoeken van straten

500 gr. gare runderlapjes met jus
100 gr. ontbijtspek
1 flinke ui
boter
8 jeneverbessen
1 theelepel thijm
snufje gemalen kruidnagel
12 zilveruitjes
2 lepels stukjes appel
aardappelpuree

Snijd het gare vlees en spek in dobbensteentjes en snipper de ui. Bak spek, appel en ui samen in boter aan en voeg dan vlees, jus, fijngemaakte jeneverbessen, thijm, kruidnagel en zilveruitjes toe. Laat dit een kwartier sudderen. Schep het over in een vuurvaste schaal en dek af met rijk vochtige aardappelpuree. Strooi bovenop fijn, droog broodkruim en leg hier en daar een klontje boter. Laat de schotel bovenin een heete oven een bruin korstje krijgen.

Stakingen grafici gaan door

Ook de voorgenomen stakingen van de grafici gaan door. Vandaag wordt het werk voor onbepaalde duur neergelegd bij dagblad De Stem in Breda. Later in de week volgen acties bij de Nederlandse diepdrukindustrie in Deventer en bij Damiate Pers in Haarlem.

De grafische FNV-bond Druk en Papier heeft niet overwogen de acties af te gelasten, na het stakingsverbod dat aan de Industriebond FNV was opgelegd. Volgens een woordvoerder van Druk en Papier is de situatie in de grafische sector beduidend anders dan in de industrie. „De rechter kan ons nooit verwijten, dat wij het overleg te vroeg hebben afgebroken. Wij hebben …er keer met de werkgevers onderhandeld over het ziekengeldprobleem".

CNV tegen

Het CNV blijft zich verzetten tegen acties voor het behoud van de volledige uitkering van het ziekengeld. Volgens het CNV is het mes van tafel, nu minister Den Uyl (Sociale Zaken) heeft meegedeeld niet te willen inbreken in de CAO's. Het CNV is in tegenstelling tot de FNV nog steeds van mening, dat met de werkgevers onderhandeld kan worden over het behoud van de ziekte-uitkering. Bovendien, zo zegt het CNV, is een staking een laatste middel en geen start voor onderhandelingen.

Ook de CFO, de algemeen christelijke federatie van bonden van personeel werkzaam bij de overheid en in de sectoren gezondheidszorg en maatschappelijk welzijn, heeft evenals het CNV zijn leden opgeroepen af te zien van acties. Van de federatie CFO maken de bonden Arka, NCBO en NCVVV deel uit.

Vakbond taboe voor priesters

VATICAANSTAD – Het Vaticaan heeft opnieuw priesters verboden deel te nemen aan politieke partijen of vakbonden. Een document dat de congregatie voor de clerus met instemming van paus Johannes Paulus II gisteren heeft gepubliceerd, zegt dat zulke organisaties niet verenigbaar zijn met het geestelijk ambt van de priester.

Onder dit verbod vallen ook die „organisaties die priesters en diakenen in een soort vakbond willen verenigen". De uitvoering van deze beslissing ligt in de handen van de plaatselijke bisschop. Overtreding van de voorschriften kan gestraft worden, aldus het document.

De paus en zijn twee voorgangers hebben bij herhaling kritiek geuit op politieke of vakbondsactiviteiten van priesters, vooral in Latijns-Amerika. Tijdens zijn bezoek aan Brazilië in juli 1980 zei de paus: „de dienst van een priester is niet die van een dokter, een sociaal werker, een politicus of een vakbondsman".

Tegen terroristische aanslagen

Burgers moeten vliegtuigen gaan bewaken

DEN HAAG – Minister De Ruiter van Justitie overweegt de versterking van de rijkspolitie dienst luchtvaart op Schiphol te vervangen door burgerfunctionarissen. De versterking, sinds jaren geleverd door andere korpsen in het land, is nodig om passagiersvliegtuigen en personen op Schiphol te beschermen tegen terroristische aanslagen.

Op schriftelijke vragen van de Tweede-Kamerleden Roethoff en Stoffelen (beiden PvdA) antwoordt minister De Ruiter dat de mogelijkheden voor vervanging door burgerfunctionarissen op dit moment nog worden bezien, waarbij de doelmatigheid van zulke vervanging een belangrijke rol speelt.

Van Kemenade: 664 nieuwe banen in onderwijs

DEN HAAG – In het onderwijs komen 664 nieuwe arbeidsplaatsen uit het werkgelegenheidsplan van de regering. Er is een bedrag van 41,5 miljoen gulden mee gemoeid. Minister Van Kemenade van Onderwijs en Wetenschappen heeft dit de Tweede Kamer geschreven.

Het grootste deel (400 arbeidsplaatsen of 24,5 miljoen gulden) is bestemd voor onderwijs aan culturele minderheden. Zodoende kan de extra inspanning voor deze groep scholieren op het bestaande niveau worden gehandhaafd. Het aantal leerlingen dat tot de culturele minderheden behoort, groeit sterk.

'Extra-parlementair kabinet kan impopulaire maatregelen nemen'

'Economie kan binnen 2 jaar gezond zijn'

DEN HAAG – Er moet extra parlementair kabinet komen met a-politieke bewindslieden, die zich niet laten leiden door eigen departementale belangen. Door coördinatie van economische en sociale politiek die dan mogelijk is, kan de Nederlandse economie via noodzakelijke impopulaire maatregelen binnen twee jaar gezond worden gemaakt.

Dat is een van de 26 maatregelen, die nodig zijn om de economische crisis en daarmee de werkloosheid te keren, zo menen de econoom prof. dr. A. Heertje en de publicist drs. E. van der Wolk in hun boek „Werkloosheid, verwording en verwachting". Premier Van Agt kreeg gisteren in Den Haag het eerste exemplaar aangeboden.

Van Agt verwierp de termijn van twee jaar om de economie gezond te kunnen maken. „Welk kabinet dan ook heeft meer tijd nodig, omdat de periode van misvorming van onze economie te lang heeft geduurd", zo zei hij. „Doordat we meer hebben geconsumeerd dan geproduceerd, hebben we zelf de voorwaarden geschapen die tot werkloosheid moesten leiden".

Loondervingswet

Heertje meende in een toelichting dat het nemen van een reeks van impopulaire maatregelen wellicht dichterbij ligt dan we denken. Een ploeg a-politieke ministers, die niet op hun politieke toekomst hoeven te letten en niet zo'n vaste binding met het parlement hebben, kan die impopulaire maatregelen nemen, aldus Heertje en Van der Wolk. Zij willen het financieringstekort terugdringen door ingrijpen in de ambtenarensalarissen en de overheidsuitgaven „die berusten op belangenbehartiging van ambtenaren politici".

Daarnaast moeten alle sociale verzekeringen in één loondervingswet, de Sociale Volksverzekering (SVV) worden opgenomen, wat de doorzichtigheid en de doelmatigheid bevordert. Alle uitkeringen moeten gelijkgeschakeld worden en teruggebracht tot één sociale gezinsuitkering. Is dat niet haalbaar, dan moeten alle uitkeringen bevroren worden, zo menen de auteurs.

Andere „impopulaire maatregelen" die Heertje en Van der Wolk voorstellen zijn het afschaffen van de prijscompensatie, de invoering van het profijtbeginsel, het afschaffen van het trendbeleid voor ambtenaren, geen stakingsrecht voor ambtenaren, versoepeling van ontslagprocedures, verschuiving van directe naar indirecte belastingen en een tijdelijke belastingvrijdom voor nieuwe bedrijven.

Ontreddering

Heertje en Van der Wolk hebben in hun boek met behulp van ondernemers, vakbondsmensen en ambtenaren een scenario van de „crisiseconomie van 1985" geschilderd (10.250.000 werklozen). Daarnaast besteden ze met behulp van deskundigen aandacht aan de maatschappelijke nadelen van de werkloosheid, wat onder meer leidt tot een 26e stelling, dat betere begeleiding van vooral langdurige werklozen is geboden.

De maatschappelijke nadelen van de werkloosheid zijn niet opgevangen met het stelsel van sociale zekerheid, maar liggen veeleer in de psychische ontreddering waaraan de werklozen en hun omgeving ten prooi vallen, zo zeggen Heertje en Van der Wolk.



● *De auteurs van „Werkloosheid - verwording en verwachting", prof. dr. A. Heertje (rechts) en drs. E. de Wolk, bij de presentatie van hun produkt in het Haagse Nieuwspoort*

Amnesty bevestigt gruweldaden van leger El Salvador

Van onze correspondent

DEN HAAG – De internationale organisatie voor mensenrechten Amnesty International heeft aan de vele beschuldigingen van systematische schendingen van de rechten van de mens in El Salvador een nieuw rapport toegevoegd. De organisatie zegt dat bij de burgeroorlog die in het land wordt uitgevochten, ook van niet-officiële zijde misdaden worden begaan, maar „de overgrote meerderheid van de gemelde gewelddadigheden wordt uitgevoerd door de veiligheidstroepen van El Salvador, in een wijd verspreid en systematisch programma van martelingen, verdwijningen, individuele en massamoorden op mannen, vrouwen en kinderen".

Een missie van Amnesty International bezocht in augustus 1981 een aantal Salvadoriaanse vluchtelingenkampen in Mexico, Honduras en Costa Rica, en kreeg de eerder verkregen informatie over beestachtige martelingen en massamoorden door overheidstroepen volledig bevestigd. Ook kerkelijke bronnen en rapportages van onder anderen Amerikaanse volksvertegenwoordigers worden in de nieuwe publikatie aangehaald. Onafhankelijk van elkaar werkende organisaties komen bijvoorbeeld op een dodental onder de burgerbevolking van minstens 12.00æ in het jaar 1981, door overheidsacties.

Verminken

In de getuigenissen van overlevenden van deze systematische moordpartijen door de veiligheidstroepen van de junta, keert een aantal beschrijvingen met grote regelmaat terug. Bijvoorbeeld het op lage hoogte uit helikopters schieten met machinegeweren op vluchtende mannen, vrouwen en kinderen. Het uitgebreid verminken van lichamen van burgers alvorens ze te onthoofden, zelfs het uit het lichaam snijden van ongeboren baby's bij zwangere vrouwen is een herhaaldelijk vermeld fenomeen in de getuigenissen van overlevende vluchtelingen.

Volgens het rapport van Amnesty International, dat een groot aantal vluchtelingen in de kampen aan het woord laat, zijn de gewelddadigheden van de nationale-gardisten sterk gestegen sinds maart 1980, toen de regering haar (door de Verenigde Staten afgedwongen) landhervormingsprogramma afkondigde en de staat van beleg werd uitgeroepen.

Van officiële Salvadoriaanse zijde is nooit gereageerd op de vragen en beschuldigingen van Amnesty International.

België: extra belasting op benzine

BRUSSEL – De Belgische regering gaat de benzine met één frank (ongeveer zes cent) per liter extra belasten om dit jaar tot meerinkomsten van ongeveer 186 miljoen gulden te komen. Daartoe heeft ze in principe besloten tijdens een extra kabinetsberaad dat zondagavond laat eindigde. Tijdens dat beraad viel ook het besluit om het begrotingstekort dit jaar te houden op omgerekend 15,12 miljard gulden.

Dat betekent dat er dit jaar voor zo'n 4,2 miljard gulden bezuinigd moet worden. Het begrotingscijfer van dit jaar waarmee nu gewerkt wordt, ligt overigens alweer zo'n 3,12 miljard gulden boven het cijfer waarmee eind vorig jaar rekening werd gehouden (12 miljard gulden). Vorig jaar heeft de Belgische regering een „reprimande" gehad van de EG-commissie in Brussel. Die commissie beval toen sterk aan het Belgische begrotingstekort voor dit jaar niet boven de 12 miljard gulden te laten komen.

Op de sociale zekerheid in België zal dit jaar voor ongeveer 2,52 miljard gulden bezuinigd moeten worden. Dat geld zal onder meer moeten komen uit hogere bijdragen van de werknemers (zo'n 600 miljoen gulden) en uit reserves van kinderbijslag- en pensioenfondsen.

Antwerpse Waterwerken:

„Maaswater niet radio-actief"

BRUSSEL – Het Antwerpse waterleidingbedrijf (Antwerpse Waterwerken - AWW) heeft gisteren met grote stelligheid tegengesproken, dat het water van de Maas gevaarlijk radio-actief besmet zou zijn.

Het Antwerpse bedrijf dat via het Albertkanaal het drinkwater voor Antwerpen en omgeving uit de Maas betrekt, onderzoekt dat water regelmatig. Die onderzoeken wijzen uit dat het dragen van een horloge met een oplichtende wijzerplaat gevaarlijker is dan het drinken van het Maaswater, zo zegt het bedrijf.

Volgens het bedrijf in Antwerpen is het water weliswaar in zeer geringe mate „natuurlijk" radio-actief, maar blijven de waarden van die radio-activiteit ver onder de internationale normen. Het bedrijf zegt, dat die normen liggen op 60 picocurie per liter voor alphastraling en op 300 picocurie voor betastraling. De grootste hoeveelheden aangetroffen straling (in 1977) bedroegen respectievelijk 4,8 en 21 picocurie. Vorig jaar waren de hoeveelheden respectievelijk 0,8 en 9 picocurie, zo zegt het bedrijf.

Verdachten verzochten om uitstel proces

Dozier-rechtszaak week verdaagd

VERONA – Het proces tegen de zestien vermoedelijke daders van de ontvoering van de Amerikaanse NAVO-generaal Dozier, dat in Verona wordt gehouden, is gisteren 20 minuten na de opening voor één week verdaagd. De verdedigers van de zestien leden van de stadsguerrillabeweging Rode Brigades hadden om uitstel gevraagd om de akte van beschuldiging te kunnen bestuderen. De president van de rechtbank, Francesco Pulcini, willigde hun verzoek in.

Het proces begon een uur te laat om tien uur. De politie had scherpe veiligheidsmaatregelen genomen. Van de zestien verdachten zitten er acht achter de tralies, de rest is nog voortvluchtig. Van de acht beklaagden verscheen Ruggero Volinia (25) gisteren niet voor de rechter, omdat hij van zijn wettelijk recht heeft gebruikgemaakt om weg te blijven, aldus zijn advocaat. In een aparte cel in de zaal zaten zes andere leden van de Rode Brigades die inlichtingen hebben verstrekt aan de politie. Onder hen was de 27-jarige Antonio Savasta, die als leider van de ontvoering wordt beschouwd.

Blauwe plekken

Eén van de beklaagden, de 23-jarige Cesare di Lenardo, beschuldigde tijdens de korte zitting de politie ervan alle beklaagden te hebben gemarteld. Als bewijs liet hij aan journalisten blauwe plekken op zijn handen zien, waaraan naar zijn zegge de politie schuldig is. Ook zei hij met elektrische schokken tot bekentenissen te zijn gedwongen. Di Lenardo zei ook dat Savasta was gemarteld. De politie sprak eerder beschuldigingen over martelingen die verdedigers hadden geuit, tegen.

UIT

Spookrijden

De Centrale Vereniging voor de Ambulante Handel is gisteren van leer getrokken tegen wat zij noemt de „epidemie van rommel- en vlooienmarkten en dergelijke. Voorzitter Willemse van de vereniging: niet alleen bonafide marktkooplui lijden grote schade, maar ook de gevestigde handelaren. Vooral de handel in gebruiksgoederen wordt de dupe. ● Een boycot door de KIM van Zuid-Afrika zal de maatschappij een jaarlijks exploitatieverlies van ƒ 50,– miljoen opleveren. Bovendien zullen bij beëindiging van de dienst op Johannesburg 350 werknemers onmiddellijk zonder werk komen. Onlangs heeft minister Van der Stoel van Buitenlandse Zaken opgeroepen tot een „vrijwillige boycot van Zuid-Afrika door het Nederlandse bedrijfsleven".

Sceptisch

Tweederde deel van de Nederlandse bevolking denkt dat onze huidige beschaving het jaar 2000 niet haalt. Dat blijkt uit een door bureau Intomart gehouden „representatieve" steekproef onder 515 Nederlanders. De proef is genomen op verzoek van de Evangelische Omroep. Vanavond (19.30 uur) op het eerste TV-net meer bijzonderheden hierover. ● Op Schiphol zijn drie Spanjaarden in de kuif gepikt. Komende uit Bangkok, hadden zij geprobeerd in vloeistof opgeloste heroïne in te voeren. In totaal ging het om zes drankflessen van elk anderhalf liter. ● Het Prenten Boek, een olieverfschilderij op hout, van Alexander Hugo Bakker-Korff, (1824-1882) is zaterdag gestolen uit het Frans Hals Museum in Haarlem. De dief is spoorloos. Waarde van het werk: ƒ 25.000,–

Overgelopen

Twee piloten van de Iraanse luchtmacht zijn in een toestel naar Saoedi-Arabië gevlogen en hebben daar politiek asiel gevraagd. ● In België hebben zich gisteren aanzienlijke vertragingen voorgedaan als gevolg van stakingsacties van het spoorwegpersoneel. Dat personeel is boos over aangekondigde bezuinigingsmaatregelen. De Belgische spoorwegen zitten dit jaar met een begrotingstekort van zo'n ƒ 300,– miljoen. ● Gemeenteraadsverkiezingen in Zürich, met 350.000 inwoners de grootste stad van Zwitserland, hebben zondag een ruk naar rechts opgeleverd. In de stadsraad veroverde het burgelijke blok met een winst van twee zetels voor het eerst sinds jaren de meerderheid. De socialisten verloren een zetel. ● Per 1 april zullen in China misdrijven zoals smokkel, handel in verdovende middelen en omkoperij strenger worden gestraft, eventueel met de doodstraf.

NAVO

In het zeegebied rond de Amerikaanse staat Florida en in de Golf van Mexico is gisteren een oefening begonnen. Aan de tiendaagse manoeuvres doen 30 schepen, 80 vliegtuigen en 10.000 militaire uit de VS, België, Canada en West-Duitsland mee. ● Een Boeing-747 van Air France die met 256 passagiers onderweg was van Parijs naar Los Angeles, moest zondagmiddag naar de Franse hoofdstad terugkeren, nadat gebreken aan het landingsgestel waren geconstateerd. Volgens ingewijden was er sprake van sabotage aan het landingsgestel. ● In China zijn gisteren vier ministeries samengevoegd tot een ministerie van buitenlandse handel en economische betrekkingen. Het nieuwe departement wordt geleid door de 61-jarige mevrouw Chen Muhua.

Debat

VVD-fractieleider Hans Wiegel zal wel debatteren met Jan Terlouw (Economische Zaken) over allerhande actuele sociaal-economische onderwerpen, maar een gesprek met minister Den Uyl zit er voor de Statenverkiezingen niet meer in. Wiegel: mijn agenda is barstens vol afspraken. ● De Britse regering is nogal verrast en ernstig in verlegenheid gebracht door de bekendmaking van het Witte Huis dat president Reagan van de VS tijdens zijn komende bezoek aan Engeland het Britse parlement zal toespreken. Britse regeringsfunctionarissen zeiden dat een rede van Reagan wel werd overwogen, maar dat daaromtrent nog niets definitiefs was vastgesteld. ● De Libische leider, kolonel Gadaffi, brengt morgen een onverwacht bezoek aan Oostenrijk. Gadaffi blijft tot zaterdag. Het gaat om een officiële visite, tijdens welke de Libiër door kanselier Kreisky zal worden ontvangen.

SERVICE RUBRIEK

Voor informatie en opgave van advertenties voor deze rubriek...
Tel. 045-739384, Helma Engels

POMPEN



KOMPRESSOREN

REEDS 25 JAAR ● VERKOOP ● SERVICE ● REPARATIE ● ADVIES ● INSTALLATIES

DE VRIES- TECHNIEK INT.
6311 AZ RANSDAAL
RANSDALERSTRAAT 139
TEL. 04459-1962*

GEVELVERZORGINGSBEDRIJF



GEVELREINIGING
EEN STEENGOEDE BELEGGING
– gritstralen – nat zandstralen
– chemisch reinigen – mosbehandeling
– vochtwerend impregneren – verfwerk verwijderen
– voegen uitkappen – voegen zetten
HOPPERANK 15, BRUNSSUM, TEL. 045-251467

MULDER LIFTSERVICE B.V.

Nederlands grootste liftservicebedrijf met servicevestigingen door heel Nederland

Wij onderhouden, repareren en reviseren alle merken en soorten liftinstallaties.
Dag en nacht bereikbaar; ook in het weekeinde. U belt, wij komen.

Mauritslaan 22 Geleen — Tel. 04494-49277



Geen hak- en breekwerk meer. Wij **boren en zagen** met hypermoderne diamantboor- en zaagapparatuur

De Beitel 108 Heerlen
Tel. 045-414151

TELEXSERVICEBURO LIMBURG

maakt het u mogelijk om voor *f* 25,- per maand over een eigen telex te beschikken.

Wij verzenden en ontvangen voor u alle telexberichten over de gehele wereld.
Vraag folder:

Mauritslaan 22 Geleen — Tel. 04494-41931

VIDEO-REPORTAGE

vakkundig, in kleur en met geluid op uw eigen TV.
van TROUWDAG-JUBILEUM-RECEPTIE-BEDRIJF-FEEST enz.
direkt klaar op alle video-recordersystemen incl. copieën

VIDEO-FILM

Morenstraat 9 - Maastricht - Tel. 043-51455*

Ook uw adres voor: monteren, afwerken van door u gemaakte opnames - foto's - dia's en 8 mm film overzetten op video-cassettes, overzetten, dupliceren, enz.

stickers
voor vele toepassingen
studio kerdèl geleen
postbus 175 • hegstraat 14 • tel. 04494 - 42964

ONDERHOUDSDIENST MAASSEN

Gespecialiseerd in:

onderhoud van olie- en gasgestookte c.v.-installaties, ontkalken van boilers, geisers en leidingen.
Ontstoppen van afvoeren met moderne hogedrukapparatuur.
Ook onderhoudscontracten met een heel jaar GRATIS voorrijkosten en arbeidsloon in geval van storing.
SERVATIUSSTRAAT 4, 6313 HK HEERLEN
045-213829

HUUR VAN UW
WARM WATER
hesi
keukengeisers
badgeisers
boilers
DR. OTTENSTRAAT 7, SIMPELVELD. 045-442326.



FINANCIERINGEN — VERZEKERINGEN & HYPOTHEKEN

KONTANT GELD VOOR ELK DOEL
(meestal dezelfde dag geregeld)

PERS. LENINGEN RENTE VAST

NETTO in handen	24x	36x	48x	60x	72x	84x
3.500	180	131	107	92	–	–
5.500	282	205	166	143	128	117
7.000	355	257	208	179	159	145
10.000	502	362	292	250	222	202
15.000	747	537	432	369	327	297
20.000	991	711	571	487	432	392

ALLE andere cred.vormen zijn mogelijk, ook AUTO-, BOOT-, CARAVANFINANCIERINGEN & VERZEKERINGEN.

* VRAAG ONZE SPECIALE TARIEVEN VOOR RIJKS- EN BURGERAMBTENAREN (discr. behand.).

Vraag vrijblijvend advies. Dag. geopend 09.00-20.00 uur, zat. 09.00-14.00 uur

ROERMOND 04750-24008

BOST VERWARMING B.V.
Romeinenstr. 8, Kerkrade-W. 045-412547

VAK-SERVICE centrale verwarming, loodgieterswerk - sanitair, onderhoud gastoestellen, ketel reinigen enz. erkenning voor: gas-water-c.v.

Ketels - boilers - pompen enz. uit voorraad.
Gelaste c.v.-installaties: ± 3 DAGEN GEREED.

VERHUURCENTRALE VAN:

Aanhangwagens - agregaten - betonmolens - bouwtakels - bouwlieren - bouwliften - breekhamers - compressoren - dakdekkersliften - diamantboormachines - diamantzaagmachines - houtzaagmachines - hogedrukreinigers - kruisteenwagens - kabelhaspels - lasapparaten - ladders - masstiekketels - motorbezem - niettackers - stucadoorslift - schaftwagens - steenzaagmachines - schuurslijpmachines - parketschuurmachines - steigermaterieel - transportbanden - tegelknippers - tuinfrees - trilplaten - trilwalsen - waterstofzuigers - waterpompen.
ALLE MACHINES ZIJN FABRIEKSNIEUW TEGEN GEGARANDEERD DE LAAGSTE PRIJS

BOUWMACHINES DAMOISEAUX B.V.
BOUWMACHINES DAMOISEAUX B.V.
Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen
Rijksweg Locht-Simpelveld
Tel.: 045 - 411930

Voor onderhoud van C.V.-ketels en gas-installaties.
Service- en onderhoudsabonnementen.

GASWACHT LIMBURG
Parallelstraat 37a, Amstenrade
Telefoon 04492-3131*

Dag en nacht bereikbaar; ook in het weekeinde. U belt, wij komen. Voor u een veilig idee.

VORKHEFTRUCK-VERHUUR
043-629000*
maastricht, korvetweg 30
vanderbroeck transport b.v.

verkoop-verhuur-kontroles-hervulling-adviezen-reparaties-installaties-
BRAND-BEVEILIGINGEN

DE VRIES- TECHNIEK INT.
6311 AZ RANSDAAL
RANSDALERSTRAAT 139
TEL. 04459-1962*

Voor COMPRESSOREN - PERSLUCHT-GEREEDSCHAPPEN EN VERDERE TOEBEHOREN
NAAR **HYDRAFKEX/NUTH**
Kathagen 4 - Tel. 04447-3131
Voor industrie en hobby, ook reparaties.

Oriflame Kosmetiek BV

viering 10-jarig jubileum met een geheel nieuwe huidverzorgingslijn. Dank zij het enorme enthousiasme van onze gastvrouwen kunnen we op 't moment dames plaatsen als adviseuse, evt. manager. Bent u boven 21 jaar en beschikt u over vervoer. Bel vrijblijvend Oriflame Kosmetiek, tel. 04447-3489.

Aangeb. betrekkingen

Leuke ASSISTENTE gevraagd voor privé-adres te Maastricht. Tel. 043-630493.

Mevr. indien uw liefhebberij BREIEN of haken is dan hebben wij voor u een leuke bijverdienste als wolconsulente in uw eigen omgeving. Inl. tijdens kant.uren (Eurofleur), D.J.R. Veendam, tel. 05980-13121.

Gevr. MEDEWERKERS/STERS ± *f* 30,- p. uur. Inl. 045-411842. In de reklamebranche.

400,- à 500,- p.wk. netto v. ECHTPAREN i.b.v. auto, tel. 045-457078.

Ervaren FRITUREHULP gevr. tel. 045-320678 Schaesberg.

Gevr. BEDRIJFSLEIDER of bedrijfsleidster voor nieuw te openen privéclub in Kerkrade, zeer hoog loon. Br.o.nr. SP 250 LD Akerstraat 124, 6466.HN Kerkrade-West.

Uitzendorganisatie Tempo-Team vr. handige DAMES die na een inwerkperiode van 1 maand part-time zullen gaan werken. Inl. Rosmolenstr. 8, Sittard. Tel. 04490-14222.

Part-time MEDEWERKSTERS voor supermarkt. Leeft. ca. 17 jaar. Tel. 04447-1161. Na 19 uur.

SCHOLIEREN jongens en meisjes opgelet. Wij zoeken een beetje handige en zelfst. jongelui die iedere dag een paar uur onze posters huis aan huis willen verkopen. Zeer goede verdiensten. Inl. dag. tussen 17 en 18 u. Dautzenbergstr. 10 Heerlen.

KINGS CLUB vraagt een of twee leuke meisjes. Hoge verdiensten. Intern mogelijk. Kaalheidersteenweg 43, Kerkrade, tel. 045-421920.

Wegens groeiende belangstelling vragen wij nog enkele jonge GASTVROUWEN. Aanmelden bij Club Cecile, Rijksweg Zuid 89, Sittard, tel. 04490-18350.

Nette BARMEISJES gevr. Bar Cleopatra, Akerstr. 144, Hoensbroek, tel. 215121, na 18.00 uur, 225195.

Z.s.m. enkele charmante BARDAMES gevr., zeer hoge verd. Club De Bonte Koe, Akerstr. 10, Kerkrade-W., tel. 045-415654, bellen na 14 uur.

Gevr. tijd. HULP, 20 uur per week, in fruitteelt, Meerssen. Br.ondonr. SH 331 LD, Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

TAXICHAUFFEURS gevr., dag- en nachtdienst. Taxibedrijf Ruyters, Dr. M.L. Kinglaan 141, Hoensbroek. tel. 045-219147.

WERKSTER gevr. v. dond. of vrijd., 1 dag in de week te Nieuwenhagen, i.b.v. eigen vervoer. Tel. 045-310726. Liefst Engels-sprekend!

Gevr. betrekkingen

OPRITTEN en terrassen tegelvloeren en wanden metsel-stuc. en voegwerk, Tillemans, tel. 04494-50399.

BELASTINGZAKEN, ombuds- en andere zaken. Ma. t/m vr. van 20 tot 20.30 uur, tel. 04754-2695.

LOODGIETER kan weer werk aannemen, nieuwbouw of verbouwingen, gas, water, sanitair en c.v. Vrijblijvende inl. 045-711608.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie en zinkwerk, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte tel. 045-224459.

Alles in één hand! Bezoek ons showterrein en/of vraag gratis offerte voor al uw timmer- en DAKWERK: spanten, dakkapellen, isolatieplaten, kozijnen, interieurbetimmering enz., alle soorten daken en goten van nieuwbouw of onderhoud. Hans Lips BV., Toupsbergstr. 86, Kerkrade, tel. 453818.

Uw dak in goede handen. Bel dan J. Borgans en Zn. DAKDEKKERSBEDRIJF. Voor al uw dakwerk van alle daken, tevens voor het vernieuwen van dakgoten (zinkwerk), boeiboorden, timmerwerk, onderhoudswerk. Tel. 045-457961.

STUKADOOR kan nog binnen-, buiten- en sierpl.werk en alle verbouw. aannemen. Tel. 045-459073.

Klussen bedrijf „De KARWEIKAR" vooral uw reparaties en onderhoudswerkzaamheden in en om uw huis. Tel. 045-221380.

ANTENNEPROBLEMEN! Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

Let op! Dakdekkersbedrijf P. HILLMANN, Nieuwenhagen, tel. 045-319543. Wij nemen alle werkzaamheden van dak, schoorstenen en reparaties van gevelbekleding aan!

Wim Hermsen Brunssum, alle DAKWERKEN, lood- en zinkwerk. Tel. 045-251558.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen + vakmanschap. Gratis prijsopgave. 045-312613, Schillings-Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen.

Voor al uw schilders- en BEHANGWERK met de goedkoopste prijs. Tel. 045-415094.

Voor al uw behang en schilderwerk, 045-714924/045-415348.

Aanleggen van CV op pf.pf. zonder c.v. materialen. 045-212669.

Opritten en terrassen
in klinkers of
sierbestrating
met garantie.
Tel. 045-216147.

V. k. belastingconsulent

F. Sullot, Oranjelaan 152, Geleen. Voor bel.aangiften en boekhoudingen. Tel. 04494-52869.

Te koop aangeboden

IJZER en staal verkoop van: alle soorten stafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen, ook verkopen wij alum. koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro.

AANHANGWAGENS tot 10 ton, verkoopwagens en carrosserieën op maat. G.C.L. Orbons, Nieuwenhuysstr. 57a, Hulsberg, tel. 04405-1644.

KAPSTERS opgelet, permanent vloeistoffen per liter, wikkels in 10 maten, mutsen, puntpapier, blondeerpoeder enz. enz. Wij versturen door heel Nederland. Hair Products tel. 05200-18299 na 18.00 uur 05202-18106.

CENTRALE VERWARMING, ketel en 7 radiatoren, *f* 2800,-, compleet met 2 jaar garantie. Montage mogelijk. Vrijblijvende inl. 045-711608.

Te k. weg. omst. zw. eiken BANKSTEL, ± 3 mnd. oud, m. echte leren kussen *f* 2750,–. tev. eik. eeth. *f* 1750,–, tel. 04490-24643.

RIJWIELEN vanaf *f* 179,–; 3-versn. *f* 249,–; crossfietsen *f* 259,–; Kinderfietsen *f* 109,–; Rijwiel Cash & Carry, Akerstr. 182, Hoensbroek, donderdag koopavond, tel. 045-217687.

Restanten VLOERBEDEKKING 400 cm br. van 2 tot 12 lop. mtr. tot 65% kort., grote voorr. karpetten m. 20% kort. Unieke sort. stijlmeubelen, gordijnen e.d. Grooten, Kloosterstr. 22, Simpelveld.

Te k. dames- en HERENFIETS m. versn. Dr. M.L. Kinglaan 149, Hoensbroek.

Te k. OPENHAARDHOUT, zakken van ca. 20 kg à *f* 3,50. Grasbroekerweg 63, Heerlen, tussen 14 en 18 uur.

Te k. NAAIMACHINE, nieuw, *f* 200,-; Gracia grillbakoven, nw. *f* 200,-; Gracia food-prosess., *f* 175,-; keukenhulp, *f* 140,-; patroonboeken, *f* 25,-; 1 damesjas, mt. 42, *f* 300,-; 1 damesjas, mt. 40, *f* 75,-; damespakje, mt. 44, *f* 175,-; damesjas, halflang, mt. 40, *f* 50,-; jurk, mt. 42, *f* 65,-; jurk, mt. 42, *f* 30,-. Treebeekstr. 113, Treebeek-Brunssum.

KLEURENTELEVISIES, grote sort. prima spelend, met garantie o.a. Philips, Blaupunkt, Tiptronic, Grundig, Nord Mende reeds va. *f* 295,-; zw/wit va. *f* 75,-. Radio-TV-Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg, tel. 045-312091.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend gehaald, inl. 045-255312.

KLEUREN-TV'S, grote sort. Philips grootb. v.a. *f* 295,–. Alle toest. pr. spelend m. gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760 of 317662.

Te k. wegens omsth. prima KLEURENTELEVISIE, tel. 04406-12875.

Houthandel J. Rinkens b.v. Eygelshovenerweg 60 Ubach o. Worms tel. 045-319846 en Kerkstraat 149; Nieuwenhagen tel. 045-311892. Speciale aanbieding: balken 5x15 vanaf *f* 4,– p.m.; panlatten *f* 0,54 p.m.; vloerplanken 22 mm *f* 1,53 p.m.; merantie plint vanaf *f* 1,60 p.m.; kepers 5x5 *f* 1,92 p.m.; kepers 5x7 *f* 2,78 p.m.; latten 17x35 mm *f* 0,50 p.m.; prima kraalschroten *f* 1,50 p.m.; grenen schroten reeds geschuurd *f* 1,40 p.m.; eternietplaten 3,2mm 2,50-x1,20 m *f* 15,95 p.pl. incl. BTW. Ook dakmaterialen.

Te k. wegens verhuizing, prachtig leren BANKSTEL, enkele Pers. tapijten, alles nog geen 2 mnd. oud. Tel. 04490-25443.

Dames-, heren- race- en TRIMFIETSEN. Grond Schaesbergerstr. 51A Terwinselen.

Uw meubels nieuw bekleed STOFFEERDERIJ Jac Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld, 045-443771.

Te k. lang wit COMMUNIEJURKJE tel. 045-352918, iets moois.

BANKSTELKUSSENS in div. stoff. door goedk. franc nu sl. *f* 77,50 p.st. tot *f* 98,–, tel. 09-3211715973 Jan Rosierln 190, Smeermaas-Lanaken (B).

Te k. zwaar eiken BANKSTEL met leren kussens tev. zwaar eiken eethoek als nieuw, 1 industriegasforn., roestvrijstaal, electr. friteuse 3 pans, 1 electr. bain-marie, 50 stoelen, 1 diepvries 400 ltr., splinternw. Tel. 04490-25262.

Te k. HONDENKAR tevens te gebruiken als aanhanger, maten 130x95x70 z.g.a.n. Tevens communiepakje m. 134, bruin fluweel 1x gedr. Tel. 270826.

Te k. GRASZODEN 1e kwaliteit *f* 3,75 p.m². Gratis thuis bezorgd, per 100 m² korting, tel. 045-713357.

Te k. 2 1-pers. SPRINGBED, 1 3-drs. kleerkast. 1 leunstoel voltaire. Tel. 045-710534. Zondagstr. 39, Hrl.

Dames- en HERENRIJWIEL te k. Eikstr. 49, Hrl. Tel. 045-214202.

Te k. enkele tropische PLANTEN en vissen (guppies). Reigerstr. 5, Sittard, m.u.v. maandag.

Te k. TAF + stoelen formica, bierv. om zelf bier te tappen, 2 paardehamen, 2 eetbarretjes, opgez. vogel, eiken bar. Tel. 043-628177.

Te koop zwaar BANKSTEL, pr. *f* 200,-. Tel. 045-254085.

Te k. SHOWROOMKEUKENS, apparatuur, hang- en legkasten. RV Handelsmij, Daelderweg 16, industrieterrein Nuth, tel. 04447-2602.

Te k. wegens verb. AANBOUWKEUKEN, t.e.a.b. ABC-Straat 27, Treebeek, na 17 uur.

Te k. 4-pers. Adria CARAVAN, bj. '78, l. 4.50 m, inc. verwarm., ijskast en toil.ruimte, vr.pr. *f* 4500,-. Tel. 045-215169.

Te k. 2 AANHANGWAGENS en scanner. Tel. 045-258512.

Te k. LANGZAAMWASSER, *f* 55,-. Tel. 045-270635.

Te k. Küpperbusch GASFORNUIS m. oven en grill, *f* 150,-. Tel. 045-270635.

Te k. mooie EETHOEK, Engelse stijl, *f* 750,- en super-8-projector en -camera, met alle toebeh., *f* 400,-. Tel. 045-322140.

Te k. MEISJESFIETS, z.g.a.n.; snorbrommer (Batavus); spiegelreflexcamera (Zenit EM) en electr. naaimachine. Elzehof 3 (nam. Dris en). Ubach over Worms, tel. 045-312486, na 18 uur.

Te k. prachtige GASHAARD, Faber, huisjesmodel en grote en kleine gevelkachel en bijzet. Goedkoop! Kissel 31, Heerlen.

Te k. 1 compl. HANGLAMP (leder) en 1 lampekap (leder), pr. samen v. *f* 75,-. Tel. 045-456580.

Te k. 2-delig smeedijzeren POORT, rijk versierd, br. ca. 3.30 m, hoogte 1.65/2.00 m, gew. 150 kg. Tel. 045-453494.

Te k. PIANO Wittenburg, zwart, in perf. st., vr.pr. *f* 2500,-. Tel. 04490-11742.

MEUBELS. Spotgoedkope bankstellen, kasten, eethoeken, Perzen enz. Gratis thuisbezorgd. Loop eens vrijblijvend binnen. Grasbroekerweg 63, Heerlen (inrit oprijden), tel. 726147, dag. geopend van 14 tot 18 uur.

TUINPALEN, geïmpregn., rustieke planken, kunststofpalen. Impregneermidd. Houth. Impreg, In de Cramer 104, Heerlen, tel. 045-213529.

Tiroler TUINHUISJES, schuurtjes va. *f* 376,-. Dir. af fabrikant, Ubachs, Kerkrade-Vink 39, dag. houtbouwshow.

Te k. ± 4 m³ POPULIEREHOUT, gekapt. Voor open haard *f* 200,-. Te bevr. tel. 04447-3583.

Te k. RACEFIETS Koga Miyata, road speed m 56, i.z.g.st., pr. *f* 800,-. Jozefstr. 1, Ubachsberg, tel. 045-751366.

Nu tegels kopen!
Grote partij plavuizen vanaf *f* 19,– per m². Wandtegels 15 x 15, 1e soort, vanaf 0,30 per stuk. Ook goedkoop in keukens en sanitair.
Jan van Erp Tegels Grevenbicht
Houtstraat 5
Tel. 04497-1689

COMM.PAKJE, d.bl., fluweel, mt. 140, *f* 125,-. Tel. 045-752142.

Koop je eigen KLEURENTELEVISIE voor *f* 60,- per maand. Haas, Rijksweg-Noord 4, Geleen.

Voor opkoper: 5 ZW./WIT-TELEVISIES en 2 kleurentv's, samen *f* 150,-. Tel. 04494-43394.

Kl. model wit KOLENHOUTKACHELTJE, *f* 95,-; butagaskachel, *f* 25,-; 2-pits butagasstel, *f* 25,-; 4-pits aardgas, *f* 45,-; 3-pits, *f* 25,-; 5-pits, *f* 65,-; gasforn., *f* 75,-; afz.kap, *f* 25,-. Rijksweg-Noord 4, Geleen.

Videotheek Exclusief
Niersprinkstraat 8, Kerkrade, tel. 045-461481. Grote keuze in nieuwe speelfilms geop. van 10 tot 18 uur.

baksteenstrippen
Keus uit div. soorten 14,50 p/m², tevens alle zetwerk. Moonen Schelsberg 33, Heerlen, 045-721670.

anvr
De fijnste Vakantie-trips
★ de mooiste hotels en touringcars
Goeie reis reisbureau

	vanaf
PARIJS 2, 3, 4, 7 dg.	f 135,-
LONDEN 3, 4 dg.	f 239,-
KOPENHAGEN 3, 4 dg.	f 259,-
BERLIJN 3, 4, 7 dg.	f 249,-
RIJN BUS/BOOT 4 dg.	f 395,-
NORMANDIE-LOIRE 5 dg.	f 455,-
ZWITSERSE MEREN 5 dg.	f 555,-
SCHWARZWALD 5 dg.	f 495,-
NICE FRANSE RIVIERA 7 dg.	f 675,-
WENEN 7 dg.	f 675,-
TIROL SEEFELD 7 dg.	f 595,-
ROME FLORENCE 10 dg.	f 1.050,-
LOURDES 8 dg.	f 995,-

Het Zuiden Touringcars
anvr
Vraag folder, bel **04406-15252**
Plenkertstraat 44 Valkenburg
Dagelijks geopend tot 20 uur.
Ook in het weekend.

Te k. 4-pits GASFORNUIS kl. wit m. bako, i.pr.st. m. Kupperbusch, pr. *f* 150,–, tel. 045-458671.

Slaapkamers
tienerkamers, matrassen, ledikanten, kleerkasten, fauteuils, boekenrekken, bureaus, TV-kastjes enz. Kock, Kampstr. 62, Lindnheuvel-Geleen tel. 4 412.

BEHANGEN kunt u nu voor weinig geld. Wij kochten de mooiste dessins van vorig jaar nu voor ⅓ van de prijs in! Wilt u veel voor uw behang betalen? Wacht dan!!!! Wenst u prachtig behang voor weinig geld, kom dan naar Theo Stikkelbroek, Rumpenerstr. 2b, Brunssum.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. GOUDEN en zilveren voorwerpen, binnen en buitenl. munten, in- en verkoop, tegen corr. dagprijs, contante betaling. Hoensbroek, tel. 045-222203.

Te k. gevr. gebr. DIEPVRIEZERS en KTV's, defect geen bezw. Tel. 04409-2804.

Te k. gevr. encyclopedieën OOSTHOEK, Spectrum en La Rousse, 04406-12875.

Te k. gevr. INBOEDELS gashaarden, opruimingen enz. Tel. 045-312261.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-414372.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor koper, lood, zink, aluminium, accu's, METALEN, oud ijzer. Tel. 045-751394.

SLOOPAUTO'S te koop gevraagd. Tel. 04494-42785.

Goud! Goud! Simunt Sittard
Inkoop van alle goud en briljanten. Gouden horloges, armbanden, kettingen en sloopgoud. Wij betalen de hoogste prijs in Nederland. Misboekstr. 2, Sittard. Achter Albert Heyn, tel. 04490-21965.

Te huur aangeboden

Gemeub. KAMERS, warm en koud water, gebr. v. keuken en TV-kamer, nette omgev. 8 min. van centr. Hrl. 045-316646.

Te huur te Nieuwenhagen gr. ZIT-SLAAPKAMER m. keuken, douche, wc, c.v. en eig. ingang. 045-317786.

Te h. STUDENTENK. in studentenhuis in Hrl. plm. *f* 180,– p.m. Na 18 u. Tel. 045-215268.

Te h. centr. KERKRADE nieuw gestoff. zitslpk. met gebr. van luxe badk. en keuken. Met aansl. c.v., tv-ant., w. en k. water, tel. 045-460142.

Te h. 2 KAMERS, keuken, w.c. en douche te Bleijerheide, tel. 045-460713.

Gemeub. 1- en 2-pers. kamer te NIEUWENHAGEN tel. 045-321988 of 317215.

Gr. KAMER te huur, *f* 315,– p. mnd., incl. gas, water, licht, met gebr. v. keuken en badkamer. Inl. tel. 02290-34696.

Te h. aangeb. mooie 1 en 2-pers. gemeub. KAMERS met c.v. gebr. v. telefoon, keuken en douche te Kerkrade, tel. 045-443380.

Kamers te huur in centrum HEERLEN, kookgel. aanwezig op de kamer, c.v. met gebruik van bad en w.c. Tel. 045-721147.

Voor *f* 470,– per maand heeft u een eigen huis in BRUNSSUM-KLINGELSBERG. Hoge rijkspremie (afhankelijk van uw inkomen) maakt kopen zeer aantrekkelijk, reeds met een inkomen van rond de 30.000,– bruto per jaar komt u in aanmerking voor een van deze woningen. Voorlichtingsavond dinsdag 9 maart as. in restaurant de Rumpener Linde, nieuwe sporthal, Heugerstraat 2 (hoek Rumpenerstraat), Brunssum. Inlichtingen: Kramer Makelaardij Beek, tel. 04402-3601.

Ongem. KAMERS, opgeknapt in centr. v. Hrl. Tel. 710170 v.a. *f* 330,– all in.

2 gemeub. KAMERS met c.v. + kookgel. voor alleenst. werkend persoon. Drievogelstr. 139, Kerkrade.

Te h. 2 KAMERS te Heerlen met keuken. Tel. 045-720350.

Te huur KAMERS en studio's te Hoensbroek voor nette personen. Tel. 045-211376 of 04492-3178.

Te h. centr. Hrl. ETAGE: woonk., slpk., keuken, douche. Inl. 711617.

Keurige gem. KAMERS m. gebr. v. keuken, douche, c.v., centr. ant. en koelkast. Sittarderweg 36, tel. 724072, na 19.00 uur.

Te h. kl. GEMEUBIL. k. Kruisstr. 75, Hrl. Tel. 714330.

KAMER te h., Willemstr. 67, Heerlen. Tuss. 10-18 uur. Tel. 045-418672.

Te huur gemeub. KAMER, Akerstr. te Hoensbroek met gebr. van keuken douche. Inl. 256686.

Te h. gemeub. BOVENWONING (of ongem.). Te bevr. na 17 uur Margrietstr. 1, Schinveld.

Gem. ZIT-/SLAAPKAMER, 4x5 meter, c.v., keuken en gebr. v. bad. Anjelierstr. 48, Heerlen-Noord, tel. 213308.

Te h. 1-pers. gem. APPARTEMENT, best. uit zit-/slaapkamer, keuken, douche en wc., met c.v., ap. ingang. Anjelierstr. 48, Heerlen-Noord, tel. 045-213308.

Te huur APPARTEMENT, zitk., douche, slaapk., wc. en keuken, incl. *f* 500.-. Tel. 045-457703.

APPARTEMENT v. 2 pers., geh. gem., zit-/slaapk., keuken, badk., toilet. *f* 640,- per maand. Tel. 045-412035.

Te h. SCHAESBERG-TERW. gem. kamer en keuken voor nette heer, boven 25 jr., alle comfort. Tel. 419144.

Te h. gem. ZIT-/SLAAPKAMER, v. rustig pers. m. c.v., keuken, douche. Panneshciderstr. 1 en 19, Kerkrade.

Te huur gevraagd

Voor FILMSTUDIO te h. gevr. gesloten horecapand, leeg winkelhuis of woonhuis etc. Op goede ligging. Inl. v.a. dinsdag 04750-17136.

Ruilen

VRIJGEZELLE-FLAT te ruil teg. grotere flat in omg. Hrl. Tel. 045-225607.

Te ruil EENGEZINSWONING met 5 slaapk. en c.v., evt. overname v. andere woning in Maastricht, niet in w.v.-veld. Tel. 043-628177.

Onroerend goed

te h. voor all.st. dame van 20 tot 40 jr. Br.o.nr. SH 333, L.D. Nobelstr. 12, 6411 EM Hrl.

HEERLEN, woonhuis met stal en tuin (237 m²). Ind.: entree, woon- en eetkamer, keuken, badkamer, toilet. 1e verd.: 3 slaapkamers, 2e verd.: 2 slaapkamers en zolderkamer, c.v., prijs *f* 75.000,– k.k. Livac, Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Te k. royale TUSSENWONING, Bekkerweg Heerlen. Kamer ensuite 40 m², 5 slpk., badk., 2 w.c., kl. tuin m. berging, bwj. 1933, zeer goed onderh. Ook geschikt v. praktijkpand, accountant, architect, advocaat etc. Mak. Hendriks, Heerlen. Tel. 412430.

Wilt u te HEERLEN of omgeving uw herenhuis, landhuis, bungalow of villa verkopen? Belt u ons: mak. Hendriks, Heerlen. Tel. 045-412430, beeD. TAXATEUR.

MAASTRICHT in Itte... een mooi gesitueerd, ... vrijstaand woonhuis ... garage en besloten ... (285 m²). Ind. b.g.: woon... mer, keuken, hal met ... let, 1e etage: 4 slaap... mers, badkamer met ... bad, v.w. en toilet. ... Prijs *f* 98.500,– k.k. Li... Brugstraat 19, Sittard, ... 04490-10855.

SUSTEREN te k. wo... huis, 1 wk., open keu... tuin, 3 slpk., zolder, ... keerplaats, *f* 70.000,–, ... 04498-54818.

Vrijstaand WOONH... met bedrijfsruimte (... m²) en tankstation tot ... 1800 m² ruime parkeer... voor vele doelein... gesch. 04490-19216.

Te k. luxe 3-KAM... FLAT, centr. Kerkra... Veel privacy. Goede ge... belegging. Tel. 045-419...

NIEUWENHAGEN te ... ruim halfvrijst. woonh... met 277 m² grond, ach... tuin op het zuiden. In... o.a. grote woonkamer m... open haard en parketvlo... woonkeuken met luxe ... ken keukeninstall., keld... 4 slaapk., badk., grote ... rage, c.v.-gas, etc. Vr... *f* 147.500,- k.k. Inl. Gulp... onr. goed, tel. 045-41711...

Rustig gel. geh. geïsol. ... xe WOONHUIS te k., ... '78, woonk. 7x3.50 me... m. plavuiz. en plafond b... ken, open keuken m. ro... le eetbar, 3 slaapk., ba... m. ligb. en 2e toilet, zol... m. vaste trap. Voor-... achtertuin v. 17x6.50 me... en achteringang en gara... pr. n.o.t.k. Tel. 045-4205... tussen 17 en 18 uur.

Te k. SCHAESBERG, ... de Heugden, weg. omsta... digh. halfvrijst. woon... Ind.: gang, toilet, keuke... bijk., gr. woonk., 3 slaap... badk., gr. zolder via tra... geh. onderkeld., c.v.-ga... opr. met gar., tuin. ... n.o.t.k. Br.ond.nr. SB 3... LD, Frans Erenslaan ... 6371 GV Schaesberg.

Uw taxatieopdracht wor... vandaag nog uitgevoe... N.M.W. Quaden, MAK... LAAR-TAXATEUR ... Lid NBM, Mairestr. ... Munstergeleen, 0449... 19644.

VOORLICHTINGSAVON...
over een eigen huis ... Brunssum, Klingelsbe... voor *f* 470,– netto p... maand. Hoge rijksprem... afhankelijk van inkome... woningen met grote woo... kamer, drie slaapkame... badkamer met douche ... vaste wastafel, carport ... garage en een leuke tu... de avond wordt gehoude... dinsdag 9 maart as. in re... taurant „Rumpener Linde... nieuwe sporthal, Heuge... straat 2 (hoek Rumpene... straat) Brunssum, aanva... 20.00 uur, inlichtinge... Kramer Makelaardij Bee... tel. 04402-3601.

UBACH OVER WORMS
part. te k. halfvrijst. woo... huis met garage, voor-... achtertuin, goed onder... dir. te aanv. Inl. 04... 316118.

REIJMERSTOK: ou... boerenwoning en jonge ... slkp.won. met zolder, ke... der, c.v., schuur en st... Mooie ruime wei achter ... woning, breed front. Pe... ceel totaal 2265 m². Aan... terst. Prijs *f* 165.000,– k... D.H.M. Kerkhoffs, mak... laar en beëdigd taxate... o.g. Kleingenhouterstra... 50 te Beek, tel. 04402-342...

ELSLOO: Koolweg vrijs... bedrijfspand (winkel) m... mooie bovenwon... m... dakterras, c.v. en gar., ru... me achtertuin, be... drijfsruimte circa 100 m... Vraagpr. *f* 240.000,– k.k... Inl. D.H.M. Kerkhoffs, ma... kelaar en beëdigd taxateu... o.g. Kleingenhouterstr. 5... te Beek tel. 04402-3427.

gratis mode-shows

DONDERDAG
11 MAART
IN ONZE ZAAK
OM 17.00
EN 19.00 UUR

modecentrum
BERGSTEIN
het hart van kerkrade — tel. 045-453800

Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST – Prijzenoverzicht Coöp Venlose Veilingverg. b.a. Grubbenvorst van geveilde produkten op 8 maart 1982: kassla poly aanvoer 17.500 kolli A 23 41,50, A 21 39,00, A 19 38,70, A 17 38,10, A 15 37,30, A 13 32,50, B 15 35,40, B 13 30,80, B 12 22,80. Kassla krat vak. aanvoer 2500 kolli, A 23 43,80, A 21 42,10, A 19 39,60, A 17 34,30, B 15 28,80, B 13 27,30, B 12 17,50. Kassla krat, aanvoer 12.750 kolli, A 25 46,20, A 23 40,60, A 21 39,60, A 19 38,80, A 17 38,00, A 15 33,50, A 13, 32,00, B 25 44,10, B 23 40,70, B 21 38,30, B 19 37,30, B 15 32,90, B 13 29,30, B 12 22,10, B 17 34,90. Witlof zonder dekaarde, aanvoer 9750 kg: 1 kort A 233,00, 1 lang A 266,00, 1 kort 210,00, 1 lang 256,00, 2 kort 214,00, 2 lang 191,00, 3 A 147,00, 3 B 120,00, 3 C 68,60, witlof met dekaarde, aanvoer 4850 kg: 1 kort A 263,00, 1 lang A 268,00, 1 kort 246,00, 1 lang 252,00, 2 kort 245,00, 2 lang 218,00, 3A 159,00, 3 B 149,00, 3 C 58,60, tomaten rood, aanvoer 10 p.b. A 1 44,93, asperges geforceerd, aanvoer 2400 kg, 1 grof wit 14,00, B 1 7,89, 3 grof 6,75, komkommers klasse 1 60-75 165,00 50-60 136,00 40-50 119,00, 35-40 87,50 30-35 60,70 25-30 42,30, krom 2 160,00 stek middel 122,00, komkommers klasse 2 50-60 73,50, 40-50 64,50, 35-40 55,50, 30-35 51,40, 25-30 40,80, aanvoer klasse 1 en 2 270.000 stuks, prei 1 wit 2/4 zak. 239,00, 1 wit 2/4 a.k. 163,00, 2 wit 2/4 85,90 2 2/4 70,80, rabarber 1 40/op 207,00 1 131,00
Nummerprodukten: andijvie 1 2,28-2,52, chinese kool 1,77-1,90, rode kool 0,40-0,51, savooie kool 1,21-1,46, witte kool 0,40-0,58, peen: A 0,49-0,63, B 0,61-0,79 C 0,50-0,61, radijs: 20 per bos 0,82-1,10, knolselderij 0,30-0,66, veldsla 3,00-3,80.
Champignonveiling d.d. 8 maart 1982 (morgenveiling) 1 fijn 5,11, 1 fijn C 4,92, 1 M 4,49, 1 MC 3,99, 1x fijn 4,40, 1x grof 3,62, (4 kg-bakken) 1x grof, 2 3,28, 3A 2,74, 3 B 2,53.
Bloemenveiling d.d. 8 maart 1982: middenprijzen en hoogste prijzen: trosanjers 31,76-35,00, chrys. tros 80,57-91,00, freesia dubbel 24,60-32,00, freesia enkel 14,80-26,00, narcis carlton 13,29-18,00, roos gr. cocktail '80, 70,50-72,00, roos gr. prive 54,42-59,00, roos gr. red succes 83,28-87,00, roos gr. sonia 57,00-60,00, roos kl. carona 36,54-51,00, roos kl. mercedes 48,50-65,00, roos kl. motrea 38,38-51,00, tulp apeldoorn geel 14,40-16,00, tulp apeldogcn rood 15,90-17,00, lustige witwe (tulp) 12,37-17,00.

Groenteveiling Venlo

VENLO – Prijzenoverzicht Venlose Groenteveiling VGV Venlo, d.d. 8-1-'82: radijs kas 1 96; prei: A1 2.02-2.44-;B1 2.03; A2 1.12-1.28; B2 1.52; A3 86-87; B3 71; knolselderij: A1 12 st. 18-79; veldsla 1 1.60-2.60; rode kool A 24; witte kool 33-49; peen: A1 41; B1 1.04; C1 69; D1 34-36; A2 26; B2 30; C2 30; witlof 1 (kort) 2.30; 1 (lang) 2.10-2.50; 2 (kort 1.50-1.60; 2 (lang) 1.50; 3 80-1.20; stek 60-70; koolrabi kas: 7/8 1.39-1.43.
Uitbetalingen: bloemkool st. glas k.k. per st.: 41 I 1.172; 36 * 0.960; 31 I 0.680; prei per kg: A21.160; A3 0.869; B1 2.030; B2 1.520; B3 0.710; kassla per st. (kisten): CI (30 st.) 0.160; kassla per st. (kratten) (30 st.): A12 0.237; A13 0.270; A15 0.392; A17 0.388; A19 0.427; A21 0.445; A23 0.466; A25 0.494; B12 0.201; B19 0.387; 13 kg II 0.218; C1 0.191; tomaten rood per bak: A1 39.132; B1 39.800; C1 32.800; A226.500; tomaten vl per bak: BBB 1 39.800; BB 1 35.000; B1 34.900.

Veiling Gronsveld Coöp.

GRONSVELD – Prijzenoverzicht van de veiling Gronsveld Coöp. d.d. 8 maart 1982: witte kool A1 43-46; B1 27-28; rode kool A1 46-53; witlof A1 2,29-2,56; A2 1,89-2,01; witte uien A1 28-42; rode uien A1 35-37; rode peen A2 60; B2 58-61; prei A2 78-1,17; B3 68; savoye kool A1 87-1,30; A2 70; selderij A1 40-51; knolselderij A2 25-35; B1 37-41; spruiten A1 2,10-2,13.

Varkensbeurs Vleuten

VLEUTEN – Voorlopige noteringen van de verwachtingsprijzen voor de komende week op de varkensbeurs te Vleuten, per kg geslacht gewicht van 63-90 kg 4,48-4,50; van 90-100 kg 4,33-4,35; van 101-110 kg 4,18-4,20 en per kg levend gewicht van 101-120 kg 3,67-3,69.

Aardappeltermijnmarkt

AMSTERDAM – Voor Bintje 50 mm werden 194 contracten opgemaakt voor april-levering bij een prijs van 59,90 tot 58,50 per 100 kg, 199 contracten voor levering mei tegen 66,30 tot 65,20, alsmede 2 contracten voor levering november tegen 26,50. De stemming was prijshoudend tot kalm.

Vette kalverenmarkt Barneveld

Aanvoer 204 stuks, handel vlug. Prijzen in guldens per kg levend gewicht: 1e kw. 6,90-7,20, 2e kw. 6,50-6,70 en 3e kw. 5,60-5,90.

Paardenmarkt Utrecht

UTRECHT – Op de Utrechtse paardenmarkt zijn maandag 317 dieren aangevoerd. De noteringen waren daarbij als volgt: luxe paarden 3000-4100. Werkpaarden 2250-3500. Oude paarden 2000-2750. 3-jarige paarden 1600-2600. 2-jarige paarden 1375-2475. Veulens 525-1350. Hitten 750-1500. Pony 325-650. Oude slachtpaarden 6,55-8,40. Jonge slachtpaarden 6,70-8,60. De handel in slachtpaarden was stug, duur en prijshoudend en in pony's rustig.

Aardappelbeurs Rotterdam

ROTTERDAM – Consumptieaardappelen, los verladen af bedrijf, in guldens per 100 kg excl. BTW. Kleiaardappelen: bintje 35-50 mm 31,00-33,00, bintje 50 mm opw. 46,50-48,00, bintje 35-55 mm 37,00-38,00, irene 35 mm opw. in zakken 26,00-29,00 en Eigenheimer 35 mm opw. in zakken 30,00-34,00, zandaardappelen: bintje 35-50 mm 26,00-28,00 en 50 mm opw. 38,00-40,00 exportaardappelen: bintje 45 mm opw. in zakken bestemd voor Italië: 44,00-46,00. Voeraardappelen: 8,00-10,00. Stemming: rustig.

Waardepapieren weer omhoog

AMSTERDAM – De ABN heeft maandag de afgiftekoersen van enkele waardepapieren gewijzigd. De afgiftekoers van de 12,5-pcts. bankbrieven 1981 per 1986-'89 is verhoogd van 106 tot 106,6 pct (effectief rendement 10,9 pct). De afgiftekoers van de 11,5-pcts. bankbrieven 1981 per 1986-'89 is verhoogd van 102 tot 102,4 pct (effectief rendement 10,88 pct). Ten slotte is de afgiftekoers van de 11,25-pcts. spaarbiljetten 1981 per 1986 verhoogd van 108,2 tot 108,9 pct waardoor het effectief rendement 10,89 bedraagt.

WINST BLEEF ENIGSZINS ACHTER:

Rabo hield rente doelbewust lager

UTRECHT – De Rabobankorganisatie heeft in 1981 bewust gewerkt met in verhouding tot de marktrente lage rentetarieven voor de kredietverlening. Dit is gebeurd in verband met de coöperatieve doelstelling van de Rabo en de financiële problemen bij haar leden-cliënten als gevolg van de zeer hoge rente.

Het gevolg is geweest dat de winst enigszins achterbleef bij die van 1980, een wat de directie noemt „weinig bevredigende ontwikkeling" gezien de toegenomen bedrijfsomvang en de grotere risico's van het bankbedrijf. Dit werd vandaag bekendgemaakt vooruitlopend op het jaarverslag dat op 6 april verschijnt.

Het resultaat werd het vorig jaar ook beïnvloed door de stagnatie in de groei van de kredietverlening. De Rabobankorganisatie verstrekte in 1981 ƒ 12,1 miljard aan nieuwe leningen. Dat is 17 procent minder dan in 1980 en ongeveer 33 procent minder dan in 1979 en 1978. De terugval in de kredietverlening die in 1979 is begonnen, heeft zich dus versterkt doorgezet.

Op dit moment kan bijna gesproken worden van een stagnatie als gevolg van de afnemende lust om te investeren, de sombere vooruitzichten en de voortdurend hoge rentestand. Een echte opleving van de kredietverlening is op korte termijn niet te verwachten, maar in 1982 acht de Rabo enige stijging niet uitgesloten. De woningmarkt zal pas aantrekken wanneer de inkomensvooruitzichten verbeteren. Het dieptepunt lijkt hier echter bereikt, zeker als de rente op de kapitaalmarkt verder daalt. In alle agrarische sectoren werd vorig jaar aanzienlijk minder geïnvesteerd dan in voorgaande jaren. Het bedrag aan nieuwe leningen was ƒ 3,5 miljard. Dat is 33 procent minder dan in 1980 en 41 procent minder dan in 1979.

De brutowinst van de organisatie steeg uiteindelijk met ruim 6 procent tot ƒ 1.284 miljoen. De voorziening voor algemene risico's, de VAR, werd aanzienlijk verhoogd tot ƒ 473 miljoen. Dat is ruim 25 procent meer dan in 1980. Na aftrek van de VAR-dotaties en van ƒ 286 miljoen voor belastingen resteert een nettowinst van ƒ 525 miljoen. Dat is 0,8 procent lager dan in 1980 (ƒ 529 miljoen).

Balans

Het balanstotaal van de Rabobankorganisatie steeg vorig jaar met 13 procent tot ƒ 110,4 miljard. De spaarmiddelen bij de Rabo stegen met 10 procent tot ƒ 52 miljard. De relatieve terugval van de besparingen, zoals die zich in voorgaande jaren voordeed, lijkt hiermee tot staan te zijn gekomen. Ook dit wijst op een groeiende voorzichtigheid in de bestedingen.

Dat het ook in Amerika met de werkgelegenheid slecht gesteld is blijkt uit deze foto, waar in een fabriek van General Motors in Fremont, Californië de laatste auto van de band kwam. Meer dan 2000 mensen raakten werkloos bij deze sluiting, een van de zeven die General Motors over heel Amerika doorvoert.

Omzet Macintosh Confectie stijgende

STEIN – De raad van bestuur van Macintosh Confectie N.V. deelt mede, dat de omzet over het boekjaar 1981 ten opzichte van het jaar 1980 is gestegen met 4,5% tot ƒ 528 miljoen.

De nettowinst over het afgelopen verslagjaar bedraagt ƒ 14,5 miljoen tegenover een verlies van ƒ 19 miljoen over 1980. Deze hoge winst is mede te danken aan de zeer gunstige ontwikkeling in de detailhandelsaktiviteiten in het buitenland, terwijl de verliezen in het binnenland zijn afgenomen tengevolge van reorganisatiemaatregelen.

Aan de aandeelhoudersvergadering zal worden voorgesteld een dividend van ƒ 6,- per aandeel van nominaal ƒ 20,-. Daarnaast wordt voorgesteld ten laste van de agio-reserve een uitkering in aandelen te doen van 10%. Het jaarverslag zal medio mei verschijnen.

Winst bij Heineken hoger

AMSTERDAM – Het drankenconcern Heineken heeft vorig jaar een nettowinst geboekt van ƒ 120,4 mln tegen ƒ 83,1 mln in 1980. Een stijging van 45 pct. Voorgesteld zal worden een onveranderd contant dividend van ƒ 3,50 per aandeel van ƒ 25 nominaal. Hierop komt in mindering het al betaalde interim-dividend van ƒ 1,50.

De geconsolideerde omzet van Heineken nam vorig jaar toe met 11,9 pct van ƒ 3.230 mln tot ƒ 3.613 mln. De winst per aandeel over 1981 komt uit op ƒ 8,33 tegen ƒ 5,75 over 1980. De jaarvergadering is op 27 april.

Beursoverzicht

Vast

AMSTERDAM – Op de effectenbeurs zijn maandao de noteringen van de obligaties verder naar boven gegaan. Bij de start van de handel werden winsten geboekt uiteenlopend tot omstreeks een halve gulden. De koers van de vorige week uitgegeven 11,25-pcts. staatslening liep op tot 102.50. Deze obligaties zijn dinsdag uitgegeven tegen 101.50.

In de aandelensector was de stemming enigszins verdeeld. Philips moest begin beurs 50 cent omlaag tot ƒ 23,20. Met spanning werd op de beurs uitgekeken naar de voorlopige uitkomsten over het afgelopen jaar, die dinsdagmiddag worden verwacht. Algemeen wordt verondersteld dat Philips over 1981 een onveranderd dividend zal uitkeren van ƒ 1,80. „Mogelijk komt daarvan weer een deel uit de reserves", wordt op de beurs gezegd.

Kon. Olie was 50 cent hoger op ƒ 77,40 en Unilever ging met 30 cent vooruit tot ƒ 158,60. Akzo was 20 cent in herstel op ƒ 29,10 en Hoogovens noteerde onveranderd ƒ 16.

Van de bankaandelen stond de Ned. Middenstands Bank onder druk. Als gevolg van de tegenvallende gang van zaken in de tweede helft van het afgelopen jaar en het plan om het slotdividend te verlagen, ging de koers met nog ƒ 2,30 omlaag tot ƒ 110,20, hetgeen een koers was die dit jaar nog niet was voorgekomen. ABN was een gulden hoger op ƒ 281.

Zwak in de markt lag NedLloyd en op ƒ 114 werd een verlies geleden van ƒ 1,40. Tijdens de handel brokkelden de koersen van dit fonds nog wat af. De verzekeringsfondsen waren onveranderd tot iets hoger en de koersen van de hypotheekbanken gingen nog wat naar beneden. Westland-Utrecht Hypotheekbank verloor nog ƒ 1,80 op ƒ 76,20. De bouwaandelen waren onveranderd tot iets lager.

Vast in de markt lag KLM en op ƒ 110 werd een winst geboekt van ƒ 3,20. Tijdens de beurs ging de koers nog wat naarboven. De uitgeversfondsen gaven een licht verdeelde stemming te zien en Gist-Brocades was 70 cent in herstel op ƒ 71,20. De eerste notering van Heineken was onveranderd ƒ 56. Op de beurs werd gezegd, dat de koers niet opliep, omdat velen al op een sterke stijging van de resultaten in het afgelopen jaar hadden gerekend.

Lokaal

In de lokale sector van de beurs was de stemming enigszins verdeeld. IBB-De Kondor ging ƒ 1,50 omhoog tot ƒ 101,50 en Vmf-Stork was ƒ 1,20 in herstel op ƒ 39,70. Verenigde Bedrijven Bredero ging ƒ 2 omhoog tot ƒ 196 en Holdoh was ƒ 5 hoger op ƒ 180.

Nijverdal-Ten Cate en Hoek's Machinefabrieken waren een gulden lager. Hetzelfde was het geval voor onder meer ACF, RSV en Nutricia. Holec ging ƒ 1,30 achteruit tot ƒ 41,20.

Er werd levendig gehandeld op de Europese optiebeurs, waar om 12 uur een omzet was genoteerd van 1968 contracten. KLM, Philips en goud waren de actiefste klassen. De puts bij de goudopties kwamen tot flinke winst door de lagere goudprijs.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Vrijblijvende adviesprijzen edelmetalen fa. Drijfhout te Amsterdam op maandag 8 maart 1982, om 14.00 uur.

GOUD
onbew. 27070-27770, vorige 28100-28800;
bew. 26250-28890, vorige 27250-29960.

ZILVER
onbew. 532-635, vorige 547-650;
bew. 500-670, vorige 520-680.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2,51	2,61
Engelse pond	4,54	4,84
Belgische frank (100)	5,38	5,68
Duitse mark (100)	108,00	111,50
Italiaanse lire (10.000)	19,00	20,00
Portugese escudo (100)	3,40	4,10
Canadese dollar	2,06	2.16
Franse franc (100)	41.50	44.50
Zwitserse franc (100)	137.75	140.75
Zweedse kroon (100)	43,25	46,25
Noorse kroon (100)	41,50	44,50
Deense kroon (100)	31,00	34,00
Oostenr. schilling (100)	15,50	15,80
Spaanse peseta (100)	2,35	2,65
Griekse drachme (100)	3,95	4,75
Finse mark (100)	55,50	58,50
Joegoslav. dinar (100)	4,30	5,70
Ierse pond	3,70	4,00

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	2,56225-6475
Pond Sterling	4,6835-6885
Duitse Mark	109,555-605
Franse Frank	42,755-805
Belgische Frank	5,9405-9455
Zwits. Frank	139,125-175
Japanse Yen	109,62-9.72
Ital. Lire	20,305-355
Zweedse Kroon	44,655-705
Deense Kroon	32,535-585
Noorse Kroon	43,155-205
Canadese Dollar	2,11525-775
Oostenr. Schilling	15,6190-6290
Iers Pond	3,8610-8710
Spaanse Peseta	2,49-2,51
Austr. Dollar	2,74-2,75
Antill. Fls.	1,4150-4350
Surin. Fls.	1,4225-4525
Saoedi Riyal	74,80-75,05

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen maandagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):
AKZO 28.80-28.90 (28.90)
Kon. Olie 73.00-76.30 (76.40)
Philips 23.00-23.20gl (23.20)
Unilever 157.80-158.20 (158.20)
KLM 108.00-110.00 (110.30)

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	86.60	86,10
Algemeen-lokaal	88.00	87,60
Internationals	85.20	84.60
Industrie	69.80	69,50
Scheep- en luchtvaart	140.50	139,90
Banken	184.80	183,90
Verzekering	159.80	159.80
Handel	68.10	68,10
CBS-oblig.index	86.90	87,40
Rendem.staatslening	10.58	10,47
waarvan 3-5 jaar	10.47	10,39
5-8 jaar	10.63	10,51
8 jaar en langer	10,57	10,50
nieuwste drie	10,56	10,53
rend. BNG-leningen	10.53	10,47
rend. bankleningen	10.94	10,82
rend. spaarbrieven	11.77	11,67

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	814.50	325.23	107.84	318.53
Hoogst	819.82	328.19	108.94	321.04
Laagst	794.52	312.84	106.62	310.13
Slot	795.47	314.36	107.47	311.19
Winst/ verlies	−11.89	−8.46	−0.21	−5.06

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Ahold	70,80	71,00
Akzo	28,90	29,10
ABN	280,00	281,50
Amev	82,20	82,50
Amro-bank	48,40	49,20
Amro (div. 82)	47,00	47,50
Bos Kalis Westm.	67,20	64,00
Dordtsche Pr.	196,30	193,30
Dordt. Petr. pref.	192,50	192,00
Elsevier-NDU	135,20	135,50
Ennia	110,50e	111,50
FGH	51,50	51,00
Gist Brocades	70,50	70,60
Gist Broc (div. 82)	68,70	68,50
Heineken	55,80	54,80
Heineken Hld.	51,10	50,60
Holl. Betongroep	77,00	77,00
Hoogovens	16,00e	16,00
KLM	104,80	108,70
Kon. Olie	76,70	76,20
Nat. Ned.	108,70f	108,20
NedLloyd groep	115,00	113,50
NMB	115,00	110,20
NMB (div. 82)	109,50	105,50
Van Ommeren	26,60	26,50f
Pakhoed Hold.	41,10	40,60
Pakhoed cert.	38,90	38,80
Philips	23,80	23,10e
Philips (div. 82)	23,20	22,60
Robeco	211,50	210,00
Rodamco	121,50	121,40
Rolinco	195,00	193,50
Rorento	144,20	144,40
Unilever	158,50	158,20
Ver. Bezit VNU	48,80	49,00
Volker Stevin	29,30	29,10
Westland U.H.	79,50	77,00

Binnenlandse obligaties

12.75 - Ned. 81-91	110,00	110,70
12.50 Ned. 81-91	107,90	108,50
12.25 id. 81-88	105,40	105,70
12.00 id. 81-91	105,50	105,90
12.00 id. 81-88	104,10	104,40
11.75 id. 81-91	103,10	103,60
11.50 id. 80	103,00	103,50
11.50 id. 81-91	103,00	103,50
11.50 id. 81-92	103,10	103,60
11.50 id. 82-92	103,20	103,60
11.25 id. 81-96	102,90	103,20
11.00 id. 81-88	101,50	102,10
10.75 id. 80	100,70	101,00
10.75 id. 81	100,50	100,70
10.50 id. 74	101,40	101,70
10.50 id. 80	100,10f	100,20
10.25 id. 80-90	99,40	99,70
10.25 id. 80-87	99,90	100,10
10.00 id. 80	97,30	97,70
9.75 id. 74	95,60	96,00
9.50 id. 76-1	99,20	99,30
9.50 id. 76-2	96,10	96,40
9.50 id. 80-95	94,20	94,40
9.25 id. 79-89	94,50	94,90
9.00 id. 75	91,60	91,90
9.00 id. 79-94	91,80	92,20
8.75 id. 75	94,20	94,40
8.75 id. 75-2	93,60	93,90
8.75 id. 76-96	91,20	91,50
8.75 id. 79-94	92,70	93,00
8.75 id. 79-89	92,30	92,60
8.50 id. 75	93,30	93,60
8.50 id. 75-2	93,00	93,30
8.50 id. 78-93	90,00	90,30
8.50 id. 78-89	94,10	94,50b
8.50 id. 79-89	94,30	94,50
8.25 id. 76-96	88,70	89,00
8.25 id. 77-92	91,20	91,20
8.25 id. 77-93	90,50	90,70
8.25 id. 79-89	91,50	91,80
8.00 id. 69	88,80	89,00
8.00 id. 70-95	88,40	88,80
8.00 id. 71-96	87,80	88,00
8.00 id. 70-I	97,50	97,60
8.00 id. 70-II	97,10	97,20
8.00 id. 70-III	96,70	96,80
8.00 id. 76-91	91,00	91,10
8.00 id. 77-97	87,80	88,10
8.00 id. 77-87	95,50	95,60
8.00 id. 78-88	91,90	92,20b
7.75 id. 71-96	86,20	86,50
7.75 id. 73-98	85,30	86,00
7.75 id. 77-97	86,10	86,40
7.75 id. 77-92	89,20	89,50
7.50 id. 69-94	86,90	87,30
7.50 id. 71-96	85,70	86,00
7.50 id. 72-97	84,70	85,00
7.50 id. 78-93	87,50	87,80
7.50 id. 78-88	90,00	90,50
7.50 id. 78-88-2	89,60	90,10b
7.20 id. 72-97	83,30	83,50
7.00 id. 60-I-91	88,90	89,30
7.00 id. 66-II	88,00	88,80
7.00 id. 69-94	85,50	86,00
6.75 id. 78-98	81,20	81,90
6.50 id. 68-I-93	85,20	85,40
6.50 id. 68-II	85,60	85,60
6.50 id. 68-IV	84,50	84,60
6.25 id. 66-91	87,20	87,30
6.25 id. 67-92	85,80	85,80
6.00 id. 67-92	86,50	86,70
5.75 id. 65-1-90	88,00	88,30
5.75 id. 65-2	88,00	88,30
5.25 id. 64-1-89	89,40	89,60
5.25 id. 64-2	88,10	89,00
5.00 id. 64-94	82,30	82,80
4.50 id. 58-83	96,50	96,50
4.50 id. 59-89	89,50	89,30
4.50 id. 60-1-85	94,40	94,40
4.50 id. 60-2	87,50	87,20
4.50 id. 63-93	81,10	81,20
4.25 id. 59-84	95,90	95,90
4.25 id. 60-90	85,70	86,00
4.25 id. 61-91	84,40	84,30
4.25 id. 63-1	82,10	82,00
4.25 id. 63-2	82,50	82,70
4.00 id. 61-86	92,50	92,50
4.00 id. 62-92	84,00	84,00
3.75 id. 53-93	83,60	83,40
3.50 id. st. 47	83,30	83,60
3.50 id. 53-83	97,10	97,10
3.50 id. 56-86	93,20	93,20
3.25 id. 48-98	79,50b	79,50b
3.25 id. 50-90	86,30	85,80
3.25 id. 54-94	81,60	81,60
3.25 id. 55-95	79,60	79,40
3.25 id. 55-85	93,20	93,20
3.00 id. Grb 46	96,50	96,50
12.00 BNG 81-06	108,30	108,70
1.00 id. 81.06	101,20	101,70
11.00 id. 74-84	102,00	102,10
10.50 id. 1974	100,20	100,20
9.50 id. 74-82	99,40	99,40
9.50 id. 74-99	94,50	94,80
9.50 id. 75-85	99,30	99,30
9.50 id. 76-01	92,60	93,60
9.00 id. 75-00	91,40	91,60
8.75 id. 70-90	94,40	94,70
8.75 id. 70-95	91,40	91,90
8.75 id. 75-00	89,60	89,90
8.75 id. 77-02	89,50	89,60
8.50 id. 70-85	97,00	97,00
8.50 id. 70-95	91,00	91,10
8.50 id. 73-98	87,90	89,20
8.25 id. 70-85	96,80	97,20
8.25 id. 70-96	88,90	89,30
8.25 id. 76-01	85,00	86,20
8.00 id. 69-94	88.80	89,00
8.00 id. 71-96	87,80	87,90
8.00 id. 72-97	87,30	87,50
8.00 id. 73-79	98,60	98,60
8.00 id. 75-00	83,60	83,90
7.60 id. 73-98	84,00	84,50
7.50 id. 72-97	84,20	84,50
7.25 id. 73-98	82,00	82,40
7.00 id. 66I-91	88,90	88,90
7.00 id. 66-II	87,90	88,40
7.00 66-IV	87,30	87,80
7.00 id. 72-97	82,20	82,80
7.00 id. 73-83	98,80	98,80
6.75 id. 67-92	86,60	86,60
6.75 id. 68-93	85,20	85,50
6.75 id. 72-82	99,20	99,30
6.50 id. 67-92	85,50	85,80
6.25 id. 67-92	86,50	86,90
6.00 id. 57-82	98,50	98,50
6.00 id. 65I-90	88,40	88,60
6.00 id. 65II	87,60	88,00
5.75 id. 65II	87,30	87,40
5.50 id. 65-90	87,20	87,40
5.25 id. 64-89	89,50	89,50
5.25 id. 65-90	87,00	87,20
5.00 id. 58-88	91,10	91,40
5.00 id. 64-89	89,70	89,80
4.75 id. 58-88	90,30	90,30
4.50 id. 58-89	89,30	89,20
4.50 id. 59-84	94,70	94,90
4.50 id. 60-85	94,00	94,00
4.50 id. 62-92	83,70	84,10
4.50 id. 62-93	83,00	83,60

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	76,20	76,20
8.75 ABN	100,10	100,10
6.75 Amro 73	89,20	89,00
5.50 Amro 8.25	146,00	148,00
8.50 Westm.	91,50	91,50
6.25 Buhr T	88,00	88,00
4.00 Elaion	84,00	83,60
8.75 Elsev.-NDU	67,50	67,50
7.25 Furn. 73	79,00	80,00
5.75 Gist-Br.	102,00	102,50
5.25 Hoogovens	69,90	69,50
7.25 Kappa 73	79,00b	80,00b
8.75 KNSM	90,00	90,00
8.75 KBB	72,50	73,50
7.75 K.N. Pap.	81,80	81,80
7.25 M'intosh	96,50	96,50
9.00 Meneba	87,80	87,80
7.00 NBM-B	57,50	59,00
7.75 Nutricia	89,50	89,20
8.00 Nijverd.	92,50	93,00
6.50 Océ-Gr.	90,00	90,00
4.75 Philips	91,60	91,10e
10.00 Pont	73.30	73,70
7.50 Proost B.	86,00	86,00
6.50 Rolinco	60,80	60,50
6.50 id. 1000	65.90	66,00
8.00 Sanders	89,00	89,00
8.75 Schuitema	—	—
7.00 Slav. Bk.	83,80	83,80
8.75 Stev. Gr.	81,00	81,00
9.00 VMF-St.	—	63,80
8.25 Vih. But	—	—
8.50 Volk. Stev.	71,00	71,30e
7.00 W'have	93.70	93,00
7.00 W'sanen	88,50	88,00
8.75 W.U. Hyp.	79,50	80,00

Binnenlandse aandelen

ACF	77,50	77,50
ADM-Beheer	152,50	152,50e
AMFAS	70,40	70,00
Asd. Rubber	3,25	3,30
Asd. Rijtuig	116,20	117,00
Ant. Brouw.	—	—
Ant. Verf.	199,00	200,00
Ass. St. R'dam	62,20	62,20
Audet	82,00	82,00
Aut. Ind. Rt.	680,00	685,00
Ballast-N.	75,00	74,50
Bam	19,80e	19,70
Batenburg	348,00	348,00
Beek van	50,00	50,50
Beers	93,00	93,00e
Begemann	52,00	49,00
Belindo	318,50	320,00e
Berkel P	22,50	22,70
Blydenst. C.	335,00	335,00
Boer Druk	110,50	114,50
Bols	59,20	59,20
Borsumij W.	91,00	90,60
Braat Bouw	80,50	—
Breevast	133,00	129,00
Breevast (cert.)	133,00	131,00
Bredero	193,00	195,50
Bredero (cert.)	194,00	196,50e
Buhrm. Tett.	38,00	38,00
Cathold. NV	33,50	33,50
Calvé-D. cert.	220,00e	219,00
id. 6 pct. cert.	—	1398,00
Centr. Suik.	75.50	75.50
id. cert.	74.90	75,00
Ceteco	170.00	171,00
id. cert.	172.00	173.00
Chamotte	12,60	12.80
Cindu-Key	14,20	13.80
Claimindo	315,20	320,00
Deli mij.	75,50	75,00
Desseaux	39,50	39,50
Dorp en co.	107,30	107.30
Econosto	34,60	36,00
Emba	72.00	72.00
Eriks	40,50	40.50
Fokker	31,00	31,10
Furness	24,80	25.50
Gamma H.	40,00	39.80
id. 5 pct.	15.30	15.10
Gel. Delft c.	210.00a	205.00
Gerofabr.	40,00b	41.20
Giessen	120.00	121,00
Goudsmit	46,00	46,00
Grasso	66,00	66,50
Hagemeijer	25,00	24,80
Hoek's Mach.	56,00	55,00
NV Holdoh.	175.00e	181,00
Holec	42,50	40,00
HALL Trust	230,00	230,50
Holl. Kloos	128,00	130.00
Hunter Douglas	7,20	7,20
HVA Mijen crt.	50,00	49.50
ICU	51,50	52,50
IHC-Inter	178.50	178,00
Ind. Maatsch.	210.00	210.00
IBB Kondor	101,00	102,00
Internat. M.	22,70	22,60
Kempen B.	48.00	48,50
Klene S.	176,00	176.00
Kluwer	68.30	68,30
KBB	22,30	22,20
id. cert.	22,30	22,20
id. 6 cum.	—	7,60
KNP	20,60	20,90
Krasnap.	97,50	95,00
Kwatta	11,20	11,20
Landre Gl.	102,50	103,50
Leids Wol.	110,00e	110.00
Macintosh	91,60e	93,00e
Maxw. Petr.	178,50	178,50
Meneba	46,30	46,80
MHV A'dam	4,50b	4,50b
Moeara En.	318.00	320.00
id. 1-10	4150,00	4080,00
id. 1-4	900,00	950.00
Mulder	570,00	—
Mijnb. W.	322,00	320,00
Naarden	28.30	28,00
Naeff	117.00b	117,00b
Nagron	19,70	19,90
NBM-Bouw	4,70	4,00
Nedap	195.00	192,00
Ned. Crediet	33,10	33,10
NEFIT	960,00a	950,00a
Ned. SHB	207,80	208,00
Ned. Springst.	—	3400,00
Nierstrasz	810.00	820.00
Norit	57,50	56.40
Nutricia GB	57,30	56,50
Nijverdal	44,60	43,80
Océ-Gr.	93.30	94,00e
Orenstein	145.00	144.50
Otra	54,00	55.80
Palembang	88,00	—
Palthe	24.50	24,50
Pont Hout	40,70e	42.00
Porcel Fles	—	—
Proost en Br.	77.00	80,00
Rademakers	125.00	125.00
Ravast NV	14.50	—
Reesink	184.50	184,80
Riva	296,00	292,00
id. cert.	292.00	290,00
Rohte en Jisk	103.20	103,50
Rommenholl.	301,00	301.00
Rijn-Schelde	26.00	25,00
Sanders	81.50	81,60
Sarakreek	66.50	66,00
Schlumberger	570,00	566,00
Schuitema	35,20	36,00
Schuppen	—	101,00
Schuttersv.	43.50	43,00
Slavenb. Bnk.	79.50	79,80
Smit Intern.	47.00	46,50
Telegraaf	74,00b	74,00
Textiel Tw.	36,00	35,10
Tilb. Hyp.bk.	37.10	37,60
Tw. Kabel h.	—	—
Twynstra en G.	41,70	42,20
Ubbink	80.50	77,00
Ver. Glasf.	92.20	93,70
VMF-Stork	38,50e	39,60
Verto cert.	28.00	28.10
Vihamij Butt	12.50	12,50
VRG Gem. Bez.	29.00	28,00
Wegener cert.	14,20	13,50
Wessanen	66,00	65,50
Wyers	18,30e	18,90
Wijk en Her	113.00	113.00

Beleggingsinstellingen

Alg Fondsenb.	107,00	106,00
Alrenta	105.70	106,20
Alvamy	106,50	105,50
America Fnd.	156,00	155,50
Asd. Belegg. D	136,80	136,00
Binn. Belf. VG	132,50	133,00
B.O.G.	136.00	135.20
Goldmines	845.00	810,00
Holland F	100.00	100.00
Interbonds	493.00	494,00
Leveraged	226,50	225,00
Obam	74.50	74.10
Sumabel	45,00	45.50
Tokyo PH(S)	150,00	149,00
Tokyo PH	203,00	199,00
Uni-Invest	97,00	97,00
Viking	99,00	97,00
Wereldhav.	95,00	96,00e
Concentra	175.00	175,00
Unifonds	326,00	327,00
Chemical F	20,10	19,80
Col. Growth	15,50	15,20
Japan Fund	23.00	23.00
Lehman Corp	36,00	36,00
Madison F	—	—
Technology F	23,10	23,00
Vance, Sand.	11,90	11,70

a = laten
b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Amerika (orig. aandelen)

Akzona	10,20	10,00
Am. express	46,30	45,60
Am. Express warr	—	—
Am. Motors	2,75e	2,80
Am. Tel. & Tel.	55.50	56,70
Asarco	18,50	18,50
Atl. Richf.	33,60	34,30
Beth. Steel	19,80	19,80
Boeing Comp.	18,60	18,50
Burroughs	34.00	34,60
Citicorp.	26,90	27,00
Cities Serv.	26,30	26,50
Colgate	—	18,75
Cons. Foods	—	—
Control Data	32,60	32,45
Down Chemical	20,80	20,50
Du Pont	33,00	32,70
Eastman Kodak	68,50	68,90
Exxon Corp.	27,70	28,30
Fluor Corp.	19,50e	20,40
Ford Motor	20.00	20,80
General Electr.	59.90	60,60
General Motors	39,90	39,60
Getty Oil	43,40	43,00
Gillette	—	33,80
Gulf Oil	28,70	28,20
IBM	59,40f	58,40
Intern. Flavor	18,00	18,20
Intern. Paper	35.10	34,90
Intern. Tel&Tel	26,40	26,10
Litton Ind.	50.80	49,00
Lockh. Aircraft	46,00	44,00
LTV Corp.	14,55	14,30
Mobil Oil	21,30	21,30
North Am. Phil	33.80	32,70
Occ. Petr. Corp.	20,10	19,80
Pepsico	32.00	32,00d
Philip Morris	46,90	46,70
Philips Petrol.	29,50	29,30
Polaroid Corp.	18,00	18,10
Quaker Oats	—	—
RCA	17,20	19,70
Rep. Steel	21.30	21,70
Schlumberger	43,00	43,60
Sears Roebuck	18,50	18,30
Shell Oil	30.00	28.40
Sperry Corp.	28.40	28,70
Stand. Oil of Cal.	30.00	29.80
Tandy	29.10	28,50
Texaco	29.30	29,80
Texas Instruments	80,50	80,30
Union Carbids	44.20	43,70
Union Pacific	34,00	34,00
U.S. Steel	23.40	23,70
Warner Lambert	22.30	22,30
Westingh. El.	22,30	22,40
Woolworth	17,20	17,10
Xerox Corp.	36,70	35,50

Buitenlandse aandelen

All. Breveries	373,00	371,00
Br. Petrol	535,00	530.00
Gevaert Ph.	—	—
Hoechst	125,50	127.00
Hoesch	24,00	24,00
Imp. chem.	—	153,00
Petrofina	—	—
Solvay	—	—
Alcan	54,10	51,00b
Am. Cyanam	68.00	66,00
Am. Standard	62.50	63,00
Bell Teleph.	35,00	35,50b
Can. Pacific	67,50	67,00
Celanese	140,00	138,00
Chrysler	11,00	11,50
Columb. Gas	75,50	75,50
Cons. Edison	91,00	89,20
Curtiss W.	95,00b	96,00b
East Airl.	16,60	16,70
Gen. Foods	82,20	82,00
Goodrich	52,00	52,00
Goodyear	53.70	54,00
Hysky Oil	—	13,20
Imperial Oil	49,00	44,50
Inco	33,60	31,70
Mc. Donnell	78,50	78,00
Merck Co.	192,00	192,00
Minnesota	138,50	137,00
Nabisco Brands	82,00	—
National Can.	52,50	50.90
Nat. Dist & C.	56,70	56,50
NCR Corp.	108,00	105,00
Procter & C.	215,00	211,00
Reynolds I	119,70	119,00
Shell Can.	33.90	32,60
Sterling Dr.	60,20	60,00
Sun Oil C.	75,00	75.00
Transam C.	51,20	51,00
U. Brands	24.50	25.00
Dai-Ichi K.	500,00	500,00
Nippon Elec.	—	—
Pioneer El.	158,00	160,00
Sanyo Electr.	235,00d	238,00
Sony Corp.	[illegible]	730,00

Onroerend goed

BEEK: halfvrijst. 4 slpk.won. met gar. en c.v. Goede ligging. Gunstige prijs. D.H.M. Kerkhoffs, makelaar en beëdigd taxateur o.g. Kleingenhouterstr. 50 te Beek tel. 04402-3427.

BORN: Oude Baan, intern. volledig gerenoveerde 4 slpk.won. met bergingen en gar., c.v. De woonkamer is circa 50 m2 en zeer luxe uitgev., ruime tuin, perceel totaal 717 m2, prijs f 107.500,– k.k. D.H.M. Kerkhoffs, makelaar en beëdigd taxateur o.g. Kleingenhouterstr. 50 te Beek tel. 04402-3427.

Te h. VOUWWAGENS en tourcaravans. Spec. korting buiten hoogseizoen. Zeilmakerij Ben Eilers, Maasnielderweg 6 Roermond. Tel. 04750-15372.

Bouwvak

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

KANTELDEUREN in alle maten, 23 verschillende standaardmaten, direct uit voorraad leverbaar tegen de allerlaagste prijs. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, tel. 043-641044.

Steiger- en bouwmachineverhuur New Look gevelreiniging bv, Edisonstr. 8, Schaesberg, industrieterrein Strijthagen, tel. 045-312154/312709. Ook verhuur GEVELREINIGINGSAPPARATUUR (met gratis advies) en verkoop van steigers en ladders.

Te k. gebr. IJZEREN balken, Matrak Nuth, 04447-3736, za. van 8-12 uur.

Te k. gebr. HOUTEN balken, Matrak Nuth, 04447-3736 za. van 8-12 uur.

Te k. nieuwe VLOERPLANKEN f 16,– m2 incl. BTW, Matrak Nuth, 04447-3736 za. van 8-12 uur.

Dieren

TRIMMEN en toiletteren van honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhagen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 045-725260.

HONDEHOKKEN, konijnen/pluimveehokken vanaf f 195,–, bez. Houtbouwshow, Ubachs Kerkrade, Vink 39, tel. 045-460252.

Te k. bruine DWERGPOEDELS 9 wk., met stamb. en ingeënt. Tel. 04490-14542.

Goede beloning voor inl. of terugbezorging van zwart POEDELTJE, 12 jr. oud, reu met blauwe halsband en zwart tuigje. Heeft weinig tanden en hoest. Heeft medicijnen nodig voor het hart, vermist vanaf 5 febr. omg. Beatrixhaven-M'str. Vermoedelijk laatst gezien omgev. Philips-complex Sittard. Mevr. Ellen, tel. 043-625127, 's maandags t/m 's vrijdags.

Goed tehuis gezocht voor prachtige tamme goed sprekende GRIJZE-ROODSTAARTPAPEGAAI, Mechelse herder en pekingeesje, goedkoop! Kissel 31, Heerlen.

Goed teh. gez. voor zeer mooi klein mini YORKSHIRE-TERRIERTJE. Dr. Cuyperstr. 38, Heerlen-Meezenbroek.

Auto's en motoren

Voor UITLATEN. Autobanden Thijssen b.v. Geleen, tel. 04494-451æ0.

Voor SCHOKBREKERS. Autobanden Thijssen b.v. Geleen tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN. Autobanden Thijssen b.v. eleen tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen B.V. Geleen tel. 04494-45100.

Voor ACCU'S Autobanden Thijssen b.v. Geleen tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v. Geleen tel. 04494-45100.

UITLAAT kapot? Dan naar Auto Sport. Voor snelle service. Schelsberg 175, Heerlen, tel. 045-725507. Dealer orig. Romax-uitlaten.

Wij betalen 50 à 200 gld. voor uw oude AUTO. Bel 045-751446 tev. grat. afh.

Gevr. SLOOPAUTO'S elk merk va. f 25,– - f 500,–; tel. 045-752819/752997.

UITLAAT defect Donny helpt u direct! Alle uitlaten, knalpotten voor elk merk en type auto. Gratis montage. Ook alle revisie, ruilmotoren, diesels en benzine voor elk merk. Ook leveren wij alle uitlaten, accu's, banden, trekhaken, ruilmotoren, schokbrekers en alles voor uw auto met 30-40% onder montage. Donny Klassen b.v., groothandel automaterialen. Meerssenerweg 219, tel. 043-627354, Maastricht.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADEAUTO'S teg. red. prijs. Gratis afgehaald. Autosloperij C. Korvers, In de Cramer 98, Heerlen tel. 045-751807.

Keuze uit 15 VW BUSJES, alle typen. In de Cramer 1, Heerlen, tel. 716045.

Garage J. Coenen biedt te koop aan met Bovaggarantie: OPEL Ascona 1900 N '79; Fiat Ritmo '75; CI 5-drs. '80; Honda Civic '78; VW Scirocco GL '79; VW LS autm. '80; Mazda 323 '80; Mazda 323 SP '80; inruil en financiering - tevens uw adres voor LPG-inbouw en alle schade- en spuitwerk. Prinsenbaan 65, Koningsbosch, tel. 04743-1574.

Ink. goede AUTO'S voor cont. geld. Alleen bij P. Joosten, Scharnerweg 3, M'str. Tel. 043-627308.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 94, Heerlen, tel. 045-720418.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte auto-onderdelen. Verboom B.V., Leemkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654 b.g.g. 723487.

Autosloperij Hub Niessing koopt oude, goede en SCHADEAUTO's, 045-215838.

TOYOTA Celica GT 5-sp. '81; Toyota Corolla coupé GT 5-sp. '80; Toyota Carina 2-drs. '80 ST uitv. incl. gas; Toyota Carina '79 2-drs. incl. gas, vele extra's; Toyota Tercel coupé 5-sp. '79 incl. gas; Toyota Corolla 30 4-drs. '78 (2x) Toyota Corolla 30 2-drs. '78; Toyota Carina 4-drs. '73, Toyota Corolla 30 stationcar '79; Toyota Starlet 3-drs. '78; Fiat 127 2-drs. '78; Austin Allegro '77, Jo ten Oever, Toyota verkoop en service. Vaesrade 50, Vaesrade, tel. 04447-2025. Tevens gehele auto-onderhoud, gasinbouw Vialle.

W.A. en all-risks honderden guldens GOEDKOPER! Bel 045-317982. Ook financ.

Motor HONDA 750 cc, 4 cyl. 12.000 km. Als nieuw '79, pr. f 3250,-. P. v. Dijk, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert.

OPEL Ascona '80 autom.; Ford 1600 GL '78 en '79; Opel Kadett '79; Peugeot 305 GL '79; Ford Escort 1300 GL '78; Dtsun Sunny 140 coupé '79; Mazda 323 L '78 3-drs.; Alfa Alfetta 1600 5-bak '79; Toyota Celica ST liftback '78; Celeste coupé 3-drs. '78; Toyota Carina 1600 '78; Vauxhall Carlton 2000 4-drs. '79, als nieuw; Renault R16 TL '79; Kadett GL '75 f 3500,- Ford Capri 2 '74 f 2750,-; Ford Granada 1300 L '71 f 2500,-. Inruil en financ. en garantie. Autobedrijf P. v. Dijk en zoon, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 311729.

Te k. PEUGEOT 504 GL LPG, bwj. '77. Sittarderweg 112B (bloemenwinkel).

ALFA Romeo Giulia '76 met sportvelgen f 2400,–; Mazda 1300 '74 f 950,– Triumph Spitfire MK 3 '68 f 2800,– Genzon 1 Ulestraten 043-642909.

Te k. VOLVO 343 automaat DL '76 f 5750,–; Datsun F11 '77 f 5500,–; BMW 2002 '75 f 5000,–; Datsun 120Y Coupé '76 f 3750,–; Vauxhall Chevette '76 f 3500,–; Datsun Cherry '76 f 2750,–; Audi 80 '75 f 2000,–; Volvo 242 op gas '75 f 4500,–; Opel Rekord 2 ltr. op gas '78 f 9000,–; Mazda 818 '74 f 1500,–; Renault 5 '76 f 3500,–; Volvo 343 op gas '78 f 9500,– Auto Weber Brugstr. 38 Schaesberg (bij markt) tel. 045-314175. Inr. financ. en garantie.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S en goede auto's tegen redelijke prijs, 045-752215.

MERCEDES 240 D lang, 75, org. 7 pers. niveau reg. en nw. motor, radio. Tel. 418128.

Voor export!! met spoed gevraagd BEDRIJFSWAGENS schadewagens, tel. 045-456963.

Te k. weg. vertrek buitenl. HONDA Civic 5-drs. bwj. juli '80, km 34.000, tel. 045-270108.

De nieuwe SKODA 1982 uit voorraad leverbaar vanaf f 9595,–, hoge inruil. Garage Piet de la Roy, Hoofdstr. 114, Hoensbroek, tel. 045-212896, ook zaterdags geopend.

LPG-INBOUW - reparatie etc., Bovag-garage Vitesse, Brunssummerweg 136, Nieuwenhagen, tel. 045-313744 (langs autobaan Brunss.-Kerkrade).

Te k. YAMAHA XT 250 z.g.a.nw., 11 mdn. oud, 6350 km, weg. aanschaf aut, f 3200,–, Frisostr. 38, Hoensbroek.

Te k. MAZDA 1300 automaat bwjr. '76. Tel. 045-724966 na 17 u.

OPEL Kadett nov. '80 1300 S metallicblauw; Chevrolet Camaro Berlinetta alle extra's okt. '79; Renault 14 '78 z. mooi; Datsun Cherry '77 f 4500,–; Kadett Coupé type '76; Ascona '78 f 7900,–; Peugeot 304 '74 f 2500,–; Datsun 1200 '73 f 1000,–; BMW Touring '73 en '74 vanaf f 2900,–; BMW 1802 '75 f 4500,–; Ford Capri 2 '74 f 2900,–; Ford 1600 GXL '74 f 1900,–; Citroën LN Visa '78 f 5500,–; Celica 5 speed '74 f 4500,–; Ford Escort '75 f 2950,–; Mini 1100 Special '76. Gar. fin. inr. Bert Aretz, Barbarastr. 10 Palemig-Hrl. tel. 721268.

Te k. gevr. AUTO'S v.a. '74. Ook schade auto's, kontant geld. 045-752747.

Te k. KAR voor auto's op te zetten. Industriestr. 39, Kerkrade-West. Bwj. '78.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S en goede auto's van 25 tot 500,– en schade-auto's, tel. 045-753380.

Te k. mooie, gave V.W. KEVER, '74, m. radio, mistl., loopt 100% f 2750,-. Vondelstr. 6, Brunssum.

TANKEN met korting op rekening (via creditkaartensysteem), zowel zakelijk als particulier in N'hagen en Heerlen (dag en nacht). Tel. 045-313744.

Te k. zeldz. mooie RENAULT type 30 TS '77 met div. extra's f 4250,–. Inl. 043-51518.

Te k. OPEL Ascona 16S, bwj. '76, Veldgaard 9, Amstenrade. Tel. 04492-4345.

Talbot-dealer Rob van Ham auto's, de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met gar. te koop aan: TALBOT 1510LS '81; Talbot 1510LS, '80, Talbot Solara '80; Horizon 1.5 GL '81; Horizon GLS '78; Simca 1308 GT, '77 en '76; Simca 1308 S '78, Simca 1308 GLS '78, '77 en '76; Peugeot 504 GL (gas) '79 en '78; Peugeot 504 TI '78; Peugeot 504 SR '75; Fiat 127 '76; VW Polo '81; Citroën CX '76; Matra Bagheera S '77; Allegro '77, Opel Kadet stt.car '77; Alfetta 1.6, '77, Toyota Corolla '75; inr. en fin. mog. 's - zaterdags gehele dag open.

MINI 1000 bestel, bj. km.st. 75.000, in staat, nw. banden, wagen gebr., vr.pr. f 2 Tel. 04492-3407.

SIMCA Chrysler prachtige auto, in zeer de staat, radio en cas enz., bj. '73, f 1000,-. ling eventueel gedeel te regelen. Buschken 34, Heerlen-Heksen tel. 218573.

Huwelijk kennismaking

Iedere dinsdagavond alleenst. aanv. 20.00 Bew. v. alleenst. verpl Donderdags KWAJ GEN aanv. 20.00 uur. 't Höfke, Heufkestr. Brunssum.

Goed uitz. weduwe, 52 zkt. ser. kennism. m. HEER. Br. liefst m. ond.nr. HO 713 LD, venderstr. 91, 6431 Hoensbroek.

RK. gescheiden man, jr., zoekt lieve VRO voor huiselijkheid. huwelijk niet uitgesl Br.ond.nr. SP 251 Akerstr. 124, 6466 Kerkrade-West.

Man, 58 jr., z.k.m. le VROUW, houdt van gaan, autorijden en va tie. Br.ond.nr. GE 302 Markt 3, 6161 GE Gele

Tim Griek, de man achter het succes van André Hazes

'Het zijn de eigentijdse deunen die het 'm doen!'

Van onze showpaginaredactie

EEMSTEDE – Wat postuur ngaat, lijkt hij op het grote lksidool. Tim Griek (37), ein, mollig. De grote man hter het enorme succes van ndré Hazes. Hij produceerde oor zijn platenmaatschappij MI de hit-elpee „Een riend" en „Gewoon André". an de eerste plaat gingen er 'n 150.000 exemplaren over toonbank. Een succes dat g eens dunnetjes wordt ergedaan door „Gewoon ndré", waarvan er nu al 0.000 verkocht zijn. En het nd is nog niet in zicht: „Die aat haalt de dertig duizend en enorm succes in deze tijd aarin ook de platenmaatchappijen te maken hebben et teruglopende omzetten", ertelt de man die verantoordelijk is voor de reperoirekeuze en de opnamen an Hazes.

Hoe die populariteit te verklaren ? Ik denk uit een combinatie van ingen. Het zijn lekkere eigentijdse eunen en teksten. Wat André zingt, preekt een heleboel mensen aan, ze unnen zichzelf erin herkennen. En et gekke is dat hij een verschrikkeijk breed publiek heeft, van jong tot ud, het maakt niet uit".

„Leuke jongen"

ij zegt het een wonder te vinden at André Hazes ondanks alles nog eeds dezelfde is gebleven. „Een euke jongen. Het is lachen, gieren, rullen als je met hem werkt. André is een gezelligheidsmens. Dat lijkt ook bij het werken in de stuio. Ik zorg voor een lekker sfeere. Gezellige verlichting en pilsje rbij, dan is hij op zijn sterkst. Hij erkt vrij makkelijk, de opnamen hoeven niet vaak overgemaakt te worden".



● Tim Griek en André Hazes bij de uitreiking van twee gouden platen.

Dertien jaar loopt Tim Griek mee in de platenbranche en werkte in die tijd met zeer verschillende artiesten. Dimitri van Toren, Brainbox, Focus, om er een paar te noemen. Op het ogenblik beperkt Tim zich tot André Hazes, Oscar Benton en het duo Elly Nieman en Rikkert Zuiderveld. Levenspop, blues en luisterliedjes. Uiteenlopend repertoire, maar dat is voor hem geen bezwaar.

„Je kunt best bepaalde dingen door elkaar doen. Het is en blijft tenslotte muziek. Allen hardrock en punk heb ik nooit zo tof gevonden. Ik hou meer van het melodische werk. Daarom spreken de stukken van André mij zo aan. We hebben trouwens bijna dezelfde smaak en verschillen weinig van mening over een bepaalde keus. André schrijft zijn eigen teksten op melodietjes van anderen. Een paar Nederlandse componisten die speciaal voor hem werken en oorspronkelijke buitenlandse stukken waarop hij een Nederlandse tekst maakt".

Stimuleren

„Het is belangrijk dat je als producer probeert je mensen te stimuleren. André was hier van de week nog om te luisteren naar nieuwe melodieën. We waren alle twee helemaal uit de bol van een geweldig Italiaans nummer „Daar moet je een tekst op maken, dat stuk past helemaal bij jou", zei ik. De volgende middag belde André me al om te zeggen dat hij liefst twee teksten gemaakt had. Zo werkt dat. Mensen hebben een steuntje in de rug nodig."

Tim Griek zegt zich verantwoordelijk te voelen voor zijn artiesten. Hij denkt dat het beter is als de storm rond Hazes de komende maanden wat gaat luwen. „De man treedt nu soms drie keer per avond op. Dat is beulen. Er mag dan wel een heleboel geld tegenover staan, maar toch vreet dat aan je. Daarom gaat hij eerdaags met het circus van Bassie en Adriaan op tournee, dat is veel rustiger voor hem."

„Ook wat de publiciteit betreft, moet het kalmer worden. Dat betekent minder interviews. Alleen de roddelbladen zijn natuurlijk niet tegen te houden. Die schrijven toch wel, ze zuigen het gewoon uit hun duim. Im september, als de nieuwe elpee van André uitkomt, moet de publiciteitsmolen weer gaan draaien. We werken hard aan die plaat. Let op mijn woorden, die elpee wordt nog beter dan de twee vorige."

Gijzelingsfilm alsnog op televisie

HILVERSUM – De KRO gaat de film over de treinkaping bij de Punt en de bezetting van een school in Bovensmilde in 1977 toch via de televisie uitzenden. De anderhalf uur durende film van regisseur Kees Boomkens kreeg de titel „Vijf jaar later" en is komende zondag 14 maart te zien vanaf 21.30 uur op Nederland I.

TEGEN HET UITZENDEN van de film bestonden binnen de Molukse gemeenschap en in Bovensmilde nogal wat bezwaren. De KRO heeft besloten de film toch uit te zenden, nadat deze eerst is voorvertoond aan een team van vijftien mensen die nauw bij de gijzeling en bezetting betrokken zijn geweest. Vrijwel unaniem, volgens de KRO, vonden de teamleden de film rijp voor uitzending.

IN DE FILM ZIET men behalve een stukje historie over het Molukse vraagstuk en materiaal over de gijzeling en kaping zelf, ook gesprekken met betrokkenen over de vraag wat er precies is gebeurd en hoe men het heeft verwerkt.

Bij de KRO wordt momenteel nog gewerkt aan de samenstelling van een team in Assen en Hilversum, waar men met reacties na afloop van de film terecht kan.



TV-reportage huwelijk prinses Luxemburg en prins van Liechtenstein

BRUSSEL/LUXEMBURG – De BRT-televisie zal volgende week zaterdag 20 maart tussen 10.30 en 12.10 uur een rechtstreekse reportage verzorgen van de huwelijksplechtigheid van prinses Margaretha van Luxemburg en prins Nicholas van Liechtenstein. De voltrekking daarvan vindt plaats in de Nôtre Damekathedraal van Luxemburg. De BRT neemt deze beelden in Eurovisieverband over van de collega's van de Luxemburgse RTL-televisie.

Eindredactie
Harrie Cremers
tel. 045-739273/739274





● Foto's met de Globetrotters zoals die in de pers van Curaçao verschenen. Jan Stollman (Links) overhandigt hier een Winkbuule-onderscheiding aan mr. Ornelio Martina, de gezaghebber van het eilandgebied Curaçao.

CARNAVALSREIS KRIJGT VERVOLG

Curaçaos gezaghebber groet Heerlen via DE GLOBETROTTERS

HEERLEN – Dat is nou nog eens een prettig vervolg op de carnavalsreis van de Heerlense GLOBETROTTERS aan Curaçao. De carnavalistische Limburgse KABRIETEN van overzee hebben Herm Kurvers, Jan en Sjaak Stollman uitgenodigd volgend jaar opnieuw van de partij te zijn. Samen met PIERRE CNOOPS is men gisteren gevraagd om gedurende de carnavalsperiode 1983 behalve Curaçao ook de andere eilanden te bezoeken. „En kom dan wat eerder en blijf wat langer", zo is de wens van de Limburgse carnavalisten van overzee.

Alhoewel carnaval zowel hier als op Curaçao al weer tot het verleden behoort kreeg het bezoek van de Heerlense parodisten in het voorbije weekend in deze stad toch nog een (officieel) staartje. Heerlens burgervader JAN REIJNEN kreeg uit handen van DE GLOBETROTTERS een schrijven overhandigd van de gezaghebber van het eilandgebied Curaçao, mr. ORNELIO MARTINA. „Die ken ik nog van mijn Haagse periode van de afdeling Antiliaanse zaken", zo herinnert Reijnen zich.

In zijn brief aan het Heerlens gemeentebestuur schrijft Ornelia Martina onder anderen: „Uit het zo nu en dan uitbundig feesten put onze bevolking de krachten om zijn problemen aan te pakken. Bij u zal het waarschijnlijk ook zo zijn."

Tijdens de ontvangst bij burgemeester Reijnen en Heerlens wethouder COEN NIESTEN van culturele zaken werd ook nagekaart over het succes van de Globetrotters dat leidde tot dikke krantekoppen in Curaçao.

televisie

EDERLAND I
analen: 5, 51, 53 en 57

.00 **Schooltelevisie.** Kijk mij nou.
.00 **Tel voor twee.**
.00 - 13.05 **Journaal voor doven/slechthorenden.**
.30 **Schooltelevisie.** Een van m'n beste vrienden.
.20 - 18.25 **Journaal voor doven/slechthorenden.**
8.28 **Micro-electronica in bedrijf.**
8.58 **Journaal.**
9.00 **EO-Kinderkrant.** Een programma voor kinderen met een bijbels onderwerp.
9.30 **Pleidooi voor de aarde.** Rechtstreekse uitzending van een hoorzitting over de stelling „Er is hoop". Tijdens de zitting worden deskundigen en andere getuigen gehoord. Ook de kijkers kunnen tijdens de uitzending telefonisch als getuigen optreden of vragen stellen.
1.30 **Journaal.**
1.55 **Den Haag Vandaag.**
2.10 **Denk-Beeld.** „De protestanten: door het geloof alleen". Tweede aflevering uit een serie van vier gesprekken met als thema: „Jongeren, levensbeschouwing, toekomst".
3.05 **Journaal.**
3.10 - 23.15 **Journaal voor doven/slechthorenden.**

EDERLAND II
nalen: 31, 54, 56 en 60

.00 - 13.05 **Journaal voor doven/slechthorenden.**
.25 **Paspoort.** Informatie voor Joegoslaven en Italianen.
.35 **Sesamstraat.**
.50 **Jeugdjournaal.**
.59 **Archibald.** Tekenfilm.
.05 **Avro's Toppop.** Wekelijks overzicht van de Nationale Hitparade gepresenteerd door Ad Visser.
.00 **Journaal.**
.27 **Dallas.** „Aflossing van de wacht". Amerikaanse tv-serie met Jim Davis, Patrick Duffy, Larry Hagman e.a.: Terwijl J.R. een tweede operatie moet ondergaan, neemt Bobby de leiding van het Ewing-concern over.
.20 **Babbelonië.** Een spraakverwarrend spel onder leiding van Pim Jacobs met Loes Haasdijk, Willem Duys en Jos Brink. Gasten: Peter Kneggjens, Theo Koomen en Joan Haanappel.
.55 **Hollands Glorie.** Tweede aflevering uit de televisieserie in 12 delen van Walter van der Kamp naar de roman van Jan de Hartog. Met Hugo Metsers, Coen Flink, Jan Blaaser, en vele anderen: en de meelklootjes waar kapitein Sjemonov zo gek op is. Hij gaat er pas echt bijhoren wanneer hij, kopje onder in het ruim van een bago met een stuk spek een lek weet te dichten. Als de kok malaria krijgt is het Kees de Kaap die hem vervangt en voor de nodige afwisseling bij de maaltijden zorgt. Niet iedereen is daar even gecharmeerd van, omdat Kees alle kruiden die hij niet heeft, vervangt door peper.
22.45 **Televizier Magazine.** Actualiteitenrubriek.
23.25 **De toestand in de wereld.** Door mr. G.B.J. Hiltermann.
23.30 **Honderd beroemde schilderijen.** „De slag bij San Romano", door Uccello.
23.40 **Journaal.**
23.50 - 23.55 **Journaal voor doven/slechthorenden.**

DUITSLAND I (ARD)
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 **Journaal en Thema's van de dag.**
10.23 **Steckbriefe.** "De doolhof". Tv.-serie over de otsnapping van vijf gedetineerden.
11.20 **Europa im Vergleich.** De EEG in momentopnamen vijfentwintig jaar na Rome.
12.10 **Gezondheidsmagazine Praxis.** Medisch magazine.
12.55 **Persoverzicht.**
13.00 - **13.15 Journaal.**
16.10 **Journaal.**
16.15 **Animateure.** „Amusement voor toeristen". Reportage over entertainers voor toeristen.
17.0p ■ **Klamottenkiste.** Slapstick met in de hoofdrol Charlie Chaplin. Deze keer is Charlie Chaplin een lampenpoetser en verkoper in een tweedehandswinkel.
17.15 **Die Leute vom Domplatz.** Duitse historische jeugdserie Arndt, de zoon van timmerman Joseph, is teruggekeerd uit Frankrijk. Hij is nu architect en volgt de overleden Franse aannemer op. Onder Arndts leiding vorderen de werkzaamheden goed. Eindelijk is het kerckoor af en kan er feest gevierd worden.
17.50 **Journaal.**
18.00 **Die Leute von Korsbaek.** Tv.-serie. „De vluchteling".
18.30 **Asphalt-Artiesten.** „Man en muis II".
18.40 **Die Leute von Korsbaek.** Tv.-serie. Vervolg van de uitzending van 18.00 uur.
19.15 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
19.45 **Wie man sich bettet.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Alles of niets.** Spelprogramma onder leiding van Max Schautzer in het teken van de Olympische Spelen sinds 1948. Gasten: Hubert Kleinert, Alfons Kifmann, Kurt Lohwasser.
21.00 **Report.** Actualiteiten.
21.45 **Dallas.** "Liefde en huwelijk". Tv.-serie. J.R. Ewing aanvaardt Jocks toezicht op het beheer van Ewing Oil enkel omdat hij zijn vader niet de deur kan wijzen. Hij stelt Bobby weer aan als directielid. Bobby heeft problemen met Pam.
22.30 **Thema's van de dag.**
23.00 **ARD-Sport-Extra.** Wereldkampioenschappen kunstrijden op de schaats. Eurovisieprogramma vanuit Kopenhagen.

DUITSLAND II (ZDF)
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 - 13.15 **Zie programma's Duitsland I.**
15.30 **De dag van de kinderen.** Het ZDF brengt vandaag een programma waarin het kind centraal staat.
15.30 **Die Grossen und die Kleinen.** Professor Lothar Dittrich praat met de tienjarige Nicolette Krebitz.
16.00 **Kinderstudio 1.**
16.15 **Konstantin.** Jeugdfilm over een jongen die een spraakgebrek heeft.
16.45 **Kinderstudio II.** Kinderen praten over de film "Konstantin" en maken ook muziek.
17.00 **Journaal.**
17.10 **Kinderstudio III.** Commentaar van kinderen op het nieuws.
17.20 **So sind wir.** Jongeren, leden van een jeugd-Rodekruisgroep, die regelmatig ouderen bezoekt, discussiëren over ouder worden.
18.00 **Journaal.**
18.04 **Kinderstudio IV.** Kinderen geven hun mening over actuele onderwerpen.
18.25 **Manni der Libero.** "De tweede helft met Bettina". Tv.-jeugdserie. Manni doet zijn uiterste best in de nieuwe voetbalvereniging Arminia Berlijn. Dan krijgt hij onverwacht bezoek van Bettina, zijn vriendin uit het Ruhrgebied.
19.00 **Journaal.**
19.27 **Die Kinder aus nr. 67.** Tv.-film naar de roman van Lisa Tetzner. Met Bernd Riedel, René Schaaf, May Buschke en anderen. Paul en Erwin zijn vrienden. Zij maken deel uit van een bende van de binnenplaats van het appartementsgebouw nr. 67. Ze willen een lederen voetbal maar die is erg duur. Het geld is er niet en Paul pikt liever een broodje om zijn honger te stillen dan geld uitgeven. Tijdens een feestje verschijnt de deurwaarder.
21.00 **Journaal.**
21.20 **Generationen in Gespräch.** Discussieprogramma tussen jongeren en ouderen over de tijd van Hitler. Presentatie: Ingo Hermann en Hans H. Boelte.
22.45 **Das ist wie ein Rausch.** Documentaire over "Wat denkt de jeugd van de hedendaagse muziek?"
23.30 **Journaal.**

DUITSLAND III (WDR)
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

8.00 **Telegymnastiek.**
8.30 **Schooltelevisie.**
9.25 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
10.05 - **12.20 en 17.00 Schooltelevisie.**
17.30 **Einführung in die Simulationstechniek.** Negende aflevering.
18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **Telecollege II.** Mathematiek Analysis.
19.00 **Vor Ort.**
19.45 **Journaal 3.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Adviezen voor de arbeidsmarkt, arbeidsrecht en arbeidspsychologie.**
21.00 **Komische Geschichte met Georg Thomalla.** "Tommi en de televisie". Tv.-serie. Georg Thomalla speelt de rol van een kijker, die door zijn tv.-toestel, dat niet meer werkt, op de rand van de vertwijfeling komt. Een intelligent mens kan ook zonder televisie, denkt Tommi. Maar hij vergist zich. Tommi's vriend Leo begeleidt hem in zijn eenzame uren. Ten slotte schijnt Tommi's geduld beloond te worden.
21.45 **Galerie.**
22.30 **Medizin im Dritten.** Farmaceutische testen op mensen. Zeke mensen nemen an deze testen vrijwillig deel. Maar is deze bereidwilligheid ook altijd wel zeker? Op deze vraag is de schrijver Dieter Stengel ingegaan.
23.15 **Journaal.**

DUITSLAND III (SWF)
Kanalen: 40 en 56

8.20 **en 10.15 en 17.25 Schooltelevisie.**
18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **Telecollege: Mathematiek Analysis.**
19.00 **Hablamos Espanol.** Cursus Spaans. Les 24.
19.30 **Die Sprechstunde.** Hulp voor de depressieve mens.
20.20 **Guten Abend aus Mainz.** Programma over erebaantjes.
21.35 **Rühmann-Reihe.** Keine Angst vor grossen Tieren. Duitse speelfilm uit 1953 onder regie van Ulrich Erfurt met Heinz Rühmann, Ingeborg Körner en anderen. Emil Keller krijgt te horen dat hij een erfenis kan incasseren. Maar tot zijn verbazing ontdekt hij datdrie circusleeuwen hem toebehoren. De circusdirecteur eist ook nog dat Emil de dressuur voortzet...
22.50 **Journaal.**

BELGIË (BRT 1)
Kanalen: 10 en 44

14.00 - **17.30 Schooltelevisie.**
18.00 **Tita Tovenaar.** Kinderserie met Ton Lensink en Maroesja Lacunes.
18.05 **Sesamstraat.**
18.35 **Open school.** Loon naar werken? Werknemers in de crisis: werken in de petrochemische industrie.
19.07 **Uitzending door derden.**
19.37 **Lottowinnaars, mededelingen en programmaoverzicht.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Kijk uit!** Verkeerstips.
20.15 **Hitring.** Een collage van Belgische en buitenlandse hits, gepresenteerd door Kurt van Eeghem. Met o.a.: TC Matic: Willie; The Strings: Chicago; Arbeid Adelt: Ik sta scherp; Jo emaire: Je suis venue te dire; Toy: Suspicion; The Bet: Don't talk to the liar; Lavvi Ebbel: Give me a gun; Kurt van Eeghem: Maffia.
20.55 **Verover de aarde.** „De ondergang van de reuzen". Wetenschappelijk magazine: In elke geologische tijd is er een diersoort die de andere domineert. Ongeveer 200 miljoen jaar geleden waren het de sauriërs, die op het land, in de zee en zelfs in de lucht domineerde. Een zeer gevaieerde diersoort: van minuscule hagedisachtigen tot gigantische dino- en brontosaurussen. De sauriërs hebben de wetenschap altijd voor vraagtekens geplaatst.
21.45 **I.Q.** Kwisprogramma gepresenteerd door Herman van Molle.
22.15 **Totowinnaars en journaal.**
22.30 **Tennis.** Masterstoernooi te Vorst.

BELGIË (BRT 2)
Kanalen: 25 en 47

19.00 **Jeugd stelt voor: "Straatlawaai".**
19.30 **Popeye.** Tekenfilm.
19.37 **Programmaoverzicht.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Kijk uit!** Verkeerstips.
20.15 **Knipoog.** Het zelf bereiden van vleeswaren.
20.45 **Dichtbij en toch zo ver.** „Near and far away". Psychodrama van Marianne Ahrne met Lilga Kovanko, Robert Farrant, Annicka Kronberg, Helga Skoog e.a.: Mania Becker is een jonge vrouw die in een psychiatrische kliniek gaat werken. Al snel komt Mania in aanraking met twee psychiaters. Dr. Stenius is een humanistisch psychiater, die mensen tracht te begrijpen; dr. Jaeger daarentegen behoort tot de wetenschappers, die de patiënten als te observeren objecten beschouwt. Intussen komt Mania in contact met een patiënt die zijn spraakvermogen kwijt is. Zij is zeer onder de indruk en ziet het als een uitdaging zijn stilte te doorbreken. Langzaam maar zeker weet zij de patiënt uit zijn isolement te halen.
22.20 **Open school.** Bonjour la France.

BELGIË (RTBF 1)
Kanalen: 3 en 8

14.00 **Schooltelevisie.** Geschiedenis: kroniek van een dorp.
14.30 **Het station.**
14.45 **Artistieke inwijding.** Lachwekkende tekeningen.
16.45 **Onem-mededelingen.**
17.00 **Schooltelevisie.** Frans: Michel de Ghelderode.
17.30 **Plein Jeu.** Jongerenmagazine.
19.00 **Antenne-Soir.** Uitgave Henegouwen.
19.25 **Lotto en weerbericht.**
19.30 **Journaal en toto.**
19.55 **Het Testament.** Derde aflevering uit de zesdelig Amerikaanse serie.
20.50 **In naam der wet.**
21.50 **Refrains du monde.** „De klank van Brazilië". Carnaval en samba. Laatste aflevering uit een serie van 13 uitzendingen over de volksmuziek in de wereld.
22.45 **Journaal en weerbericht.**

BELGIË (RTBF 2)
Kanalen: 28 en 42

Tot 17.30 **programmaovername België Frans 1.**
17.30 **Tennis. Masterstoernooi te Vorst. Enkelspel heren.**
19.00 **Sociale en economische tribune.** De CSC.
19.30 **Journaal en weerbericht.**
19.55 **Tennis.** Toernooi te Vorst. Enkelspel heren.
22.30 **Sociale en economische tribune.**

radio

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur

7.03 Auto in? AVRO aan. 7.03 en 8.30 AVRO's radiojournaal. 7.02 en 8.06 Per saldo. 9.03 Steunpunt. 9.08 Arbeidsvitaminen. 10.03 De zandbakshow. 10.30 Biels & Co. 11.03 Uit is in. 11.15 Componistenportret. 12.03 Pim Jacobs platenscala. 13.06 AVRO's radiojournaal. 13.20 De AVRO diligence. 13.56 Per saldo. 14.03 Anne van Egmond. 15.52 De zandbakshow. 16.02 Hersengymnastiek. 16.30 Kom 'ns langs in Des Indes. 17.52 Per saldo. 17.55 Mededelingen. 18.06 AVRO's radiojournaal.

18.25 Toppers van toen. 19.02 13-speciaal. 19.30 Operettefragmenten. 20.03 Waarvan akte. 20.47 Lichte muziek. 21.02 Crinoline. 22.02 AVRO's sportpanorama. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Elpee tuin. 2.02 Groot licht. 4.02-7.00 Truck.

HILVERSUM II
402 m

Nieuws: 7.00, 8.00, 13.00, 18.00, 22.30 en 23.55 uur. Tussen 7.00 en 18.00 uur om het uur op de halve uren

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.35 Echo. 9.00 Scheepspraat. 9.05 Gymnastiek voor de vrouw. 9.15 Werkbank. 9.24 Waterstanden. 9.33 Wel en wee in Nederland. 11.00 Schoolradio. 11.33 Ratel. 12.16 Uitzending voor de landbouw. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Echo. 13.10 Goal. 13.33 Schoolradio. 14.32 Engels voor beginners. 14.47 Recht op. 15.03 Postbus 900. 15.10 Het hart op de tong. 15.32 Geen verboden toegang. 16.32 Babylon. 17.36 Echo.

18.10 Echo. 18.20 Zendtijd PvdA. 18.30 Na vijven en zessen. 19.00 Uit de diepte. 19.20 Kruispunt. 20.03 Overweging. 20.10 Verkenningen. 20.30 Spektakel. 21.30 Diabetesvoorlichting. 22.00 Vaarbewijs. 22.40 Wetenschap. 23.00 Zin in muziek. 23.40-23.55 Radiocabaret.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur

7.02 Felix Meurders. 9.30 Popmuziek. 10.30 VARA's jaarteller. 12.30 VIP-spel. 13.30 Popmuziek. 15.30 Popkrant. 18.04 De avondspits. 19.02 Popdonder plus. 21.02-24.00 Moondogs.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 8.00 en 13.00 uur

7.02 Specialiteiten à la carte. 9.00 Er staat een orgel in Utrecht. 9.30 Van heinde en verre. 10.00 Opus tien tot twaalf. 12.00 Intermezzo: amusementsmuziek. 13.05 De meest verkochte klassieke tien. 13.30 Koren - korpsen. 14.00 (S) Belcantorium. 20.00 Concert à la carte. 22.30-23.00 Guitariteiten.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-Actueel. 18.10 Limburg Airlines. Jongerenprogramma. Discussie tussen negen leerlingen van middelbare scholen. 18.35-19.00 Wegwijzer.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00 t/m 8.00 op elk half uur, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40 uur

Antwerpen. 5.30 Goede morgen, morgen. 8.15 Van acht naar tien. Muzikaal programma.
Oost-Vlaanderen: 10.03 Dag in, dag uit. 10.10 Mattinata. (12.00 Splinternieuws). 12.05 In „de Brandende Banaan". 13.10 Variété van een tot twee.
Brabant: 14.00 Poeskaffee.
West-Vlaanderen: 17.07 De nieuwe muziekkroniek. 18.00 Focus. 18.15 Pop op een pitje. 18.50 Sport in West-Vlaanderen. 19.10 Bij valavond. 19.53 Vrij-uit in humanistisch perspectief.
Limburg: 20.00 Mensen, muzen en muziek. (21.00 Splinternieuws). 21.05 Self-service. 22.05-23.40 Vanavond en vannacht.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.30 t/m 16.30 op elk uur, 18.30, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30 en 23.30 uur

Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker. 8.30 Mister morning. 10.30 Dacapo, Monika. 11.00 Die Heimatmelodie. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags. 14.00 Hits bei RTL. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Liebe ist, Helga. 17.00 Take five. 19.00 RTL-young. 20.00 Radio-Skat. Jörg. 22.00 Country-time, Achim. 23.00-1.00 Der Tag geht, Björn kommt.

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 18 februari 1982, is onder curatele gesteld **Maria Jozefa Collard,** geboren te Kerkrade, verblijvende te Kerkrade, Lückerheidekliniek, St.-Pieterstraat no. 145, met benoeming van mr. Johan Leonardus Maria Arets, advocaat en procureur, wonende te Schaesberg, gemeente Landgraaf, Frans Erenslaan no. 9, tot curator en Peter Jozef Agnes Meertens, wonende te Kerkrade, Delen Quodbachlaan no. 73, tot toeziend curator. Kerkrade-West, Graverstraat no. 128.

mr. F.M.J.P. Heckmans
procureur

Caravancentrum Beckers b.v. Hoofddealer van KIP-TOERCARAVANS, ook sta- en vouwcaravans. Tevens het adres voor alle onderdelen, speciaal voor zelf- en camperbouwers, voortenten, luifels, wintertenten, koelkasten, kachels, boilers, geisers, c.v. alle leidingen, watertanks, gasapparatuur, alle electr. toilets, douches, ramen, tafels, poten, steunen, trekhaken etc. etc. Ook inbouw, montage, inruil, reparatie. Doorlopend geopend. Ook eventuele bezorging. Veestr. 2, Sittard, tel. 20608 (bij viaduct rijksweg Sittard-Geleen).

SEXSHOP Passage uw vertrouwd adres porno-video v. zeer lage prijzen, Duitse geluidsfilms 150 mtr. v. spotprijzen. Enorme keus pornobladen en sexy-lingerie. Dit natuurlijk bij Sexshop Passage porno-film zien va. ƒ 1,- in onze privé cabines Putgraaf 15, Passage Heerlen, tel. 045-717988.

Privé MARJO. Tel. 043-17081, Maastricht.

Cont.bem.adr. L'AMOUR, bekend om discr., ruime keus uit de nieuwste inschr. d.m.v. naaktfoto's. All-in. Heerlen, dames + boys, **tel. 045-225237**, Kerkrade, dames + echtparen, tel. 045-458940, Geleen, dames + party's, tel. 04494-50921.

Verhuisd, verhuisd, ILONA mollig van 11 tot 21 uur, 's zt. van 11 tot 4 uur. Tel. 04494-53169.

Leuk donker meisje afkomstig uit VENEZUELA brengt bezoek bij u aan huis of in hotel, discretie verz. Bel voor afspr. 045-222802.

SILVIA brengt bezoek bij u aan huis of in hotel, bel voor afspr. 045-222802.

Privéadres CORA 19 jr.!!! Patricia 22 jr.!!! 7 dagen p.w. aanwezig van 11 t/m 23 u., 100% discr. verz. Tel. 045-423370.

Helemaal NIEUW en discr. voor echtparen, boys of dames, tel. 045-458940.

Ik ben Lucy helemaal NIEUW. Incl. video en drankje, 13-23 uur. Tel. 043-623416, meijes gevr.

Uw privé RELAXADRES bij „Mary-An", 13-23 uur, relaxen en of bemiddelen. Tel. 043-623416, meisjes gevr.

CONTACTBURO Privé voor uw discr. bemiddeling 10-22 uur. Stationstr. 31, Sittard, dames gevr.

Relaxen bij RIA, met gratis videofilm en drankje. Tel. 045-219625.

Charmante JONGEDAME brengt bezoek bij u aan huis of hotel. Bel voor afspraak, tel. 045-223015.

Hostess-service. Leuke JONGEDAME brengt zeer discrete wijze bez. u aan huis of in hotel. voor afspr. 045-224735.

Privé en ESCORTSERVICE met 5 charmante dames. Tel. 045-254842.

Contacten/clubs

Country-CLUB, gezellig, rustig, intiem. Provincialeweg 144, Zd.-Oirsbeek, vanaf 14 uur, dagelijks geopend.

Bezoek eens onze HOMO-FILMAVOND elke dinsdag van 18.00 uur doorlopend met elke week de nieuwste films de ingang na 18.00 uur de deur naast winkel, Espé, Willemstr. 13, Heerlen, tel. 045-710687.

PRIVÉ leuke ass. gevr. Intern mogel. 04494-50999.

ROXANNE biedt: discrete privésfeer, diverse massages, bondage variaties, speciaal S/M-programma. Tel. 04750-33416.

Dame VERWÖHNT Herrn. Aachen Harscampstr. 33 Schleuter.

Charmante jonge DAME brengt op zeer discrete wijze bezoek bij u aan huis of evt. in hotel bel voor afspr. 045-225009.

PRIVÉ iedere dag van 12.00-11.00 uur, tel. 045-441909.

NOENDA (mollig), 100% discreet, 10.00 tot 20.00 u., ook zaterd., 04492-4518.

CONTACTBUREAU Limburg. Privé adres. Geen beroepskeuze d.m.v. naakfoto's. Ook v.p. ruil, kamerverhuur. Van 11.00 tot 23.00 uur. Rijksweg Zd. 178 B. Geleen, tel. 04494-46884.

MARGO mollig, Kitty slank. Ma. t/m vr. van 11-21 uur, tel. 04494-52100.

4 sexy jonge MEISJES wachten op u in romantische bungalow. Geen taboes, gratis drank, film en schuimbad in de Tiffany privéclub. Moltweg 68, Schaesberg, tel. 045-321580.

JOYCE, knap Aziatisch meisje, 22 jr., tel. 045-321580.

SUSY, sexy jong meisje, 20 jr., tel. 045-321580.

SANDY, 21 jr., knap blond Hollands meisje, tel. 045-321580.

Vakantie

Tirol, Vorarlberg, voor een grandioze zomervakantie en ook nog vrij voor de PAASVAKANTIE (sneeuwzeker gebied) compl. inger. vak.woningen, 4 pers. vanaf ƒ 395,– p.w. of chalet 6 pers. ƒ 595,– p.w. Tel. 05910-22293.

J. VROUW zkt. riesgezelle. Tel. 045-460073.

Op camping in België, wegens omstandigheden, dubbelwandige VAKANTIEBUNGALOW, compleet met inventaris, verzekerde waarde ƒ 50.000,-, vraagprijs ƒ 17.500,-, vergunning aanwezig. Inl. tel. 045-256686.

CARAVAN, st.pl. aangeb., omg. Valkenburg - Meerssen, in zeer mooi geb., aan vervr. gepens., die nog wat in de natuur wil werken. Gunst. cond. Br.ond.nr. SH 330 LD, Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

Te k. 6 tot 8-pers. STACARAVAN, m. overdekt terras en schuurtje, z.g.a.n., camping De Leistert te Roggel. Tel. 04492-3096.

Limburgs
agblad voor ostelijk uidlimburg

Dinsdag 9 maart 1982 ● Pagina 9

T LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ.
OFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555;
3 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



udste

Woensdag verjaart de oudste woonster van Schinveld in de meente Onderbanken. Het is evrouw Leunissen die aan de rkstraat woont. Zij viert oensdag haar 92ste verjaarg. En dat is een zeer respectale leeftijd. Bedenk maar eens t mevrouw Leunissen 24 jaar s toen de eerste wereldoorlog brak. Als wij nu beelden zien die tijd, bekruipt ons het gel dat zoiets eeuwen geleden ebeurd. Maar mensen die het maal hebben meegemaakt n nog onder ons. Wat een at aan ervaring hebben die nsen opgedaan; het is de ag of wij ooit zover komen.

oot

De diefstal van de plezierboot n Joep Rotterdam nu alweer ele weken geleden in Haanle, heeft Toon Gillissen ertoe ngezet om een actie op touw zetten. „Ik vind het schanda- dat ze de boot van die man tolen hebben en ik wil er iets n doen", zegt hij. Wellicht n er lieden, die Toon Gillis-, die in Schaesberg woont, llen helpen een actie te orgaeren. Die kunnen contact met m opnemen. Hij woont Baonstraat 7, Schaesberg. Tel. 45-319526.

Oensel



Wie nu aan Brabant denkt eft het mis. Oensel ligt lekker cht bij Schimmert in de geente Nuth. Nou lekker... als e oost-westbaan doorgaat, an is dat zo lekker nog niet, an krijgen ze daar in Oensel ok nog een hoop last mee. En mdat de Oenselaren daar ook an doordrongen zijn, hebben e zich laten verleiden tot het aatsen van enige borden ngs de weg. Wie nu van Beek et plaatsje binnen rijdt ziet ijvoorbeeld een bord: „Ooststbaan van hier tot"... en enie meters verder „...hier". Maar e een echte landingsbaan van n vliegveld is een beetje lanr.

uitentikkers

In het weekeinde zijn in bach over Worms enkele ruintikkers aktief geweest. Niet lleen moest een ruit van de woing van wethouder Erkens an de Hoogstraat „het loodje eggen", ook een ruit van het potiebureau werd aan diggelen egooid. Nu weten we wel dat aldadige jeugd vaak ruiten gooid van leegstaande panen, maar nu ook al de bewoone panden mikpunt van vandasme worden, is toch een beetje e veel van het goede.

enneboom

Op verschillende plaatsen in et Heerlense stadhuis staan de getuigde kerstbomen de afdeg te versieren. De personeelsen versieren ieder jaar hun rkruimte, geheel terecht naurlijk, maar de gemeente eft geen ruimte om allemaal e bomen op te slaan. Want het jn de privé-eigendommen van e medewerkers van de gemeen-. Maar dat is niet de enige reen dat er nog kerstbomen an die al klaar zijn om onder zingen. Neem nu bijvoorbeeld mensen van het kassiersbuau. U heeft er geen idee van druk het daar is. Sinds rstmis hebben ze geen gelenheid gehad om het zaakje op ruimen. Dus die praatjes over nbtenaren die de hele dag uit n neus dineren, die kunnen e nu ook wel vergeten.

Grossiers moeten initiatieven tonen

Reddingspogingen voor groothandelsmarkt

Van onze verslaggever

HEERLEN – De problemen rond de groothandelsmarkt in Heerlen zijn gisteren uitvoerig aan de orde gekomen tijdens een gesprek tussen Kamerlid René van der Linden, Heerlens wethouder Hub Savelsbergh en bestuurslid Jakob Keppels van de marktkoopliedenbond. Afgesproken is dat een ambtenaar van de gemeente Heerlen gaat onderzoeken hoe groot de belangstelling in de regio is voor een groothandelsmarkt. Verder zal aan de groothandelaren in groenten en fruit, die nu nog gebruik maken van de groothandelsmarkt, gevraagd worden het initiatief te nemen tot nieuwbouw.

Dat initiatief zal dan op steun van de zijde van de gemeente kunnen rekenen, mits aangetoond wordt dat de belangstelling voldoende is.

In 1984 zal de huidige groothandelsmarkt op de Molenberg moeten verdwijnen. Er is een nieuwbouwplan ontwikkeld voor een terrein In de Cramer, maar de kosten daarvan zijn op ruim 2,2 miljoen gulden geraamd. Dat geld kunnen de groothandelaren niet opbrengen en de gemeente vindt het niet op de eerste plaats haar taak voor een nieuwe groothandelsmarkt te zorgen. „Wij kunnen niet op de stoel van de ondernemers gaan zitten", zegt wethouder Salvelsbergh.

Duurder

De marktkooplieden vrezen, bij monde van Jakob Keppels, dat de huisvrouw de dupe zal worden van een eventueel verdwijnen van de groothandelsmarkt. „Wanneer er geen groothandelsmarkt meer is worden de prijzen bepaald door een of twee grossiers. Dat is nadelig voor de huisvrouw, die inkopen doet. Zowel op de markt als in de winkel", meent Jakob Keppels. Hij vindt dat er een gezonde concurrentie moet blijven, ook tussen de grossiers.

Op de plek waar nu de groothandelsmarkt staat, zullen won ngen worden gebouwd. Bouwbedrijf Jongen is naast de groothandelsmarkt bezig met woningbouw. De laatste woningen daarvan zullen in juli van dit jaar worden opgeleverd. Wanneer aansluitend doorgebouwd kan worden betekent dat een flinke besparing. Die kostenbesparing wil de gemeente Heerlen aan de nieuwbouw van de groothandelsmarkt ten goede laten komen.

Regio

Maar zowel het Heerlens gemeentebestuur als de marktkooplieden vinden, dat het behoud van de groothandelsmarkt niet alleen van belang is voor Heerlen, maar voor de hele Oostelijke Mijnstreek. Vandaar dat in het onderzoek ook nagegaan zal worden of andere gemeenten bereid zijn bij te dragen in de kosten van een groothandelsmarkt.

Openingstijden JEM gewijzigd

KERKRADE – Ondanks de toezeggingen dat beide PNL-arbeidsplaatsen bij het jongerenbureau JEM aan de Van Beethovenstraat in Kerkrade struktureel zouden worden moest helaas toch met ingang van 1 maart een medewerker JEM verlaten.

Dit heeft gevolgen voor de openingstijden van het adviesbureau informatie bureau voor jongeren. De openingstijden zijn nu als volgt: maandag, woensdag en vrijdag van 11.00 tot 14.00 uur en van 16.00 tot 20.00 uur. Dinsdag en donderdag van 9.00 tot 13.30 uur. Dinsdag- en donderdagmiddag en zaterdag is JEM thans gesloten.



● *Burgemeester Louw Hoogland feliciteert de oefenmeester van het winnende team Jan Scheffers. De „beste schutters" completeren de groep*

Hulding in Brunssum

Reservepolitie landskampioen

BRUNSSUM – De reservepolitie van Brunssum is gisteren in het bestuurscentrum van die plaats door het gemeentebestuur gehuldigd in verband met het behalen van het landskampioenschap in de wedstrijden pistoolschieten.

De wedstrijd vond 27 februari in Zutphen plaats. Het A-team van de Brunssumse politie, bestaande uit de heren J. Dohmen, P. Maurits, A. Franssen, H. Smeets en J. Rademakers, schoot 111 punten bij elkaar. Precies één punt meer dan de collega's uit Utrecht. Maar dat ene punt betekende wel het landskampioenschap. Het is overigens de zevende keer dat een Brunssums team van de reservepolitie het landskampioenschap weet te behalen. Op 11 mei gaat de groep weer op stap, in Eindhoven vinden dan de landelijke wedstrijden plaats in pistoolschieten zonder voorzetloop. De wedstrijden te Zutphen waren met voorzetloop.

Na dertig jaar onderwijs in Hulsberg

Laatste les van Zuster Dominique

HULSBERG – Dertig jaar lang heeft zuster Dominique aan meer dan twaalfhonderd meisjes in Hulsberg onderwijs gegeven. Komende zaterdag zal zij een dikke punt zetten achter haar loopbaan in het onderwijs. Een markante zuster gaat dan weg uit de lagere school en daarmee zullen ook de historische banden tusse de zusters Franciscanessen en het onderwijs in Hulsberg verbroken worden.



● *Na ruim 30 jaar verlaat zuster Dominique het Hulsbergse onderwijs.*

Zuster Dominique werd in 1921 geboren in de Overijsselse plaats Nijverdal. In 1943 kwam zij naar Hulsberg. Vanaf 1950 is zij actief betrokken geweest bij het onderwijs. Eerst als onderwijzeres aan de meisjesschool in Hulsberg en vanaf 1952 als hoofd van deze school. Na de fusie tussen de beide lagere scholen van Hulsberg trad zij terug als hoofd, maar is blijven lesgeven aan school.

Daarnaast is zuster Dominique vijftien jaar secretaresse geweest van de zusters Franciscanessen. De kloostergemeenschap heeft niet alleen moreel, maar ook financieel steeds meegeholpen het schoolgebouw in goede staat te houden in het belang van het onderwijs. Om geld te sparen voor de aanschaf van leermiddelen deden de zusters alles. Zij poetsten de school, verrichtten allerlei onderhoud en hielpen op alle mogelijke manieren mee aan een zo goed mogelijk onderwijs in Hulsberg.

Overste

Niets meer doen, dat zou niet passen bij een figuur als zuster Dominique. Zij neemt wel afscheid van het onderwijs, maar haar taak als overste van het klooster in Hulsberg blijft zij vervullen. De functie nam zij in 1980 op haar schouders. Ook zal zij voorzitster blijven van de dekenale religieuzenraad. Ook in het Hulsbergse gemeenschapsleven blijft zij de actieve en graag geziene persoon van voorheen. Zij is een van de pijlers van het plaatselijke missiecomité en lid van de parochiële ziekendienst.

Het afscheid van zuster Dominique van „haar" school en het afscheid van de zusters van het onderwijs in Hulsberg zal zeker niet ongemerkt voorbij gaan. Vrijdag 12 maart nemen collega's en leerlingen afscheid van zuster Dominique en zaterdag krijgt iedereen die kans tijdens een receptie, die van 17.00 tot 18.30 uur in de school wordt gehouden. Vooraf is er een eucharistieviering en een afscheid in besloten kring.

Mevrouw N. Caffee van Heerlens Dameskoor

Koorlid krijgt gouden erespeld

HEERLEN – Tijdens de maandagavond gehouden jaarvergadering van het Heerlens Dameskoor in het Pancratiushoes te Heerlen ontving mevrouw N. Caffee de gouden erespeld van de Koninklijke Bond van Zang- en Oratoriumverenigingen. Mevrouw Caffee is reeds 30 jaar lid van het koor, waarvan 25 jaar bestuurslid en 20 jaar secretaresse. In aanwezigheid van alle koorleden, mr. W. Stouthart van de Heerlense Muziekcommissie, mevrouw M. Diederen-Smeets van de Limburgse Federatie van de Koninklijke Bond, speldde de heer P. van Dooren uit Maastricht, consul van de bond haar het gouden versiersel op. Mevrouw N. Caffee werd door de vergadering benoemd tot erebestuurslid van het Heerlens Dameskoor.



● *De heer Van Dooren speldt mevrouw Caffee de gouden erespeld op.*

Vandalisme

HEERLEN – Een school aan de Buys Ballotstraat in Heerlen werd in de nacht van zondag op maandag bezocht door enkele vandalen. Aan de achterzijde van de school werd een drietal ruiten vernield, in drie lokalen werd alles kort en klein geslagen, brandblussers werden leeggespoten en enkele met terpentine gevulde jerrycans werden uitgegoten. Bovendien werden planten uitgerukt, meubilair, een vogelkooi en een kunstwerk vernield en een houten wandbord werd in brand gestoken. De schade, die niet gering is, kon nog niet precies worden vastgesteld.

Straf beduidend onder eis

Klap uitgedeeld na overtredingen

HEERLEN – Automobilist A.B. uit Nuth kwam bij de kantonrechter uitleggen dat hij de hele serie verkeersovertredingen, waarvoor hij gedagvaard was, helemaal niet zo ernstig vond. In Heerlen reed hij met 100 kilometer per uur door de stad. Vervolgens haalde hij een auto in op een plaats waar een inhaalverbod gold en ging daarbij over een doorgetrokken streep. Dwong vervolgens een tegemoetkomende automobilist naar de kant van de weg. Volgende overtreding: sneed naar rechts de ingehaalde automobilist de weg af.

Dat was nog tot daar aan toe. Maar de ingehaalde automobilist was behoorlijk geschrokken en kwaad knipperde hij met zijn groot licht. Waarop B. boos werd. Hij trapte op zijn rem en dwong de ander tot stoppen. Twee inzittenden van die auto stapten daarop uit en liepen naar de auto van B. toe. „Toen ik die zag komen voelde ik me bedreigd. De bestuurder wilde het nog sussen, maar zijn bijrijder was niet te stoppen. Toen heb ik hem een klap gegeven. Ik voelde me nu eenmaal bedreigd", verklaarde B.

Wellicht was over dit alles niet zoveel ophef gekomen, als niet toevallig een opperwachtmeester van de politie achter B. reed en het hele tafereel met eigen ogen had gezien. Toen de twee auto's stopten, was ook de opperwachtmeester gestopt en die had B. zelfs nog horen roepen: „Kom maa op, ik steek je kapot." Allemaal zaken die in de dagvaarding terecht gekomen waren en die door B. glashard ontkend werden. Hij vond maar dat er tegen hem werd samengespannen. Maar desgevraagd verklaarde hij wel dat hij „die ander" volledig in elkaar geslagen zou hebben als niet toevallig de opperwachtmeester in de buurt was geweest.

Officier van justitie mr. Van Hilten vroeg een week hechtenis onvoorwaardelijk en drie maanden ontzegging onvoorwaardelijk. Dus drie maanden het rijbewijs kwijt. Hij verwees daarbij naar het strafblad dat de bnuthenaar inmiddels heeft. „Daar mag je geen rekening mee houden", vond B. Waarop Van Hilten reageerde: „Maar je kunt aan de hand van dat strafblad wel een beetje de instelling van iemand inschatten." Dat vond B. niet. B. pleitte voor een boete, want zo zei hij: „Ik ben nu bezig om mijn horecapapieren te halen en als ik dan hechtenis en ontzegging krijg, dan krijg ik die papieren niet." Maar de officier van justitie merkte op dat dat toch wel moeilijk zou zijn. Hij heeft namelijk ook al nu een ontzegging tot mei wegens een (wat in vaktermen heet) „artikel 26", dat is rijden onder invloed.

Hoger beroep

Kantonrechter Van Oppen verlaagde de boetes. Hij legde B. een week hechtenis op, maar voorwaardelijk. En een onvoorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid voor een maand. Van Hilten kondigde aan dat hij waarschijnlijk in hoger beroep zal gaan. Hij vond dat B. er met voorwaardelijke hechtenis en verminderde ontzegging te goed vanaf gekomen was. „Voor ieder van de overtredingen kun je afzonderlijk al flinke geldboetes krijgen en ontzegging", vond hij.

Gisteravond in Brunssum geopend

Expositie provincie nu in OM

BRUNSSUM – Deputé Kockelkorn heeft gisteravond in Brunssum de reizende tentoonstelling „De provincie maakt werk van Limburg", een voorlichtingscampagne over de werkzaamheden van het provinciaal bestuur geopend. In zijn openingstoespraak haalde de heer Kockelkorn de woorden van gouverneur Kremers aan: „Wij zijn nog nooit zo dicht bij de burger geweest".

De heer Kockelkorn sprak de hoop uit dat op 24 maart meer mensen naar de stembus gaan, dan bij de laatste verkiezingen het geval was. „Als deze voorlichtingscampagne daartoe bijdraagt is zij wat mij betreft geslaagd", aldus de heer Kockelkorn. De tentoonstelling is nog tot en met woensdag te zien in het bestuurscentrum van Brunssum te zien.

Daarna gaat de tentoonstelling naar de gemeente Landgraaf en vervolgens naar HXEERLEN. In Landgraaf is een en ander van 11 tot en met 13 maart te zien in de raadszaal van het bestuurscentrum en in Heerlen van 15 tot en met 17 maart in de hal van het gemeentehuis. De expositie is geopend van 10.00 tot 21.00 uur, behalve op 11 en 15 maart, want dan kunnen de belangstellenden pas om 14.00 uur terecht.

8 maart 1982.
wij zijn ingelukkig en dankbaar met de geboorte van ons tweede kindje, zoontje en broertje
wij noemen hem

wout

annet, ed en
geert koster
nachtorchis 17
6467 hs kerkrade

---

†

Heden overleed na een langdurige ziekte, voorzien van het h.sacrament der zieken, op de leeftijd van [illegible] jaar, onze goede en zorgzame moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Maria Elisabeth Luyten

echtgenote van wijlen

Marie Martin Jozef Nievelstein

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen.

Kerkrade, 7 maart 1982
Corr.adres: Mgr. Hanssenlaan 38,
6433 BN Hoensbroek.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op vrijdag 12 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kerkrade-Heilust.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar vanaf 10.45 uur gelegenheid tot schriftelijke condoleance.

Donderdag tijdens de avondmis om 19.00 uur in bovengenoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheide-kliniek te Kerkrade-Chèvremont.
Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd om het scheiden, maar dankbaar dat wij haar zolang in ons midden mochten hebben, geven wij u kennis dat na een liefdevolle verzorging in de verpleegkliniek St. Odilia te Geleen, gesterkt door het h. sacrament der zieken, op 86-jarige leeftijd van ons is heengegaan, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Josephina Dols

weduwe van

Pieter Joseph Meels

Sweikhuizen:	**Maria Lemmens-Dols**
Geleen:	**Pierre Meels**
	Gerda Meels-Coumans
Geleen:	**Wijnand Meels**
	Tilla Meels-Ronden
Geleen:	**Lies Peerbooms-Meels**
	Gerard Peerbooms
Schinnen:	**Leonie Keulers-Meels**
	Jan Keulers
Sweikhuizen:	**Harrie Meels**
	Netty Meels-de Bruyn
	en al haar dierbare klein- en achterkleinkinderen
	Familie Dols
	Familie Meels

6174 RC Sweikhuizen, 7 maart 1982
Pascal Visschersstraat 34.

De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben donderdag 11 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Dionysius te Sweikhuizen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen woensdag 10 maart om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen.
Bezoekuren dagelijks van 18.00-19.00 uur.

---

†

Met grote droefheid delen wij U mede, dat heden geheel onverwacht is overleden in de leeftijd van 73 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, tante en nicht

Catharina Maria Elisabeth Kluten

weduwe van

Pieter Arnold Handels

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

De bedroefde familie:

Boxmeer:	**M. v. Boxtel-Handels**
	C.P. v. Boxtel en kinderen
Kerkrade-W.:	**E. Hamers-Handels**
	J. Hamers
Kerkrade:	**L. Handels**
	S.M. Handels-Johr en kind
Herzogenrath:	**G. Pütz-Handels en kinderen**
Kerkrade:	**M. Handels**
	B. Handels
Heerlen:	**C. Handels**
	A. Handels-Thomassen en kind
	Fam. Kluten
	Fam. Handels

Kerkrade, 8 maart 1982
Kruisstraat 97, 6461 HA

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op vrijdag 12 maart a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Kerkrade-Holz, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Donderdag 11 maart a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk zal moeder bijzonder worden herdacht.

Moeder is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Auto's en motoren

Te k. TAUNUS, type '77, 13. L, met LPG, radio, enz., i.z.g.st. Kerkstr. 91, Nieuwenhagen.

Te k. ESCORT 1300 GT, bj. '73, pr. ƒ 800,-. Brunssummerweg 141, Ubach over Worms.

Te k. DYANE 6, bj. '77, i.z.g.st., pr. ƒ 3250,-. Tel. 045-443438.

Te k. FORD Taunus 1600 GL, gas, nov. '76, vr.pr. ƒ 1500,-. Tel. 04447-3314, na 19 uur.

Op 4 maart 1982 is te Geldrop toch nog onverwachts van ons heengegaan mijn onvergetelijke man, onze dierbare en markante Vader en Grote Vader

Johan Hendrik Albert Karel Gualthérie van Weezel

Oud-Commandant van het Korps Commando Troepen
Voormalig Hoofdcommissaris van Gemeentepolitie te 's-Gravenhage
Reserve Kolonel der Artillerie b.d.
Candidaat-notaris
Ridder in de Nederlandsche Leeuw
Officier in de Orde van Oranje-Nassau met de Zwaarden
Commander Royal Victorian Order
Drager van diverse andere decoraties

's-Gravenhage:	**C.E. Gualthérie van Weezel-Crommelin**
Heeze:	**C.A. Huysinga-Gualthérie van Weezel**
	W.Th. Huysinga
	Tjerk
	Taco
	Folkert
's-Gravenhage:	**J.S.L. Gualthérie van Weezel**
	A. Gualthérie van Weezel-de Visser
	Lodewijk
	Annemarie
	Conny
Culemborg:	**J.H.A. Gualthérie van Weezel**
	A.Y.P. Gualthérie van Weezel-de Planque
	Daniëlle
	Jan-Hendrik
	Huguette
	Emilie
's-Gravenhage:	**A.C. Gualthérie van Weezel**
	L.M. Gualthérie van Weezel-d'Hollosy
	Ginette
	Carolien
	Véronique

Correspondentieadres: Else Mauhslaan 177,
2597 HE 's-Gravenhage

De crematie heeft op 8 maart in familiekring te Heeze plaats gevonden.

---

†

Bedroefd geven wij u kennis dat nog vrij onverwacht, in de leeftijd van 86 jaar, in het Dr. Ackenshuis te Gulpen is overleden, onze lieve mama en oma

Maria Brigida Elissen

weduwe van

Willem Claassen

Uden:	**M. Kroese-Claassen**
	A. Kroese
Heerlen:	**E. van Bavel-Claassen**
	A. van Bavel
Uden:	**J. Claassen**
	M. Claassen-Klinckhamers
	kinderen en kleinkinderen

Gulpen, 7 maart 1982
Correspondentie-adres:
Promenade 251, 6411 JH Heerlen.

De uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 11 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Gertrudis te Wijlre.

Gelegenheid tot condoleren om 10.40 uur in voorafgenoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Op donderdag 4 maart 1982 is van ons heengegaan mijn innig geliefde en zorgzame vrouw en moeder, onze lieve dochter, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Ria Ranzijn

echtgenote van

Kurt Schütter

Zij werd slechts 34 jaar.

De diepbedroefde familie:

Ubach o. Worms:	**Kurt Schütter**
	Mark
	Familie Ranzijn
	Familie Schütter

6381 GR Ubach over Worms, 4 maart 1982
Groenendaal 46

De uitvaartdienst heeft plaatsgevonden in besloten familiekring.

Dankbetuiging

Alle familieleden, vrienden, kennissen en relaties welke ons bij het overlijden van mijn man en Robs vader

Chris Kamphuis

van zo'n onnoemelijke steun zijn geweest, betuigen wij onze diepe dankbaarheid.

José Kamphuis, Rob en familie

Dé zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 14 maart om 11 uur in de St.-Martinuskerk te Geulle.

OVERLEDEN

† **Dré Delissen,** echtgenoot van Annie Briels, Daelenbroekweg 15a, 6075 ER Herkenbosch. De eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 10 maart a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Sebastianus te Herkenbosch. Geen condoleren.

† **Wiel Sillen,** echtgenoot van Gertha Peeters, oud 51 jaar. Irenestraat 10, 6067 GM Linne. De eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 10 maart a.s. om 9.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Linne. Schriftelijk condoleren vanaf 9.00 uur in de kerk.

† **Maria Catharina van Helden,** oud 72 jaar. Kasteellaan 1, 6075 EZ Herkenbosch. De eucharistieviering zal plaatshebben donderdag 11 maart a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Sebastianus te Herkenbosch. Geen condoleren.

† **Jo van Soest,** echtgenoot van Agnes Cüypers, oud 44 jaar. Rijksweg Nrd. 34, 6071 KW Swalmen. De eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 10 maart a.s. om 10.30 uur in de kerk van het Woord Gods te Swalmen. Schriftelijk condoleren vanaf 10.00 uur in de kerk.

† **Joseph Gerardus Dirks,** echtgenoot van Sophia Catharina Aspers, oud 57 jaar. De Wal 10 Neeritter, 6014 AW. De eucharistieviering zal heden plaatshebben om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Lambertus te Neeritter. Geen condoleren.

---

†

Op 8 maart 1982 is van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, in het Ignatiusziekenhuis te Breda, op de leeftijd van 73 jaar, mijn dierbare man, onze lieve vader, schoonvader en opa

J.H. Edmond Muré

echtgenoot van

Agnes B. Bovens

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Eygelshoven:	**Mevr. A.B. Muré-Bovens**
	Harry
	John
	Tilly
	Matho
	Erna
	Eric

6471 ES Eygelshoven, 8 maart 1982
St.-Hubertusstraat 19

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 12 maart a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Jan de Doper te Eygelshoven.

Bijeenkomst in de kerk.

Gelegenheid tot kondoleren, achter in de kerk vanaf 9.45 uur.

Avondmis donderdag 11 maart om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het rouwcentrum Jan van Hasselt, Spoorsingel 4 te Heerlen.

Gelegenheid tot afscheidnemen woensdag 10 maart en donderdag 11 maart van 18.30 tot 19.00 uur.

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze voorzitter

Edmond Muré

Zijn grote belangeloze inzet voor al onze leden zullen wij ons blijven herinneren.
Moge ons medeleven en onze grote waardering zijn vrouw en kinderen een steun zijn.

Zijn medebestuursleden en leden van de Bond van Mijntechnici in Limburg.

---

†

Heden is nog vrij onverwacht van ons heengegaan in de leeftijd van 74 jaar, onze lieve moeder, onze zorgzame schoonmoeder, oma, zuster, halfzuster, tante en nicht

Els Victorine Marie America

weduwe van

H.A.M.H. Stoot

dierenarts

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

Tegelen:	**C.J.M.B. Thijssen-Stoot**
	L.P.H. Thijssen
	Frank - Peter - Elske
Heerlen:	**J.E.G.M. Stoot**
	A.M.E. Stoot-Schutgens
	Stephanie - Denise - Jan
Meerssen:	**L.E.Th.M. Stoot**
	C.C.M. Stoot-van Bekkum
	Edwin - Diana
	Familie America
	Familie Stoot

Sittard, 6 maart 1982
Engelenkampstraat 69, 6131 JE

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 11 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de St.-Petrus te Sittard, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.00 uur Engelenkampstraat 69.

De overledene zal worden herdacht woensdag a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

---

†

In vrede met Christus is heden op de leeftijd van 85 jaar van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze dierbare tante, oudtante en nicht

Maria Mechtildes Maassen

Valkenburg:	**P.J. Willems**
	J. Willems-Moulen
	en kinderen
Roggel:	**L.C. Willems**
	G. Willems-Veltmans
	en kinderen

6301 PP Valkenburg, 8 maart 1982
Beekstraat 8, „Ravensbos".

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 11 maart a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk St.-Gerlachus te Houthem, waarna bijzetting in het familiegraf op de r.k. begraafplaats te Heerlerbaan.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk vanaf 10.15 uur.

Avondmis woensdag 10 maart om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Auto's en motoren

Te k. SIMCA 1307 S, bj. sept. '76, 5-drs., met radio, kl. wit, i.z.g.st., pr. ƒ 2450,-. Seipgensstr. 24, Geleen.

VW gesloten BESTEL, 1978 met gas, 2 ltr. weinig km, ƒ 5500,-. Inruil, finc. mogl. Autobedrijf Boschker & Zn., Heerlerweg 67, Voerendaal. Tel. 045-751605.

CITROËN GS X 1979, kl. rood, ± 50.000 km, 1e eig. spec. prijs ƒ 6900,–. Inruil finc. mog. Autobedrijf Boschker & Zn. Heerlerweg 67, Voerendaal. Tel. 045-751605.

Spec. aanb. MORRIS Marina Special coupé 1978, kl. groen 51.000 km, apart mooie en goede auto. Prijs slechts ƒ 3750,–. Inruil finc. mogl. Autobedrijf Boschker & Zn., Heerlerweg 67, Voerendaal. Tel. 045-751605.

TAUNUS 1600, 5-drs., stationcar 1979, kl. zilver met gas in- en uitwendig als nieuw koopje ƒ 6900,–, inruil mogl. Autobedrijf Boschker & Zn., Heerlerweg 67, Voerendaal. Tel. 045-751605.

Te k. KADETT stationcar automatic, bj. '75, J. Campertstr. 24, Hrl.

Te k. RENAULT R 4 GTL, '80, als nw., ƒ 8900,-, Kennedyplantsoen 22, Schaesberg. Tel. 410504, na 18.00 uur.

LET OP! LET OP! Inruilers van zeer gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe het kan maar profiteer ervan. Audi 80, '74, ƒ 1750,–; Peugeot 604, autom., met gas '77, ƒ 3750,–; Fiat 127 '74, ƒ 1150,–; Mazda 818 coupé, '75 ƒ 1250,–, Renault 16 TL '77, ƒ 2950,–, Mazda 929, coupé '76, ƒ 3250,–, Ford Mercury Monarch '76 8 cyl., autom., ƒ 3750,–, Toyota Celica '75, ƒ 2750,–, Mini Estate '76, ƒ 2650,–, Toyota Corolla '76, ƒ 2750,–, Opel Admiraal 8 cyl., automatiek '76, ƒ 3250,–, Simca 1000 Ralley '77, ƒ 2250,–, Opel Rekord '76, ƒ 1950,–, Renault 15 TS, coupé '76, ƒ 2450,–, Daf 44 '76, ƒ 1950,–, Volvo 142 '73, ƒ 1450,–, Mazda 616 '77 met gas ƒ 2450,–, Audi 80 LS op gas, '76, ƒ 3250,–, BMW 520 '75, ƒ 3750,–. Inruil mogelijk. Snelle financiering. Crombacherstr. 7, Kerkrade (Gracht), laatste straat links voor gren overgang Locht.

Te k. OPEL Kadett type '71, z. mooi en goed, vr.pr. ƒ 650,-. Tel. 045-270422.

Te k. VW KEVER 1303, bj. '73, met radio, i.z.g.st., ƒ 1950,-. Tel. 045-453368.

Te k. mooie Amerikaan GRANADA US, 8 cyl., i.pr.st., aut., gaswagen, type '77, radiocass., ƒ 3000,-, inr. v. alles mog. Tel. 045-322140.

Revisiewerkzaamheden
aan benzine- en dieselmotoren. Mercedes-ruilmotoren event. in- en uitbouw mogelijk.
B.V. Mech. Ind. Habets
Hunnecum 33, Nuth, tel. 04447-2323.

Te k. AUDI 100 GL, weg. vertrek buitenland, voor ƒ 1400,-. Tel. tot 10 uur 04454-2925, tot 23 uur 09-4924183913.

Te k. TOYOTA Corolla de Luxe, bj. '73, get. glas, leren bekl., mooi wagentje, vaste pr. ƒ 1000,-. Tel. 04490-10246, voor 18 uur.

Te k. MOTOR merk Suzuki 350 T, i.z.g.st. ƒ 850,–, Meuserstr. 110, Haanrade.

Ingeruild: BMW 525, 1978; BMW 520, 1980; 1979; BMW 518, 1980; BMW 320, 1980, 1979, BMW 318, 1978; BMW 316, 1980, 1977, Volvo 264, GLA, 1977, Mercedes 300 D 1979, 197/; Opel Rekord Berlina, 1980; Opel Manta GTE, 1980; Rover 3500 A, 1980; Golf Diesel, 1979; Honda Prelude 1980; Mazda 626, 1979; Peugeot 305 SR 1979. Autobedrijf Kera BV, Kerkradersteenweg 5, Kerkrade. Tel. 045-452121.

Inruilwagens met ANWB-keuring en Bovag-garantie

Mercedes Benz 240 D
bwjr. 9-'80, kl. bruin. st.bekr., sch.dak.
300 TD
bwjr. 9-'79, kl. zilvergrijs, schuifd.
200 D
bwjr. -'79, kl. wit.
200 B
bwjr. 2-'79, kl. grijs sunroof.
280 SE
bwjr. 11-'78, kl. zilver/groen, airc. autom., c.vergr.
Fiat Sport X 1/9
kl. rood met sp.velgen, bwjr. 5-'81, 98.000 km.
Peugeot 505 SR
bwjr. 3-'80, kl. beige.
Citroën CX 2400/5
bwjr. 3-'79, kl. zilvergrijs.
Mazda 929
bwjr. 1979, kl. metall.blauw.
Ford Granada
2.3 LPG, bwjr. 10-'79, metall.gold.
Rover 2200 TC
bwjr. 1974, kl. d.groen

Agam Heerlen off. Mercedes-Benz-dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen, tel. 045-414646.

PEUGEOT 604, '76, LPG, ƒ 3250,-; Chrysler Cordoba, 8 cyl., aut., '75, ƒ 2750,-; Vauxhall Chevette GL, '77, ƒ 3450,-; Peugeot 504, '74, '76, ƒ 2950,- en ƒ 1450,-; BMW 2800 aut., LPG, ƒ 3750,-; Ford Taunus 1600 L, '76, 4-drs., ƒ 3450,-; Toyota Corolla de luxe, ƒ 2450,-; Renault R5, '75, ƒ 2450,-; Renault R6 '76 ƒ 1750,8; Fiat 124 stationcar, '74, ƒ 950,-. Kijk en vergelijk en dan pas kopen bij ons, dag en nacht service, 3 mnd. garantie schr. en hoge inruilwaarde. Autobedrijf Olympia, Hoogstr. 17, Nieuwenhagen, tel. 045-322651.

Te k. **VW-BUSJE,** '76, 3 VW-busjes, '77 en 3 VW-busjes, '78. Alle m. geel kentekenbew. Tel. 045-212259.

Te k. MAZDA 323 autom., bwj. '78, Beatrixlaan 69, Susteren, na 17.00 uur, tel. 3249.

Te k. MOTOR model shopper moet aan gesleuteld worden ƒ 1500,–, 04490-20691.

Te k. VW 1302 S. Pr.n.o.t.k. Tel. 721122, na 18 uur.

Te koop:
Mercedes 300 diesel bouwjaar 1979 automatic
5 cil., centrale vergrendeling, stuurbekr., van privé-eigenaar. Te bezichtigen: Totall-tankstation Zdrojewski, Heerlenseweg 48, Schaesberg.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, sloopauto's, oud metalen, koper enz. Autosl. Takelbedr. Joep Wolters, Sportstr. 30, Kerkrade-W., 045-411480.

Te k. gevr. div. SLO[...] AUTO's, tegen red. p[...] gratis afhalen, ook sl[...] materialen, dynamo's[...] starters, e.d. A. v. [...] rooy, tel. 04446-2215.

Bromfietsen

Te k. YAMAHA brom[...] Pr.n.o.t.k. Tel. 49245144451.

Te koop Maxi PUCH, [...] '78, pr. ƒ 350,-. Tel. [...] 270372, na 14.00 uur.

Te koop ZÜNDAPP, [...] sterrewielen, cockpit, [...] jfrem, knipperlichten, [...] beugel, ƒ 1200,-, [...] 254085.

YAMAHA RD 50 te [...] Zonnebloemstr. 54, [...] choltz.

Te k. KREIDLER, Ya[...] ha en Vespa, z.g.a.n. G[...] koop! Kissel 31, Heerle[...]

Te k. GEVRAAGD Kr[...] ler, Zündapp of Yaha[...] Tel. 045-725271.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN toonder tussentijds ve[...] veren. EPM c.v. Hoolst[...] 43-45, Voerendaal, [...] 750305.

Onderwijs

Rijksgedipl. autorijsc[...] H. MEIJER, De Tichel [...] Heerlen, tel. 045-41[...] b.g.g. 410658.

Landbouw

Sortering SCHAPEN[...] TIKELEN, wormp[...] e.d. Vitafarm, 04755-5[...]

Te k. hoog dragende R[...] DEREN en pinken. [...] 40, Meerssen.

Rode WORTELEN, 2[...] ƒ 6,-. Veendrick, in[...] kasteel Amstenrade.

1000 pakjes HOOI te k[...] bevr. Bergerweg 59, [...] tard.

Proces tegen 100 Polen op komst

WARSCHAU/ROME – Tegen ongeveer honderd Polen, die sinds 13 december 1981 in interneringskampen verblijven, bereiden de autoriteiten een proces voor. Deze personen onder wie Kor-leider Jacek Kuron, worden ervan verdacht een onwettige partij te hebben willen oprichten. Dit heeft de woordvoerder van de Poolse regering, Jerzy Urban, gisteren gezegd op een persconferentie in Warschau.

Minister Sylwester Zawadzki zei op dezelfde bijeenkomst dat nu 3953 Polen verblijven in 25 interneringskampen en dat het aantal van dag tot dag verandert. Na 13 december zijn ongeveer 6000 Polen geïnterneerd in ongeveer 49 kampen.

Status Walesa

Zawadzki verklaarde, dat Lech Walesa, de voorzitter van het ontbonden vakverbond Solidariteit, de status heeft van „geïnterneerde buiten een kamp". Een woordvoerder van het ministerie van binnenlandse zaken achtte de kans klein, dat Walesa toestemming krijgt om de doop v[...] zijn zevende kind, op 21 maart [...] Gdansk, bij te wonen. Hij wees [...] op, dat mensen wel verlof krij[...] voor een begrafenis, maar dat h[...] geen geval bekend is van toeste[...]ming om de doop van een kind bi[...] wonen. Naar uit goedingelic[...] kring verluidt is tegen 18 kopst[...]ken uit Solidariteit en politieke [...]sidenten een onderzoek gaande. [...] hen behoort behalve Kuron ook [...]nusz Onyszkiewicz, de voorma[...] woordvoerder van Solidariteit.

Berichten over een mogelijk pro[...] tegen ongeveer honderd geïnt[...]neerden staan op gespannen v[...] met de verzekering van de mili[...]ren, dat geïnterneerden in begin[...] niet voor een rechtbank hoeven [...] verschijnen. Dat dit nu toch lijk[...] gaan gebeuren, hangt vermoede[...] samen met de omstandigheid, [...] Kuron – de uitgesproken leider v[...] het Comité tot Zelfverdediging v[...] Arbeiders (Kor) – vorig najaar [...] de wieg stond van „discussieclub[...] Volgens de autoriteiten hadden [...]ze groepjes moeten uitlopen op e[...]te – verboden – politieke partije[...]

De secretaris van de Poolse b[...]schoppenconferentie heeft in Ro[...] gezegd, dat „iemand hem geruch[...] ter ore had gebracht, dat de aut[...]teiten in Warschau voorwaar[...] hebben gesteld aan het bezoek v[...] de paus. Dat gerucht is onjui[...] Monseigneur Bronislaw Dabrow[...] die een kort werkbezoek aan het [...]ticaan brengt, zei dat Johannes P[...]lus II Polen denkt te bezoeken [...]gens tussen augustus 1982 en be[...] 1983.

Raadsvragen in Stein over sanering van bedrijven

STEIN – De fractie Meijers heeft aan B. en W. van de gemeente de mogelijke brief gezonden met vragen over de mogelijke sanering van milieuhinderlijke bedrijven. Gedeputeerde Staten, aldus het schrijven, hebben aan alle Limburgse gemeenten een verzoek gericht om vóór 27 februari 1982 een lijst op te geven van milieu-hinderlijke bedrijven die voor sanering in aanmerking komen.

Een dergelijk bedrijf dient wel vóór 1976 opgericht te zijn en mag maximaal 35 medewerkers tellen. Uit de aangemelde bedrijven zullen er vijf worden aangewezen die nog dit jaar met geld van Volksgezondheid en Milieuhygiëne gesaneerd worden. Deze sanering kan op drie manieren plaatsvinden; door het aanbrengen van voorzieningen in het bedrijf; door het verplaatsen van het bedrijf of door liquidatie van het bedrijf. De fractie Meijers wenst van B. en W. te vernemen of ook de gemeene Stein een dergelijke lijst heeft ingezonden; welke de bedrijven zijn die werden opgegeven of er overleg met de betrokken bedrijven is geweest en indien geen lijst werd opgestuurd, wat daarvan de reden is. Tenslotte wordt gevraagd of het college mogelijk van mening is dat dergelijke bedrijven niet in de gemeente voorkomen en welke stappen B. en W. zelf denken te nemen ten aanzien van sanering van de milieu-hinderlijke bedrijven.

Het tweede schrijven werd gezonden over de verkoop van het gemeentelijke havenbedrijf. De fractie Meijers verzoekt ingelicht te worden over de redenen die geleid hebben tot de overweging om tot verkoop over te gaan, en stelt voorts een aantal vragen over de uitgangspunten die het college gaat hanteren ten aanzien van de financiële aspecten gelet op nog op het bedrijf drukkende kapitaalslasten, het nog in dienst zijnde personeel, veiligheids- en milieu-aspecten, en wijzigingen in infrastructuur. Ook wil men vernemen of de koper reeds bekend is en inzage verkrijgen in de schriftelijke stukken op de verkoop betrekking hebbend. Alsmede een financieel overzicht van de laatste tien jaren van het gemeentelijk havenbedrijf.

Zes nieuwe studies in Nederland

DEN HAAG – Er komen zes nieu[...] studierichtingen. Een aantal [...] staande wordt opgeheven. [...] blijkt uit het bijzonder deel v[...] het academisch statuut, dat de [...] windslieden van Onderwijs en W[...]tenschappen en van Landbouw [...] Visserij om advies naar de R[...] van State en ter kennisneming [...] de Academische Raad hebben [...]stuurd.

Officiële mededeling

GEMEENTE MEERSSEN

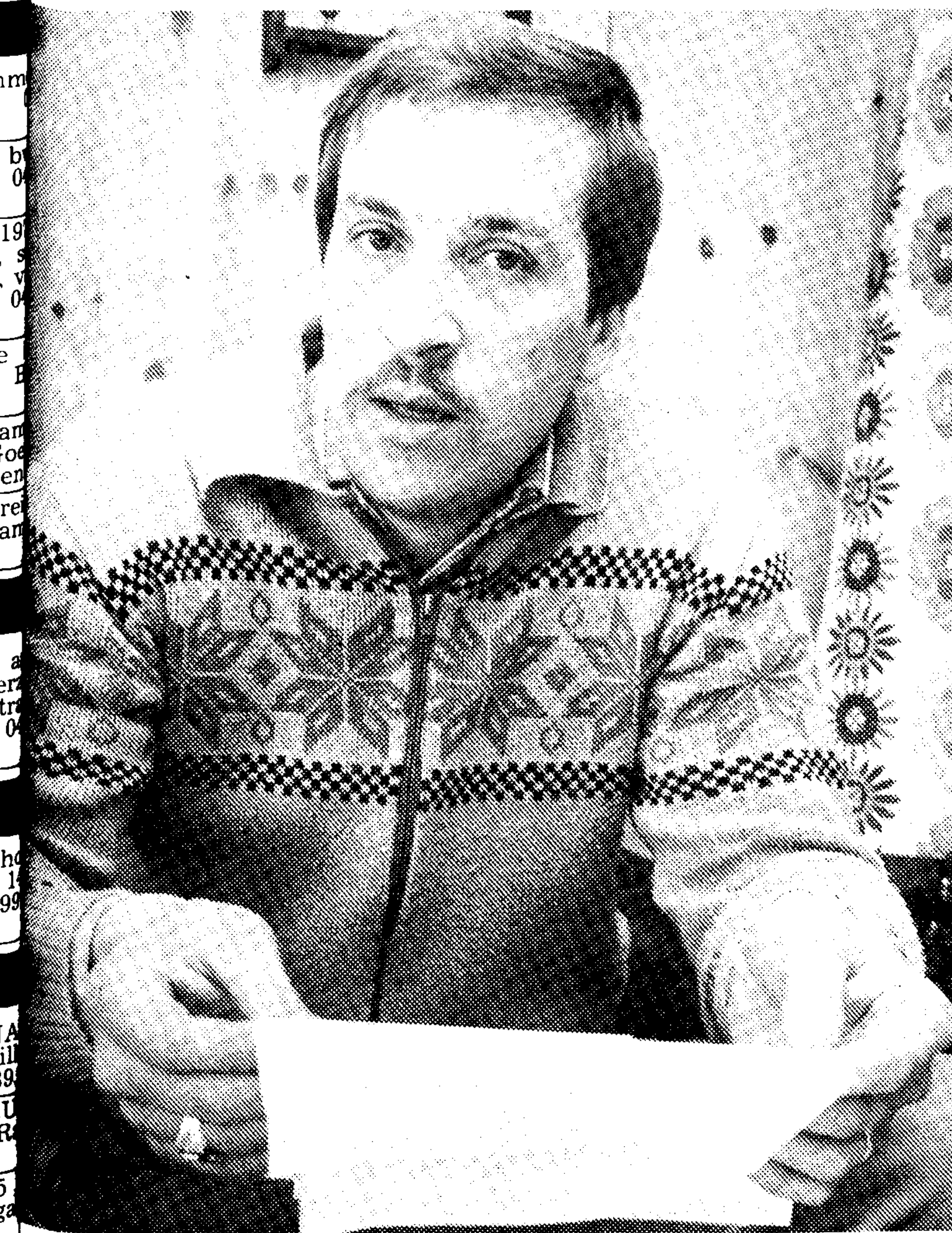
OPENBARE KENNISGEVING

Burgemeester en wethouders v[...] Meerssen, gelet op het bepaalde [...] artikel 42, 3e lid, van het Reglem[...] op de Waterlossingen in Limbu[...] brengen ter openbare kennis [...] met ingang van 10 maart 1982 ge[...]rende veertien dagen ter gemee[...]secretarie van Meerssen, Markt 1[...] Meerssen, bij de afdeling Algeme[...] Zaken voor een ieder ter inzage [...] het verzoek van 12 januari 1982 v[...] de heer A.H.A. Theunissen, W[...]broek 32 te Geulle-Meerssen [...] vergunning voor het overklui[...] van een gedeelte van de Verle[...] Broekgraaf in de voormalige [...]meente Geulle, zoals op de bij [...] verzoek behorende tekening in ro[...] kleur is aangegeven.

Gedurende deze termijn kan een[...]der bij burgemeester en wethoud[...] van Meerssen schriftelijk bezwa[...] tegen het verlenen van de gevra[...]de vergunning inbrengen.

Meerssen, 9 maart 1982.

Burgemeester en wethoud[...]
voornoemd,
de burgemeester,
drs. J.H.H. Mans,
de secretaris,
P.M.H. Crombag.



● Henk Kweens uit Geleen.

Chauffeur protesteert tegen vermeend ontslag

Hongerstaken om niets

door huub paulissen

GELEEN – De 27-jarige vrachtwagenchauffeur Henk Kweens uit Geleen is in hongerstaking gegaan uit protest tegen zijn vermeende ontslag bij transportbedrijf Langen bv. in Geleen. Henk Kweens heeft tevens naar dit middel gegrepen om de procedure die het Bureau voor Rechtshulp is gestart, om de firma Langen op de vingers te tikken en het ontslag terug te draaien, kracht bij te zetten. De firma Langen snapt van dit alles geen snars en laat weten dat de chauffeur gewoon weer aan de slag kan, als hij zijn ziekte heeft uitgevierd.

Eind januari zegt Kweens van zijn werkgever te hebben vernomen dat hij zelf op staande voet ontslag had genomen, omdat hij thuis was gaan eten in verband met een reparatie, die enkele uren in beslag zou nemen, aan de vrachtwagen waarmee hij de weg op moest. „Op mijn protest hiertegen vertelde Jac Langen mij twee dagen later, dat ik de brief waarin mijn vermeende ontslag werd geaccepteerd, kon verscheuren. Voorts werd afgesproken dat ik door het bedrijf ziek zou worden gemeld, om de gemoederen wat te laten bedaren en de zaak goed en rustig te overwegen. Toen ik voorzag dat ik vorige week gezond zou worden verklaard, heb ik contact opgenomen met de firma en kreeg te horen dat het standpunt dat ik in januari op staande voet ontslag zou hebben genomen gehandhaafd bleef", vertelt de 27-jarige.

Protest

Henk Kweens liet het er niet bij zitten, protesteerde in een aangetekende brief en schakelde het Bureau voor Rechtshulp in. Dit bureau heeft de firma Langen inmiddels laten weten dat haar standpunt iedere rechtsgrond mist en dat de werknemer zonder meer mocht aannemen dat zijn dienstverband in geen enkel opzicht was verbroken, daar hij geen verdere reactie – bijvoorbeeld in de vorm van een eindafrekening – vernam.

De vrachtwagenchauffeur woonachtig in de Geleense nieuwbouwwijk Landgraaf wil kost wat kost weer aan de slag bij Langen, omdat gisteren zijn uitkering is stopgezet in verband met de vermeende ontslagname. „Om deze eis extra steun te verlenen heb ik tot het uiterste middel, een hongerstaking, besloten; ik heb namelijk ook de verantwoording voor mijn vrouw en drie kinderen. Aanvankelijk wilde ik zover niet gaan. Ik heb overwogen om met een bord om mijn nek en daarop „Ik wil mijn baan terug" op het terrein van Langen te demonstreren. Maar ik zie al voor me, hoe men mij vanachter de ramen in het kantoorgebouw van Langen staat uit te lachen. Echter als iemand zo diep in de put zit dat hij tot een hongerstaking besluit, dan lijkt mij dat allesbehalve lachwekkend", meent Henk Kweens.

Mede-directeur Langen vindt dat Kweens er een potje van aan het maken is. „Hij is in eerste instantie inderdaad ontslagen, maar dat is allang teruggedraaid. Op verzoek van de heer Meeuwissen van het GAK in Sittard, die het gezin niet de dupe wilde laten worden, hebben wij besloten Henk Kweens terug te pakken zodra hij beter is.

Wij zullen hem dan wel eerst flink onder haneen nemen, want die man is volledig overspannen en veroorzaakt overal problemen die niemand begrijpt. En dan ook nog een hongerstaking...", verzucht de heer Langen.

Dr. Meeuwissen van het GAK in Sittard was gisteravond niet voor commentaar bereikbaar.



Ed. Muré overleden

EYGELSHOVEN – In het Ignatiusziekenhuis in Breda is gistermiddag na een kortstondige ziekte de heer J.H. Edmond Muré overleden. Hij werd 73 jaar.
De heer Muré verwierf in Limburg naam door zijn lidmaatschap van de Bond van Mijntechnici in Limburg, een bond waarvan hij 25 jaren voorzitter is geweest. „Ed Muré heeft zich altijd onderscheiden door de grote inzet voor de belangen van de leden van deze bond, de enige die in Limburg nog met betrekking tot de mijn bestaat", aldus een van de vele vrienden van de heer Muré. Tot aan zijn pensionering was de heer Muré als technicus werkzaam bij de Laura & Vereeniging te Eygelshoven.
De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis vindt plaats vrijdag 12 maart om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Jan de Doper te Eygelshoven.

Acht maanden voor afpersing geëist

door george taylor

MAASTRICHT – Drie jongelieden uit Meerssen hoorden gisteren voor de Maastrichtse rechtbank acht maanden onvoorwaardelijk eisen wegens afpersing. Het drietal had in de nacht van 23 augustus van het vorig jaar in de Maastrichtse Koestraat een argeloze voorbijganger ingesloten. Een van hen had een van huis meegebracht mes op de buik van het slachtoffer gezet. Er werd geroepen van „Geld, geld, geld", en „we willen je portemonnaie". „Ik voelde me bedreigd. Ik raakte in doodsangst. Ik pakte mijn portemonnaie uit de zak. Die werd me uit de hand gegrist en toen gingen ze ervan door", had de heer M. gezegd bij de politie. En: „Ik voelde een koud voorwerp in mijn buik drukken".

In de portemonnaie zat ongeveer veertig gulden aan Nederlands geld plus een Belgisch bankbiljet van duizend Francs. Dat geld hadden de drie daders nog op zak, toen ze in de buurt van de Markt door de politie waren aangehouden.

De drie waren de avond tevoren bijeen gekomen en hadden een kroegentocht door Valkenburg-Houthem georganiseerd. „We hadden ieder meer dan 25 glazen bier op", verklaarden ze gisteren voor de Maastrichtse rechtbank. Toen zaren de heren op de idee gekomen naar Maastricht te gaan en daar iemand aan te houden en te beroven. Maar eerst zouden ze ook in Maastricht nog het een en ander consumeren, voor ze in het holst van de nacht in een stripteasetent weer met de idee gingen spelen hun geslonken geldvoorraad aan te vullen door iemand te beroven. Van welk idee de heer M. het slachtoffer werd.

De officier van justitie, mevrouw mr. Huurman achtte de afpersing bewezen. „De heren bedreigen een voorbijganger in vermomming met helmen op. Ze dreigen met een mes. Ik vind dit feit zo ernstig, dat ik een strenge straf op zijn plaats vind". Mr. Huurman eiste voor elke verdachte acht maanden onvoorwaardelijk. In deze eis was ook ten aanzien van de verdachte C.K. verdisconteerd de belediging aan het adres van een tweetal wachtmeesters van Rijkspolitie op 17 mei van het vorig jaar, die hij „Zeikerds" had genoemd en voorts met een alkoholpromillage van niet minder dan 2.08 berijden van een bromfiets op 28 augustus jl.
De rechtbank zal over veertien dagen uitspraak doen.

Manifestaties Internationale Vrouwendag

Vrouwen hangen vuile was buiten

HEERLEN/MAASTRICHT – In verschillende Limburgse plaatsen hebben vrouwen gisteren manifestaties gehouden in het kader van de Internationale Vrouwendag. In Heerlen hingen „Vrouwen voor Vrede" gistermiddag letterlijk en figuurlijk de vuile was buiten op de Promenade. Ook maakten ze door middel van het zingen van liedjes hun aanwezigheid en doelstelling duidelijk.

Voor vrede en tegen kernbewapening was het motto van de dag die in Heerlen gisteravond nog een vervolg kreeg in het Missionair Centrum met film en cabaret.

In Maastricht trokken vrouwen gisteravond in optocht en met fakkels van het station naar het Vrijthof. Ook dit gold als protest tegen nucleaire bewapening. Acties werden gisteren in veel Limburgse plaatsen gehouden.

● *Op de Heerlense Promenade hingen „Vrouwen voor Vrede" de vuile was buiten.*

Doek van Eyck uit gemeentehuis Nuth weg

„Persfotograaf" ontpopt zich als kunstdief

NUTH/SCHIMMERT – Eerst thans is bekend geworden dat verleden week dinsdag een ongeveer 25-jarige jongeman kans heeft gezien een kostbaar schilderij te stelen uit het gemeentehuis van Nuth. Het doek stelt het Maastrichtse Vrijthof voor en werd vervaardigd door Charles Eyck. De politie schat de waarde op 20.000 gulden. De onbekende gaf zich uit voor persfotograaf en dankzij die truc slaagde hij er in zich van het schilderij meester te maken. Het doek is 80 bij 80 centimeter groot.

Tot voor kort hing het doek in het gemeentehuis van Schimmert. Na de herindeling, toen Schimmert in de gemeente Nuth opging, besloot men het schilderij voor enige tijd een plaats te geven in de burgemeesterskamer in Nuth. Te zijner tijd keert het terug naar Schimmert, omdat het doek tijdens de opening van het gemeentehuis van het toenmalige Schimmert door de middenstand van die plaats aan het gemeentebestuur werd geschonken.
Dinsdag kwam de pseudo-persfotograaf naar Nuth waar hij de kabinetschef toestemming vroeg een foto van het schilderij te mogen maken. Omdat burgemeester Rutten van Nuth in zijn kamer in gesprek was bracht de kabinetschef, de heer E. Berger, het doek naar de hal van het gemeentehuis om de „fotograaf" de gelegenheid te geven de foto te maken. Na een kort gesprek liet hij weten de volgende dag terug te komen omdat hij zijn fototoestel niet bij zich had.
Toen het gemeentepersoneel 's avonds naar huis was en de schoonmakers met hun activiteiten waren gestart, meldde de pseudo-persfotograaf zich opnieuw aan het gemeentehuis in Nuth. Na een fikse roffel op de voordeur liet hij de mensen van de poetsploeg weten met de kabinetschef te hebben afgesproken het schilderij te komen afhalen. Daarna heeft niemand meer ets van de dief en het schilderij gezien of gehoord.

Volgens de postcommandant van de Rijkspolitie in Schimmert bestaat er een goed signalement van de dief die een Limburger zou kunnen zijn.

Bij Ventair-Maastricht 120 man weg

MAASTRICHT – Wegens faillissement hebben de curatoren Oostdijk en Maenen gistermorgen ontslag aangezegd aan de 120 werknemers van Ventair, een bedrijf voor luchttechnische installaties voor fabrieken en kantoren, gelegen in het Maastrichtse industriegebied Beatrixhaven. Een lichtpuntje is echter dat de gebr. Vink BV uit Katwijk serieus doende zijn de gebouwen, machines en wellicht ook de orderportefeuille van Ventair over te nemen, waardoor werk behouden zou blijven voor zo'n 25 à 30 mensen. Ventair was een dochter van de Verenigde Bedrijven Ploum te Kerkrade.

De curatoren lieten eveneens weten dat voor de werknemers de ontslagprocedure loopt. De heren Vink zijn ondertussen druk doende het bedrijf in Maastricht, zij het zeer verkleind weer te gaan laten draaien. Verwacht wordt dat nog deze week de definitieve beslissing hierover zal vallen.
De heer G. de Heus van de Unie BLHP liet desgevraagd weten een uitvoerig gesprek te hebben gehad met de OR van Ventair om een andere oplossing dan sluiting te zoeken. Hiervoor waren echter niet voldoende middelen aanwezig. De Unie heeft niettemin vraagtekens waarom het met Ventair zo ver is gekomen. „We hebben echter vertrouwen dat de nieuwe leiding voor Ventair werk in Maastricht realiseert", aldus de heer De Heus.

Pleumekers de gebeten hond

Mayke Thal voorlopig geroyeerd uit CDA

BEEK-LIMBURG – Voorzitter Pleumekers van het CDA heeft voor eeuwig de liefde van Mayke Thal uit Beek verspeeld. Pleumeekers gooide volgens Mayke Thal het bericht van haar royement in de publiciteit ondanks een verzoek van CDA-voorzitter Buckman daarmee te wachten tot het geroyeerde CDA-lid zelf in kennis was gesteld.

„Pleumekers heeft er zeker belang bij. Hij is ook de man die ik steeds op de hoogte heb gehouden van de vieze spelletjes binnen de CDA-afdeling Beek door Dautzenberg. Pleumekers deed er allemaal niets mee", aldus een verbolgen Mayke Thal.

Het partijbestuur van het CDA besloot in meerderheid tot royement ondanks een negatief advies van de commissie De Gaay Fortman. Volgens Mayke Thal om „haar gelegenheid te geven in beroep te gaan bij de commissie van beroep van het CDA". Al met al een wat vreemde afloop van deze zaak, die binnen het CDA inmiddels ook veel verdeeldheid heeft gezaaid.

„Tijd om de C van het CDA af te halen en een vrouwenpartij op te gaan richten", vindt Mayke Thal, die weliswaar geroyeerd is maar nergens heeft kunnen achterhalen hoe lang een royement duurt. „In feite neem ik dan aan dat ik na vijf minuten mij opnieuw kan aanmelden voor die club", zegt hij.

Bedrijfsterreinen bij vliegveld Beek

Maastricht trekt bezwaarschrift in

MAASTRICHT – Het gemeentebestuur van Maastricht heeft zijn bezwaarschrift tegen de partiële herziening van het streekplan Zuid-Limburg ingetrokken. De bezwaren richtten zich tegen de plannen om in de nabijheid van het vliegveld Beek 50 hectaren, en in een later stadium nog eens 60 hectaren, te realiseren voor de vestiging van direct en indirect aan de luchthaven gebonden bedrijven.

Een ander bezwaar van de gemeente Maastricht betrof de onzekerheid omtrent de geluidsoverlast, die de inwoners van de provinciehoofdstad kunnen ondervinden als gevolg van de uitbreiding van het vliegverkeer. Het intrekken van het bezwaarschrift vormt het resultaat dat heeft plaatsgevonden tussen een vertegenwoordiging van het college van G.S. en het Maastrichts college van B en W.
Tijdens dit overleg is duidelijk gemaakt dat een selectief beleid zal worden gevoerd voor het nabij het vliegveld Beek vestigen van bedrijven, industrieën en diensten. Dit zullen bedrijven betreffen die om economisch optimaal te kunnen funktioneren in hoge mate ashankelijk zijn van de luchtvaart of het luchtvervoer. G.S. hebben daarbij tevens laten weten dat bedrijven, waarvoor de afstand tot een vliegveld van minder groot belang is, niet nabij een luchthaven worden toegelaten, maar in de aangrenzende stadsgewesten gevestigd dienen te worden.
Bij dit overleg hebben GS voorts toegelicht dat bij uitbreiding van het vliegverkeer „onaanvaardbare geluidshinder boven Maastrichts grondgebied niet is te vrezen".

Benoeming in rechtbank

MAASTRICHT – Tot gerechtsauditeur en rechter-plaatsvervanger in de arrondissementsrechtbank te Maastricht is benoemd mr. Jan Ph. Bergmans (33), geboortig van Vaals en thans wonende in Geldrop. Na zijn rechtenstudie aanvaardde hij een funktie bij de juridische dienst van Philips te Eindhoven. Als rechter-plaatsvervanger zal hij worden geïnstalleerd tijdens een buitengewone terechtzitting van de rechtbank op donderdag 18 maart te 12.30 uur.

Inbraak

BERGEN – In Nieuw-Bergen is in de nacht van zondag op maandag ingebroken in de kantine van de sporthal De Asseldonk.
De buit, uit een automaat ontvreemd, bedroeg 2.000 gulden. De aangerichte vernielingen in het restaurant waren aanzienlijker en bedroegen ruim 4.000 gulden.

Promotie aan RL

MAASTRICHT – Vrijdag promoveert aan de Rijksunversiteit Limburg de heer Peter Klementschitsch, chef de clinique in het Annadalziekenhuis, aan de Rijksuniversiteit Limburg tot doctor in de geneeskunde. Het bijzondere aan het proefschrift is dat het werd gebaseerd op een onderzoek in de VS, waaraan de promovendus heeft meegewerkt.

Klementschitsch is 41 jaar en sinds 1977 chirurg. Hij werkte van 1977 tot 1979 aan de Pritzker School of Medicine in Chicago (VS), waar een uitgebreid onderzoek naar de calciumhuishouding in het lichaam werd gedaan. Calcium speelt een belangrijke rol bij allerlei processen in het menselijk lichaam. De promovendus beschrijft het mechanisme waardoor een bepaalde daling van het calciumgehalte in het bloed wordt bewerkt.
Die daling bleek samen te vallen met een verhoging van de maagzuurafscheiding. Klementschitsch constateert, dat het calciumverlagend fenomeen niet veroorzaakt wordt door een hormoon, maar een gevolg is van de verandering van de zuurgraad rond de calciumreservoirs in het lichaam als gevolg van de productie van maagzuur. Deze vorm van regulatie zou wel eens een belangrijke rol kunnen spelen bij de verwerking van het calcium dat via de voeding in het lichaam wordt opgenomen.

+++ KUNST TE KEUR

Tentoonstelling Kruisweg Nicaragua

HEERLEN – In het kader van projecten uit Nicaragua wordt in de vastentijd in het Missionair Centrum aan de Gasthuisstraat 19 te Heerlen een tentoonstelling gehouden over de kruisweg uit Nicaragua. Deze is opgezet door de werkgroep Oost Zuid-Limburg van de BOV-FNV. Het thema van deze tentoonstelling is „overwinning van het goede". Deze tentoonstelling is op alle werkdagen te zien van 9 tot 17 uur.

Goede muziek van radio Blazers

HEERLEN – In de Heerlense stadsschouwburg gaf het Nederlands Radio Blazers Ensemble zondagmorgen een zeer geslaagd koffieconcert. Het ensemble stond bij deze gelegenheid onder leiding van Jan Cober, die op zijn bekende energieke manier de musici tot expressief spel inspireerde. Vooral in het uitwerken van tegenstellingen, op het gebied van dynamiek, klankkleur en tempo streeft Jan Cober naar uitersten, wat bij dit concert ook weer duidelijk waarneembaar was. Het muzikale uitgangspunt, waarbinnen dit alles plaatsvindt, zorgt voor een interessant eindresultaat, waarop ook uit stylistisch oogpunt niets valt aan te merken. De barokke Blazerssymphonie nr. 1 in Es van Johan Christian Bach bijvoorbeeld werd zonder overdreven sentiment uitgevoerd, terwijl bij de composities van Reger, Reinecke en Richard Strauss de expressief romantische aanpak duidelijk op zijn plaats was. Van Max Reger werd een deel van een Serenade uitgevoerd, van Carl Reinecke en het Octet opus 216 en van Richard Strauss na de pauze de schitterende Sonatine nr. 1 in F „Aus der Werkstatt eines Invaliden". Vooral de uitvoering van deze laatste compositie, die door het voltallige Radio Blazers Ensemble werd gespeeld, heeft grote indruk op mij gemaakt. Het middengedeelte „Romance en Menuet" klonk door de mooie klankverhoudingen en de expressieve uitvoering prachtig. Maar ook in de kleiner bezette composities waren de mogelijkheden van het ensemble al meerdere keren naar voren gekomen. Het orkest vormt een hechte eenheid met ruime technische mogelijkheden en een opmerkelijk samenspel. Al met al viel er op dit koffieconcert van veel goede muziek te genieten. De luisteraars in de foyer van de Heerlense stadsschouwburg hebben zich beslist niet verveeld.

Jos Frusch

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Stripes, 3e week, a.l., dag. 20.30 uur; wo. 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli
Arthur, 3e week, a.l., dag. 20 uur. Ik ben Joep Meloen, 12e week, a.l., 15.30 uur.
Passage
Sissy's hot summer, 18 jr., dag. 14. 16. 18. 20 en 22 uur.
H 5
The canonball run, 2e week, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur. The beyond, 2e week, 16 jr., dag. 16 en 20 uur. De hel op vier wielen, 16 jr., 2e week, dag. 14 16 19 en 21 uur. Tirolerchalet vol liefdespret, 16 jr., 2e week, dag. 13.45, 15.45, 18.45, 20.45 uur. Malou, 16 jr., dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. Asterix en de helden, a.l., 2e week, wo. 14 uur.

SCHAESBERG

Autokino
The rose, 12 jr., di. en wo. 20.30 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Stadhuis
Schilderijen en tekeningen van Pierre van Soest. Open dag. 9-17 uur; za. en zo. 14-17 uur. Tot 22 maart.
Galerie Art Apart
Heesberg 43
Schilderijen van Gerardus Groen, aquarellen van Aug. Mook en Jos Beernink. Open do. en vr. 16-20 uur; za. 14-17 uur en zo. 14-16 uur.
Galerie Stadhouders
Potgieterstraat 90
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10-1 uur.
Galerie Jean Viehoff
Tempsplein 10
Tekeningen en schilderijen van eigen werk. Open 14-17 uur.
NMB
Bongerd 13
Beelden van Corrie Ooms. Open ma. t/m vr. 9-16 uur en do. 17-19 uur. Tot en met 15 maart.



● Na een kwart eeuw weer even thuis. Van rechts naar links: Math, oma Verscharen, kleinkind Tanai, Jos en de broer van Jos, Nico Daalmans.

Hoensbroeks gezin weer even thuis

Hereniging na 25 jaar

HOENSBROEK – Voor de 71-jarige weduwe Anna Verscharen aan de Deken Lendersstraat 9 is zaterdag een feest begonnen dat drie maanden gaat duren. Zij kon afgelopen zaterdag voor het eerst na vijfentwintig jaar weer haar zoon Math (49) en haar schoondochter (48) aan het hart drukken. En voor het eerst zag zij ook haar 15-jarig kleinkind Tania. Een kwart eeuw geleden emigreerde haar zoon naar Australië. Het enige contact tussen moeder en zoon in die 25 jaar was af en toe een brief. Maar nu kon moeder Verscharen zich er persoonlijk van vergewissen dat zoon en schoondochter in Australië tevreden mensen zijn geworden.

Probleem

„Waarom ik in 1957 met mijn vrouw en twee kinderen naar Australië ging waren maatschappelijke moeilijkheden. Ik werkte in het ondergrondse bedrijf van de Staatsmijn Emma. Toen ik niet meer op de mijn wilde werken moest ik de woning, die in eigendom was van de mijn, verlaten. Er bleef toen niets anders over dan te emigreren en de keuze viel op Australië". Zijn vrouw Jos knikt met haar hoofd ten teken dat zij het met het genomen besluit e[ens] was. „Ik kreeg werk als timmerm[an] maar wij moesten eerst acht[tien] maanden doorbrengen in een do[or]gangskamp. Eerst in Bonnegila [en] later in Melbourne. De eerste a[chttien] jaren waren zeer zwaar. Niet all[een] door de taal en de verandering v[an] het werk, maar ook omdat de be[wo]ners aan ons gedaan niet werden [...] gekomen. Zelfs in het consul[aat] vonden we voor onze problem[en] geen gehoor. Wij hebben toen [...] ons beiden dag en nacht moe[ten] werken om in leven te kunnen b[lij]ven", vult Jos het relaas aan in [...] ver dialect, dat beiden na al die [ja]ren niet hebben verleerd. Op [dit] ogenblik werkt Math zelfstandig [als] timmerman in de woningbouw [en] heeft hij aan werk geen gebrek. [Hij] heeft zelfs een eigen woning k[un]nen bouwen.

Prijs

„Dat wij niet eerder zijn gekom[en] kwam door geldgebrek. Voor z[o'n] dure reis hadden wij geen ge[ld]. Trouwens, in Australië werden [...] vier dochters geboren en [...] moet je ook in Australië op de d[ub]beltjes gaan passen. Het geld [...] niet op de straat en je krijgt er ni[ets] voor niets. Deze reis hebben wi[j te] danken aan een van onze dochte[rs]. Die had een grote prijs gewonn[en] en wilde oma laten overkome[n]. Toen die niet mocht vliegen van [de] dokter kregen wij deze reis aang[e]boden." Math en Jos vinden dat N[e]derland grondig is verande[rd]. Hoensbroek is niet meer te herke[nnen]. „De tweede dag dat ik hier w[as] ging ik met mijn dochter een stuk[je] wandelen en wij zijn meteen v[er]dwaald. Via de telefoon heb ik [de] hulp van de familie moeten inro[e]pen om weer thuis te kunnen k[o]men.

Vrijheid

„Nederland is een mooi land [ge]worden", besluit Jos, „maar ik [...] toch de vrijheid die wij in Austr[a]lië hebben. Hier zit iedereen bij[na] dereen op school en dat zijn w[ij] niet gewend.

Werkgroep van buurtvereniging Grijzegrubben:

'Oost-westbaan remt ontwikkeling'

NUTH – Het plan om een oost-westbaan aan te leggen bij vliegveld Zuid-Limburg stimuleert de industriële ontwikkeling; de werkgelegenheid dus niet, maar brengt deze juist in gevaar". Dat is de conclusie van de werkgroep „Vliegveld" van de buurtvereniging van Grijzegrubben. Een en ander staat in een bezwaarschrift dat de buurtvereniging op advies van de werkgroep deze week zal indienen bij Provinciale Staten tegen de aanleg van de oost-westbaan.

„Vooral uit het oogpunt van de werkgelegenheid dient de provincie zich te realiseren dat, door de voorgestelde herziening van het streekplan, een groot aantal industriële ontwikkelingen in de vliegveldregio onmogelijk wordt, als gevolg van de nieuwe bestemmingsplannen, waarbij rekening dient te worden gehouden met de onzekere uitbreidingsplannen van de luchthaven", aldus het bezwaarschrift.

De werkgroep „Vliegveld" werd 17 januari opgericht tijdens de jaarvergadering van de buurtvereniging Grijzegrubben met het speciale doel te proberen de provinciale overheid op andere gedachten te brengen voor wat betreft de aanleg van de nieuwe baan. Grijzegrubben is een van de gebieden waar geluidshinder zal optreden na realisering van de oost-westbaan.

Rapport

De werkgroep beroept zich in het bezwaarschrift onder meer op een rapport dat in 1980 is geproduceerd door twee studenten van de HEAO, waarin naar voren komt dat 75 procent van de omwonenden bezwaren heeft tegen de uitbreiding van de luchthaven, vooral omdat noodzakelijk geacht wordt, dat er ook nachtvluchten worden uitgevoerd.

Jeugdhuis Fatima zoekt medewerkers

BRUNSSUM – De nu vier jaren draaiende kinderclub van het jeugdhuis Fatima in Brunssum wordt momenteel gerund door drie vrijwilligsters. Omdat het programma van de club een groot aantal activiteiten omvat is de club op zoek naar een paar mannelijke vrijwilligers. Deze vrijwilligers moeten minimaal 18 jaar zijn en indien mogelijk uit Brunssum afkomstig. Iedereen die meer wil weten kan dinsdagavond terecht tijdens de clubavond van 18.30 tot 20 uur of bij het kantoor van Jeugd- en Jongerenwerk, Merkelbeekerstraat 3, tel. 253846, en vragen naar Ben Muermans.



● Roger Creussen speelde tijdens het solistenconcours te Ubachsberg 104 punten bij elkaar.



Gift voor speel-o-theek

HEERLEN – Uit handen van mevrouw R. Boomkens-Bloemink (links), voorzitter Comité Kinderzegels Heerlen, mochten voorzitter Daamen (midden) en secretaris Annelies In de Braekt (rechts) van speel-o-theek Toy-Toy te Heerlerbaan 5500 gulden in ontvangst nemen. Voor dit geld zal de gehandicaptenspeel-o-theek, gevestigd in kleuterschool St.-Agnes, speelgoed kopen dat aangepast is aan lichamelijk gehandicapte kinderen.

Eerste voorronde van Mgr. Ronckentoernooi

VOERENDAAL – In fanfarezaal De Auw Sjoeël te Ubachsberg werd in het weekeinde één van de voorronden voor de Mgr. Ronckentrofee gehouden. Fanfare St.-Cecilia organiseerde dit solistenconcours. De heren G. Erkens uit Nieuwenhagen en J. Weijers uit Bocholtz vormden de jury. De uitslag is als volgt:

Fanfare St.-Caecilia Schimmert: Simon Vroemen, hoorn, 104 punten; Rob Verkoulen, bugel, 95½; Bas Halmans, trompet, 104; Marc Speetjens, trompet, 102; Roger Eurelings, bugel, 93; Guido Frissen, bugel, 93½; Marie-France Lucassen, bugel, 91; Suzanne Lucassen, bugel, 86; Hans Lucassen, cor in es, 84; Nicolle Ramakers, cor in es, 97.
Fanfare St.-Cecilia Ubachsberg: Marc Vaessen, sax/sopraan, 90½ p.; Armand Vaessen, trompet, 104½; Basco Schroe, bugel, 97; Maurice Engelen, trompet, 87½; Eddy Pluymen, bugel, 89½; William Scheepers, trompet, 102½; Ruud Janssen, trompet, 104; Miranda Hamers, sax/alt, 83; Emiele Hamers, bugel, 104½; Eric Souren, cor, 106; Hugo Scheepers, „bugel, 92; Maurice Vaessen, cornet, 101; Laurens Borghans, bugel, 99½; duo Jozef Muyrers-Henk Vaessen, bugel, 97.
Kon. Harmonie St.-Caecilia Spekholzerheide: Pascal Creussen, trompet, 97 p.; Anne Kaiser, klarinet, 94; Daniëlle Vrolijk, klarinet, 90½; Jos Janssen, dwarsfluit, 106; Gerrie Hamers, klarinet, 91; Wilbert Lennarts, trompet, 93; Hans van de Kandelaar, hoorn, 89; Roger Creussen, klarinet, 104; Alexandra Koken, klarinet, 88; duo Wilbert Lennarts-Ralph Hamers, trompet, 92; trio Petra Kaiser-Roger Creusen-Marc van de Duin, klarinet, 104.
Fanfare St.-Gertrudis St.-Geertruid: Raymond Curfs, slagwerk, 106 p.
Kon. Fanfare St.-Aloysiana Schaesberg: Roger Jaminin, kleine trom, 98 p.
Fanfare Eendracht Huls-Simpelveld: Paul Klinkenberg, trompet, 92½ p.; Monique Philippens, sax/sopraan, 92; Anke Kockelkoren, sax/alt, 84½; Erik Kockelkoren, kleine trom, 91; duo Jeanne Philippens, Harrie Haan, bugel, 88; duo John Vleugels-Eric van de Laar, trombone, 94.
Harmonie Excelsior Nijswiller: Serve Ploumen, klarinet, 84 p.; Alex Zinken, klarinet, 86; Rob Eijkenboom, hoorn, 98; Ron Qudbach, klarinet, 100.
Harmonie St.-Jozef Kaalheide: Huub Hellenbrand, klarinet, 108½ p.
Harmonie Wilhelmina Posterholt: Ron Jöerissen, trombone, 101 p.; Inge Jöerissen, dwarsfluit, 114.

Veiligheidskwis LBO-scholen

Limburgse scholen in halve finale

HEERLEN – LBO-scholieren [uit] Brunssum en Kerkrade (de hoogs[te] klassen), zullen donderdagmidd[ag] deelnemen aan de veiligheidskw[is] die in de Technische School We[...] donk in 's-Hertogenbosch (Spo[rt]laan), wordt gehouden.

Andere teams die aan deze halve[fi]nalewedstrijden meedoen, [zijn] scholieren van de LBO- en IB[O-]scholen uit Oss, Vlissingen, Bo[x]meer, Axel, Zierikzee, Breda en N[ij]megen. De veiligheidskwis is e[en] jaarlijks gebeuren dat door het V[eil]igheidsinstituut wordt gehouw[en] voor leerlingen uit de hoogste kl[as]sen van het lager beroepsonderw[ijs]. Als de jongens en meisjes uit Brun[s]sum en Kerkrade donderdag wi[n]nen zullen zij dinsdagmorgen [...] april in het gebouw van de Veili[g]heidsinstituut in Amsterdam m[ee] doen aan de finalewedstrijden. D[ie] dag wordt tevens bekendgemaa[kt] wie de winnaar is van de ontwe[rp]wedstrijd schoolaffiche 1982.

Bocholtz bekeek home Morgenzang

BOCHOLTZ – Ter gelegenhei[d] van het vijftienjarig bestaan hie[ld] het Bocholtzer dameskoor Mor[gen]genzang jongstleden weekend open dag in het nieuw ingericht[e] „home" onder de parochiekerk. De 56 dames van Morgenzang hebben het home met eigen geld (16.000 gulden) ingericht. Een kleine bar, geluidsinstallatie, electrisch orgel en verschillende kunstvoorwerpen sieren het nieuwe onderkomen.

Regio kort

SIMPELVELD
● De damesafdeling van de KPJ houdt woensdag om 20 uur ten huize van Kitty onder deskundige leiding een handwerkavond.
● De afdeling Simpelveld van het vrouwengilde houdt vandaag om 20 uur in zaal Maxime een lezing over „voedsel voor alle mensen". De leiding is in handen van Hermien Keiren en Melania Gilde. De lezing wordt omlijst met dia's.
● De afdeling Simpelveld van de KPJ gaat vandaag naar Wittem om deel te nemen aan de kringvergadering. Deze begint om 20.30 uur in zaal Schmetz.

KERKRADE
● De vriendenkring Ex-mijnwerkers en WAO'ers houdt woensdag om 14 uur in het K-3-centrum aan de Zonstraat de jaarvergadering. Bovendien is er elke woensdag in de maand maart van 14 tot 16.30 uur een ontspanningsmiddag en kunnen de leden zich aanmelden voor hulp bij het invullen van het belastingbiljet.
● De stadsgroep Kerkrade van het COC houdt woensdag om 20 uur in het K-3-centrum aan de Zonstraat een filmavond. Vertoond wordt de film „Faustrecht der freiheit". Belangstellenden zijn van harte welkom.

NIEUWENHAGEN
● Door de stichting Centrum voor Welzijnswerk wordt woensdag om 20 uur in het wijkcentrum de Kleikoel aan de 1213-laan een openbare bestuursvergadering gehouden.

NUTH
● Het gemengd kerkelijk zangkoor St.-Bavo heeft in de heer P. Ploemen een nieuwe voorzitter gekregen. Nieuw in het bestuur kwamen de dames Rijkx-Geurts, Griffijn-Schoffelen en de heer A. Collons.

BLEIJERHEIDE
● In de tienerkelder van Ahimsa wordt woensdag om 19 uur een voorlichtingsavond gehouden over drugs en voor de jongeren vanaf 16 jaar om 20 uur een filmavond. Op het programma staat een cowboyfilm. De entree is ƒ 2,50. Bovendien wordt begonnen met een gitaargroep. Belangstellenden die elke dinsdag van 20.30 tot 21.30 uur gitaarlessen willen volgen kunnen contact opnemen met het open jeugdwerk aan de Bleijerheidestraat 125b, tel. 453323.

SCHAESBERG
● In het jongerencentrum Mainstreet aan de Hoofdstraat wordt woensdag om 20.30 uur een concert gegeven. Op het podium staat de Poolse rockgroep Budka Suflera.

BRUNSSUM
● De afdeling Brunssum van de industriebond FNV heeft een nieuw bestuur gekregen dat als volgt werd samengesteld: voorzitter, F. Hoefnagels, 2e voorzitter, H. Pijls, secretaris, M. Abelskamp, Akerstraat 110, 2e secretaris, W. v.d. Zee, penningmeester, W. Meuffels, 2e penningmeester, M. Ummels en als leden werden gekozen A. van Bergen, H. van Buuren, J. Hermans, C. Lange, H. Michiels, S. Raadschelders en H. Theunissen.

HULSBERG
● Door de afdeling Hulsberg van het FNV wordt op 28 maart in samenwerking met de kring Mergelland in het gemeenschapshuis De Lange Berg te Hulsberg een bezinningsmorgen gehouden. Deze begint om 9 uur. Tot 10 maart is gelegenheid om zich aan te melden voor deelname bij P. Merx, Ravensbosstraat 13, Rokx, Mgr. Brulstraat 26 en Haagmans, Gouverneur Houbenstraat 27.

Kienagenda

VANDAAG:
Heerlen: 20 uur in café Royal door de spaarvereniging. 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door s.v. Coriovallum. 19.30 uur in parochiehuis Beersdalweg door wielerclub Nieuw-Einde.
Kerkrade: 19.30 uur in club 208 door de Kegelvrung. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door de bijstandscommissie fanfare St.-Cecilia. 19.45 uur in zaal v.d. Heiden Chèvremont door damescomité Barbara. 19.45 uur in café Vreuls door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in zaal Kloth door de skatfederatie en de duivenclub.
Hoensbroek: 19.30 uur in het muziekcentrum door tamboerkorps Prinses Margriet. 19.30 uur in café de 12 Ambachten door s.v. Emma Boys.
Nieuwenhagen: 20 uur in zaal Voerendaal door speeltuinvereniging De Voort.
Hulsberg: 20 uur in café Op de Tre[ij] kes door fanfare St.-Cecilia.
Ubach over Worms: 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
Voerendaal: 19.45 uur in Huize Lau[]rentius door de schutterij.
Vaesrade: 20 uur in het gemee[n]schapshuis 't Pomphuuske door d[e] gezamenlijke verenigingen.
Schaesberg: 20 uur in het wijkce[n]trum het Eikske door de gezamenl[ijke] verenigingen.
Brunssum: 14 uur in zaal Concord[ia] door de bejaardenbond Rumpe[n]. 19.45 uur in zaal Concordia door s.[v.] Schuttersveld. 19.30 uur in het ge[]meenschapshuis In 't Ven door [de] bejaardenbond Langeberg. 20 uur in het Unitasgebouw door Jong L[]ven. 20 uur in de Kepper door [de] buurtvereniging Opbouw.
Heksenberg: 19.30 uur in zaal 't K[]rewiel door de spaarclub Ons G[e]noegen.
Nieuw-Einde: 19.45 uur in de V[]renbeuk door de Oranjevereniging.
Schinveld: 19.30 uur in het gemee[n]schapshuis door St.-Willibrordus.

DIEFSTAL UIT SRV-WAGEN

Drie daders op heterdaad betrapt

ASTRICHT – Tien weken oorwaardelijke gevangestraf eiste gisteren de offi- van justitie, mevrouw . Huurman tegen een drie- Maastrichtse inwoners, in de nacht van 19 maart 1 een SRV-wagen van hun rraad rookwaren en lesmiddelen wilden ont- n, maar daarbij op heter- d werden betrapt.

n omwonende, die de drie ders zag rondscharrelen had politie gewaarschuwd, die het Campinacomplex aan Sibemaweg in Maastricht iveerde, toen de heren nog ig waren de buit in plastic ken te pakken en ze klaar zetten voor verder vervoer.

was niet voor de eerste al, dat deze heren op pad gen. Twee ervan, J.L. en . hadden in 1980 exact het- fde feit gepleegd in de Camafabriek en waren daarvoor oordeeld. De twee daders pen nog in voorlopige straf- n waarvan de rechtbank over rtien dagen zal beslissen op zoek van de officier of die affen in onvoorwaardelijke affen worden omgezet. Ook derde verdachte, T.S. was al ns eerder wegens diefstal oordeeld.

e drie verdachten bekenden steren voor de Maastrichtse chtbank de poging tot dief- l na braak. Ze hadden hekerk losgeknipt en met een hroevedraaier de deur van wagen geforceerd. De rest ek kinderspel, maar de poli- kwam tussenbeide... Over dagen zal de rechtbank uit- aak doen.



● De smurrie wordt in grote plastic zakken gedaan en wacht thans op vervoer naar de verbrandingsoven.

Wethouder na schoonmaakactie:

„Itteren van olie verlost"

ITTEREN – „De mensen van Itteren zijn geholpen. Onze acties is een succes geweest", aldus wethouder G. Peters van Maastricht zaterdagavond. Hij blikte enthousiast terug op de actie die zo'n 50 vrijwilligers de hele zaterdag gevoerd hebben om het zwaar besmeurde Maasdorpje van stookolie te verlossen. Olie die ruimschoots op de boorden van de Maas was achtergebleven na de ramp met de olietanker in Luik in december verleden jaar.

Zaterdagmorgen rond 9 uur hadden zich de vrijwilligers verzameld nabij de Meer in Itteren: ambtenaren van Openbare Werken in Maastricht, van Gemeentebedrijven (sterk geïnteresseerd omdat Itteren waterwingebied is), van de Inspectiecommissie Milieuzaken, van het Natuur Historisch Museu, sportvissers, leden van de Itterse wijkraad en uiteraard landbouwers uit het plaatsje, die met zware tractors onmisbare hulp boden. Schoppen en overalls kreeg men van de gemeente Maastricht.

Rond vijf uur 's middags kon men met voldoening terugkijken op een dagje hard werken. De boorden van de Maas bij Itteren zijn over een afstand van bijna 2 kilometer vrij van olie. Deze ligt in hopen bij elkaar en wacht op een bestemming om afgevoerd te worden. Nog niet bekend is wanneer dat gaat gebeuren. De verantwoording heeft Rijkswaterstaat. Wellicht dat het naar Roermond of naar Rotterdam gebracht wordt om daar verbrand te worden.

Er is zaterdag ongeveer 95 kubieke meter drijfvuil en olie en met olie besmeurde rommel bij elkaar schopt. De mensen in Itteren zijn geholpen; het had anders duizenden guldens gekost. Dit soort burgerzin is bijzonder te prijzen. En wie of deze actie een vervolg krijgt. We hebben dan in elk geval een paar duizend vissers klaar staan om mee te helpen", aldus wethouder Peters.

Boomplantdag heet voortaan „boomfeestdag"

SCHINNEN – Nu er de jaren door op vele fronten en niet in het minst vanwege het fenomeen „Boomplantdag" her en der talloze jonge boompjes zijn aangeplant, wordt de noodzaak van de aanplant niet meer zo onderkend. Reden waarom de landelijke organisatie achter de jaarlijkse Boomplantdag de nationale „Boomfeestdag" heeft uitgeroepen.

Dat heeft tot gevolg dat op menige school en bij andere organisaties die aan „Boomplantdag" plegen te doen, ook andere evenementen dan het plantgebeuren worden op touw gezet. De leerlingen van de vijfde en zesde klas van de basisschool. „De Verrekijker" in Schinnen bijvoorbeeld gaan de kruidentuin rond de school die dag opknappen en voorts de tuinen rond het bejaardenhuis Elvira een opschoonbeurt geven. Ook het ophangen van nestkastjes, evenzeer te plaatsen in het kader van het feest-van-de-boom, waar uiteraard de bewoners-van-de-boom van meeprofiteren, staat bij de scholieren van de Verrekijker op het programma van „Boomfeestdag", die zal plaatsvinden op woensdag 31 maart aanstaande.

Studiedag over problemen welzijnswerk

MAASTRICHT – Onder auspiciën van Gedeputeerde Staten wordt op 10 maart in het Staargebouw te Maastricht een studiedag gehouden over de structurele problemen in het Zuidlimburgse welzijnswerk. Handleiding voor deze studiedag vormt een provinciaal rapport over deze problematiek, dat begin 1981 als discussiestuk werd toegestuurd aan de Limburgse gemeenten, welzijnsinstellingen, opleidingen voor welzijnswerkers en velen die zich beroepsmatig of als bestuurder met welzijnswerk bezighouden.

Doel van de studiedag is te komen tot een afronding van de discussie over het rapport. De inleidingen worden gehouden door dr. G. Hendriks, directeur-generaal voor maatschappelijke ontwikkeling van het ministerie van CRM, dr. G.J. van der Top van de vereniging van Nederlandse gemeenten en de heer M.J.M. Raesens, inspecteur voor het hoger sociaal pedagogisch onderwijs. Hij gaat in op de relatie tussen opleidingen voor welzijnswerkers en praktijkeisen.

Terlouw: „Niets bekend over carbochemie nabij Luik"

DEN HAAG –Minister Terlouw van economische zaken is niets bekend over de vestiging van een grootschalige carbochemische industrie in België even ten zuiden van Maastricht.

In antwoord op schriftelijke vragen van het CDA-Kamerlid Van der Linden zegt de minister dat op het ogenblik nog maar sprake is van terreinegalisatie met grond, die vrij komt door de verbreding van het Albertkanaal. Mogelijk zal een van de terreinen gebruikt worden voor industrie. Publikaties over de vestiging van een carbochemische industrie vinden wellicht hun oorsprong in een studie, die wordt gedaan naar de vestigingsmogelijkheden van kolengebruikende ondernemingen in de provincie Luik.
Er is thans geen aanleiding met de Belgische autoriteiten contact op te nemen om te praten over de grensoverschrijdende milieu-effecten.

Woensdag in Maastricht

Seminar over werkloosheid

MAASTRICHT – Hotel Maastricht zal van woensdag tot en met vrijdag het decor vormen van een seminar die het „European Centre of Work and Society" daar organiseert. De circa dertig autoriteiten die door het instituut zijn uitgenodigd zullen hun gedachten uitwisselen over het probleem van de internationale werkgelegenheidsproblematiek. Tevens zal worden bekeken welke maatregelen er genomen kunnen worden om de steeds verder om zich heen grijpende werkloosheidsbacil een halt toe te roepen. De uitgenodigden zijn afkomstig uit milieu-overheidskringen, publieke overheden en vakbonden.

Er zullen drie rapporten ter sprake komen over de export tussen de EEG en de industriële grootmachten Amerika en Japan, over de export tussen de EEG en de ontwikkelingslanden en over de rol van de multinationals in het wereld-economische vlak. Woensdagmiddag om 15.00 uur zal het startsein worden gegeven voor de eerste ronde. Vrijdagmorgen wordt de afrondende discussie gehouden.

Het „European Centre of Work and Society" zetelt in Maastricht en is sinds 18 december vorig jaar operationeel. Het instituut is ingesteld op initiatief van de landen die aangesloten zijn bij de EEG en voert in opdracht van die EEG coördinerende werkzaamheden uit in het kader van de werkgelegenheid en werkloosheid. Daartoe behoort ook het organiseren van dergelijke seminars, waarvan het instituut er tot nu toe al vier op poten heeft gezet in geheel Europa.

NS-werkplaats in Maastricht proefproject ziekteverzuim

MAASTRICHT – De Nederlandse Spoorwegen gaan door middel van een nieuw preventiebeleid proberen het ziekteverzuim terug te dringen. Zo heeft de NS de lijnwerkplaats in Maastricht aangewezen als een van de twee projecten waar dit beleid getoetst zal worden. Het EP rayon-Noord is het tweede proefproject.

In de praktijk betekent dit dat in de periode april-november een onderzoek wordt ingesteld naar arbeidsplaatsen die verzuimbevorderend kunnen werken. Verder hoopt men door betere registratie en intensivering van het huisbezoek door het bedrijfsgeneeskundig team een beter zicht te krijgen op werksituaties die fysiek belastend zijn. Een nota over deze nieuwe aanpak is onlangs door de Beleidsgroep Sociaal Beleid en Organisatie aan de direktieraad en de ondernemingsraad van de NS aangeboden. Daarbij wordt onderscheid gemaakt tussen het beleid gericht op het beheersen van bestaand verzuim en het beperken van toekomstig verzuim. Dat laatste hoopt men ook te kunnen realiseren door deskundigen op het gebied van fysieke arbeidsomstandigheden te betrekken bij het tot stand brengen van nieuwe werksituaties.

Metselen met baksteen in Deurne

Tien Limburgse leerlingen naar voorwedstrijden

HEERLEN – Aan de voorwedstrijden van de 30e nationale wedstrijd in het metselen met baksteen nemen tien Limburgse jongens deel. De „strijd" vindt donderdag 18 haart plaats in de Dr. Hub van Doorneschool te Deurne (N.B.). bde beste metselaar in elke voorwedstrijd (er zijn er vier) mag meedoen aan de finale in Eindhoven. Dit aantal van vier zal worden aangevuld met acht leerlingen die tijdens de voorwedstrijden verder met de hoogste cijfers uit de bus zijn gekomen.

Naar Deurne gaan: M. Bogman, Voerendaal en B. Hoffman, Brunssum (LTS Heerlen), P. Weusten, Mheer en HX. Mulkens, Maastricht (LTS Maastricht), P. Stommen, Bocholtz en F. Lenaerts, Gulpen (LTS Nyswiller), R. Königs, Guttecoyen (LTS Sittard), P. Lenders, Venlo (LTS Venlo), H. de Mulder, Merselo en R. Janssen, Wanssum (LTS Venray).

ABOP krijgt afdeling Maastricht

ASTRICHT – In het Maas- tse City Centrum vindt van- d de oprichtingsvergadering ts van de afdeling Maastricht de Algemene Bond voor On- wijzend Personeel. De nieuwe ling van de ABOP, de enige bij FNV aangesloten onderwijs- organisatie, streeft er naar in toekomst haar standpunten r vrede en veiligheid ook in stricht aan de orde te laten ko- door onder meer de nadruk te en op het vredesonderwijs.

rts wil zij samen met andere on- wijsvakorganisaties het gemeen- k onderwijsbeleid kritisch vol- en komen tot een georganiseerd leg met de gemeente. De op- tingsvergadering, die om 20.00 begint en gratis toegankelijk is, dt besloten met een optreden de cabaretgroep „Rommedoe" het Maastrichts Modern Jazz rttet.

Twee dealers in Heerlen aangehouden

ERLEN – De gemeentepolitie Heerlen kon zondagmiddag vier sonen aanhouden wegens over- ding van de Opiumwet. Twee van vier aangehoudenen waren dea- , afkomstig uit Kerkrade en erlen. Tijdens het op de arrestatie gende onderzoek, waarbij ge- ik werd gemaakt van een zoge- mde hash-hond, werd op ver- illende plaatsen in totaal ruim teneenhalve kilo hashish aange- fen. De verdachten werden inge- en en de hashish werd inbeslag- omen.

„Blunder van gemeente Geleen goed gemaakt"

PSP verspreidt zelf lijsten PS-verkiezing

GELEEN – De PSP Geleen heeft de kandidatenlijsten voor de Provinciale Statenverkiezingen in een oplage van 12.000 gedrukt en huis aan huis in Geleen verspreid. De PSP neemt daarmee voor haar rekening, wat de gemeente Geleen uit oogpunt van bezuinigingen niet deed.

„Wij hopen hiermee de blunder van het Geleense gemeentebestuur voor de kiezers in Geleen goed te maken. Het is in feite een schande dat het zover is moeten koten. Wij willen aantonen dat als de politieke wil er is – eie bij de gemeente Geleen ontbreekt – op korte termijn met weinig geld veel kan worden gerealiseerd. Als een kleine partij als de PSP dit binnen 48 uur klaarspeelt, dan moet het de gemeente met haar ambtelijk apparaat, huisdrukkerij enzovoorts toch zeker lukken", reageren de pacifisten.
Zoals bekend liet de PSP vorige week een krachtig protest horen op het besluit van het dagelijks bestuur van Geleen om de gebruikelijke infromatie over de kandidaten bij de verkiezingen op woensdag 24 maart niet te verstrekken. De pacifisten beschouwen dit als een onaanvaardbare bezuiniging op de democratie. „Vreemd is ook dat het college van B en W de bezuiniging op deze belangrijke zaak buiten de gemeenteraad om doorvoert. Immers in de begroting voor 1982 staat een post verkiezingen waarin ook het drukken en verspreiden van kandidatenlijsten is opgenomen", aldus de PSP.
De partij is tot zelf handelen overgegaan, omdat in de afgelopen jaren vrijwel al haar voorstellen en vragen door de gemeente van tafel werden geveegd. De lijsten die de PSP heeft verspreid, zijn dezelfde als in de andere gemeenten van de kieskring Sittard door de gemeentebesturen zijn verstrekt. De politieke tegenstanders van de PSP staan er dus ook allemaal op. Het enige verschil vormt de tekst in de kantlijm van de lijst; die heeft de PSP aangepast aan de reeds geschilderde situatie in Geleen. „Wij rekenen erop dat deze aktie op zijn minst ertoe leidt, dat dit voorval zich niet nog eens herhaalt in Geleen. Voortaan dient de gemeente deze informatie te verstrekken, de PSP doet dit niet nog eens", verzekert men.

Van der Stee in Geleen

GELEEN – Maandag 22 maart komt minister van financiën, mr. A. van der Stee, naar Geleen om samen met de gedeputeerden Buck en Mastenbroek de regionale verkiezingsbijeenkomst van het CDA in de Geleense Hanenhóf bij te wonen. Deze bijeenkomst begint om 20.00 uur.

Daarmee komt de regionale CDA-bijeenkomst in Geleen met het oog op de Provinciale Statenverkiezingen gepland op 12 maart tevervallen. Hierbij zou onder meer minister Til Gardeniers aanwezig zijn, maar de beide deputé's Buck en Mastenbroek die haar zouden vergezellen moeten uitgerekend op die datum naar Den Haag voor het uitgestelde gesprek met de ministerraad over de Perspectievennota Limburg.

examens

SIMPELVELD – Aan de universiteit te Nijmegen slaagde voor het doctoraal examen geneeskunde de heer Theo Schulpen uit Simpelveld.

Weer congres middenschool

HEYTHUYSEN – Het eerste congres in Heythuysen over de middenschool dat zaterdagmiddag is besloten blijkt een tastbaar bewijs voor de enorm toegenomen belangstelling voor deze nieuwe vorm van onderwijs. Voorzitter Van Nieuwenhuyzen van de middenschoolvereniging stelde dit vast bij de sluiting van het tweedaagse congres.

Daaraan konden 450 belangstellenden deelnemen; 700 anderen moesten teleurgesteld worden. Aanleiding om te besluiten elk jaar een congres te houden. Het tweede zal in maart 1983 plaatsvinden in het Noordhollandse Huizen.

Op grond van ingewonnen informaties onder de congressisten merkte secretaris E. Schüssler op dat de grootste waardering bestond voor de gesprekken in de twintig themagroepen, de minste evenwel voor de inleidingen van de minister van onderwijs en van de vertegenwoordigers van de vakorganisaties.
Overigens zei voorzitter Van Nieuwenhuyzen dat hij het met het door minister Van Kemenade geschetste eindbeeld van de middenschool volkomen eens is, maar dat de vereniging druk zal blijven uitoefenen op spoedige invoering van de wet op de middenschool en dat zij zich sterk maakt voor een vierjarige cursus.
In een motie drongen de congressisten erop aan dat het bestuur de regering met klem zal vragen dat bij de middenschool het emancipatorisch principe uitgangspunt moet zijn en dat het begrip emancipatorisch onderwijs nader onderzocht dient te worden.

De eigen nota van de vereniging is in concept klaar, maar zal alvorens gepubliceerd te worden eerst nog op 31 maart in de zogenaamde resonansgroep worden besproken. De middenschoolvereniging telt thans 1300 leden.

Contacten/clubs

KONTAKTBURO Störholm. Heerlijk en discreet bij dames, heren, paren of geh. vrouwen thuis relaxen. Keuze d.m.v. foto's, FM, RM, escort en SM is vermeldt. Pr. gem. ƒ 25,– à ƒ 50,–. Dames vanaf ƒ 50,–, heren af ƒ 10,–, keuze uit ruim 40 inschrijvingen. Nieuwe aanm. mog. Geen privéh. Adres: Pr.Hendrikl. 56b Brunssum, tel. 045-271127. Ma.-do. 11-22 uur, vr. 11-19 uur. Bij onze medew. op afspr. andere tijden en in het weekeinde mogelijk. Maart: surprise!!! Service vanzelfsprekend!!!

Sportieve JONGEDAME verwent heren bij u thuis, informeer en probeer tel. 045-410004.

PRIVÉ bij Anita ook zaterdags, tel. 045-352543.

PRIVÉ, met dames+boys, inl. tel. 04494-53302.

PRIVÉ, tel. 045-226417.

Leuke ASSISTENTES gevr. voor goedlopend privéhuis en voor nieuw te openen privéhuis. Tel. 045-218476.

NATALIE is weer daar, kom op een drink bij haar. Ma. t/m vr. van 11 tot 23 uur, tel. 045-322116.

Privé + Escort. Films AANWEZIG. Tel. 04750-30547.

BLUE BELL CLUB geopend v.a. 16.00 uur vraagt enkele goed uitziende barmeisjes, intern mogelijk, evt. halen + brengen, tel. 045-420074.

Weer nieuwe FILMS in de Heerlense videoclub. Kom gauw kijken. Parallelweg 71a (nabij station).

Nieuw FILMPROGRAMMA in de Videoclub Beek, tel. 04402-3651, Stationsstr. 9, Beek.

DALIDA, 24 jr. Frans meisje in Beek, tel. 04402-4689.

LIESJE is weer terug, nu in Beek, tel. 04402-4689.

NELLY in Beek, 18 jr. superlief, tel. 04402-4689.

SOFIE, jong Indisch meisje 18 jr. ontvangt u gaarne. Tel. 04490-20796.

Nieuw! GISELA super sexy met haar vriendin. Tel. 04490-20796.

Charmante jongedame verwent u op DISCRETE wijze in haar privé-app., incl. video en drankje. Tel. 04494-48933, meisjes gevr.

Heren, ANITA verwent u, thuis, privé en hotel, zat. tot 21.00 uur, zond. vanaf 18.00 uur, bel. 045-256939.

Leuk donker MEISJE vervult al uw wensen, tel. 045-226127.

Nieuws! nieuw! nieuw! 4 charmante jonge DAMES, vervullen al uw wensen, 045-226127.

Cont.bem.adr. L'AMOUR, biedt nog mogelijkheid voor inschr. van dames+-boys voor privé-thuis. Heerlen 045-225237.

Privé! INGE en Pascalle v. ma. t/m vr. Tel. 04494-50999.

NIEUW: nieuw: Liveshow en partnerruil. Bel voor afspraak, tevens heren opgelet; privé: Bent u zich aan 't vervelen. Kom dan met ons spelen. Altijd verse koffie. Tel. 045-457093.

PRIVÉCLUB Romance, Linda + ass. Brusselsestr. 6, M'str. Tevens meisjes gevr. intern mog.

PRIVE en leuke ass. gevr. intern mogel. van 12-22 uur Hrl. Tel. 045-714006.

Heren opgelet! In Adam en Eva Club PEEPSHOW met Japanse massage en SM. Doorlopend vanaf 20.00 tot 3.00 uur. Drievogelstr 4, Spekholzerheide.

'n Kopje koffie en dan naar.... SM SLAVIN. Tel. 045-321599.

Paris
Sauna, luxueuze baden, video, warmwaterbedden. Geopend ma. t/m vr. van 13 tot 1 uur. Provincialeweg Noord 31, Oirsbeek, tel. 04492-1873. Verkeersweg Heerlen-Sittard.

Club Privé no. 2
Provincialeweg 20, Reijermerstok. Sauna, relax, dranken en koud buffet gratis, tel. 04457-2186. Zat. open, creditcards accept, leuke assistente altijd welkom.

Tamara
Privé ook escort-service, leuk meisje gevraagd: tel. 043-31440.

Marion
van 11.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-321201.

Nieuwe girls
La Paloma
Roermond, Kraanpoort 13. Geopend ma. - vr. van 14 - 2 uur.

2 zeer goed uitziende dames verwennen heren op discrete wijze.
Lage all-in-prijs
Tel. 04494-52887

Vertrouwd **PRIVÉ-ADRES** vroeger Berg en Terblijt nu te Maastricht. Tel. 043-630493.

Sittard
Nieuw Nieuw
2 knappe slanke jonge meisjes, 21 jr., wij willen u graag eens van onze kwaliteiten op een excl. manier laten genieten. Ma. t/m vr. 04490-25283 van 11.00 tot 23.00 uur, all-in.

Fotomodel
voor intiem relaxen, 045-721759, ook zat. en zondag.

Excl. relaxen?
"94"
Intern. gastvr. aanwezig van m. t/m vr. van 13 tot 1.00 uur. Za. van 12 tot 18 u. Esschenderweg 94 Heerlen-Ten Esschen. Tel. 045-752780.

KATJA bezoekt u thuis, goedkoop en discreet. Tel. 045-422564.

Club: intiem sexvideovoorstellingen, hostess aanw. van 11-22 uur. Verhuur van sexfilms en sexvideobanden. Kleine Gracht 10, Maastricht (500 mtr. van markt). Tel. 043-51067.

Bar „Seven Club" biedt nieuwe leuke DAMES. Kom eens langs. Geopend van 14 uur tot 2.00 uur. Iedere dag. Rijksweg 4, Herten.

Nieuw! SONJA bij Privé 82. Ook SM. Het adres voor gezelligheid. Discretie verzekerd. Tel. 04754-3791.

Z.s.m. enkele charmante BARDAMES gevr. Zeer hoge verd. Club de Bonte Koe, Akerstr. 10, Kerkrade-W., tel. 045-415654. Bellen na 14.00 u.

Mog. voor inschr. dames en boys voor PRIVÉHUIS. Tel. 04494-50921.

Nieuw! Gegarandeerd goed! GIESELA, 21 jr., ontv. u geheel privé in haar mooi gel. bungalow, van 14 t/m 23 uur, tevens assistente gevr. Graverstr. 151, Kerkrade-West, tel. 045-417853.

Cont.bureau L'AMOUR, discr. relaxen bij dames of boys thuis. Keuze d.m.v. foto's. Heerlen, tel. 045-225237.

Antiek

Antiekhandel Wijshoff BV Hoensbroek heeft in het zuiden de grootste collectie: antieke KACHELS, meubels, klokken en kleingoed. Amstenraderweg 9, tel. 045-211976, dond. koopavond.

Te k. complete EET-/SLAAPKAMERS, kleerkast, kamerkasten, jachtbureau, commode, nachtkastjes, losse tafels, bronzen hanglamp, opastoel. P. Laeven, Rozenstraat 1, Vaesrade. Tel. 04447-1628.

Antiekmarkt te ELSLOO in het Maaslandcentrum, vrijdag 12 maart van 19 tot 22 uur, zaterd. 13 maart van 13.00 tot 18.00 uur, zondag 14 maart van 11 tot 18 uur.

Te k.a. 2 antieke KASTEN, eiken tafel m. stoelen in pr. staat, Kampstr. 165, Heerlerheide.

Te koop antieke, geloogde KAST. Pr. ƒ 1200,-. Tel. 045-270372.

Te k. puntgave antieke strakke KASTEN, boerenvitrinekast, tinkast, Luikse kast, kabinet, gesloten Biedermeier kast met ronde deuren en kuif, bureau en boerenkast en commode en tv-kast. Baneheide 25, Bocholtz, tel. 045-441356.

Diversen

Wilt u snel en gezond AFSLANKEN? Volg dan onze kuur. Inl. tel. 045-226802.

TV- en VIDEOREPARATIE. Tel. 045-314122, Zuidlimburgse TV-service.

Voor al uw BELASTINGFORM., ook van Belg. en Duitse inkomens. Belastingadv. buro J.A. Bruggeman, Vrusschemigerweg 143, Hrl. Tel. 045-413703.

KAARTLEGSTER. Advies vragen voor uw toekomst, uw persoonlijke aanleg en mogelijkheden. Strikt vertrouwelijk. De consulten gebeuren tevens d.m.v. de handlijnkunde. Telefonische afspraken na 11.30: 045-419404.

De NIEUWSTE videofilms huren à ƒ 15,- per week, bij Vicaf, Stationstr. 31, Sittard.

Café-rest. KOTA RADJ[illegible] Dautzenbergstr. 49, He[illegible] len. Speciale Indische k[illegible] kin. Iedere dag kunt u [illegible] nieten van onze heerli[illegible] rijsttafel.

ZONNEHEMELS pro[illegible] sioneel en toch betaalba[illegible] Grooth. Brozon, tel. 044[illegible] 1554.

Meubelen STOFFERE[illegible] Bel of schrijven en wij [illegible] men u geheel vrijblijve[illegible] bezoeken door heel Z.L. v.d. Zwaag, Kantstraat [illegible] Ubach o. Worms, tel. 0[illegible] 314522 b.g.g. 312756.

ACCU de beste uit de te[illegible] Met hoge kortingen. S[illegible] Autoshop, Nobelstr. Heerlen.

AUTOACCESSOIRES. Grote sortering hoezen vachten, mistlampen, m[illegible] ten, spoilers, jalouzie[illegible] hoorns enz. enz. SAS A[illegible] toshop, Nobelstr. 61, He[illegible] len, tel. 712113, parke[illegible] mogelijkheid.

OLIEFILTERS, lucht[illegible] ters, kontaktpunten, ko[illegible] densators, v-snaren, re[illegible] blokken, verdeelkappe[illegible] olie enz. Lage prijzen. V[illegible] der de bekende grote s[illegible] tering accessoires. S[illegible] Autoshop, Nobelstr. Heerlen, tel. 712113.

Limburgs Dagblad

sport

Dinsdag 9 maart 1982 ● Pagina 15

Scheidsrechter Douwes af via achterdeur

Guido Walenciak weer bij zijn positieven

Van onze medewerker

GELEEN – Tijdens en na de ijshockeywedstrijd Smoke Eaters-Leeuwarden speelden zich in en rond het ijsstadion in Geleen de wildste taferelen af. Guido Walenciak, doelman van de Eaters, werd tegen de grond geslagen waarna hij meer dan acht minuten buiten westen was. Verder had scheidsrechter Douwes het zwaar te verduren. Beiden zijn er verder zonder kleerscheuren van af gekomen.

Walenciak werd geveld door een klap van Viggings. Een onderzoek van clubarts dr. Dirkx wees echter uit dat er niets aan de hand was. Moeder Walenciak: „Guido was erg aangeslagen, maar gelukkig mankeert hem niets. Vanavond (gisteren, red.) is hij naar Nijmegen gegaan om deel te nemen aan de centrale training van Jong Oranje. In de interland tegen Bulgarije, volgende week woensdag, is hij ongetwijfeld van de partij".

Scheidsrechter Douwes was nog „fortuinlijker" dan de Geleense doelman. Tijdens het duel liep hij weliswaar enkele klappen op, maar dank zij de grote inspanningen van de politie bleef het daarbij. Direct na de wedstrijd werd Douwes in een politiebusje geloodst dat hem naar het politiebureau in Geleen vervoerde. Van daaruit wilde hij naar zijn woonplaats Tilburg reizen, maar enkele heethoofden wachtten hem buiten op. Laat in de nacht is Douwes via de achterdeur erin geslaagd om naar Tilburg te reizen.

Voorzitter Peters van Smoke Eaters: „Om de zaak in de hand te houden hebben we politieversterking aangevraagd. Het publiek lustte de scheidsrechter op een gegeven moment rauw. Bijna overal waar hij fluit zijn overigens problemen".



● *Hans van Breukelen heeft niet te klagen over buitenlandse belangstelling*

Clubs staan in de rij voor nationale doelman

Van Breukelen vrijwel zeker naar buitenland

Van onze sportredactie

UTRECHT – FC Utrecht-doelman Hans van Breukelen staat in de belangstelling bij een Spaanse en twee Engelse clubs. Maar om welke clubs het gaat wil noch Van Breukelen, noch Ger Lagendijk, de enige door de UEFA beëdigde voetbalmaker in ons land, zeggen.

Lagendijk, die Hans van Breukelen terzijde staat bij een eventuele transfer naar het buitenland aan het einde van dit seizoen, wil wel kwijt dat de Spaanse en de twee Engelse clubs die serieus hebben geïnformeerd naar het wensenpakket van de Oranje-doelman en het bedrag dat FC Utrecht voor Van Breukelen verlangt (minimaal acht ton), gezocht moeten worden bij de eerste zes (in Spanje) en de eerste acht (in Engeland) van de ranglijst.

„Hoewel bepaalde clubs hebben geïnformeerd naar Van Breukelen", verklaart Lagendijk, „is het nog veel te vroeg om namen te noemen. Er is sprake geweest van wat eerste contacten. Het kan nog lang duren voordat Hans van Breukelen definitief weg is bij FC Utrecht. Maar dat hij aan het eind van dit seizoen bij FC Utrecht vertrekt, staat voor mij vrijwel vast. De financiële situatie dwingt de club in de positie waarin in ieder geval één speler moet worden verkocht. Wel, Hans van Breukelen levert voor Utrecht het meeste op".

Hans van Breukelen is eveneens van mening dat zijn laatste maanden bij FC Utrecht zijn geteld. „De kans dat ik bij FC Utrecht blijf", zegt de international, die zaterdagavond tegen AZ'67 een berepartij keepte, „schat ik op tien procent. Dat wil overigens niet zeggen dat ik graag wegga bij Utrecht. Sportief gezien heb ik het daar altijd naar mijn zin gehad. En nog. Maar ik kan in het buitenland beduidend meer verdienen dan bij FC Utrecht. En als ik reëel blijf, mag ik daarvoor mijn ogen niet sluiten".

Allan Nielsen vanavond met Odense BK tegen Roda JC

„Ik heb altijd graag in Kerkrade gespeeld"

door fred sochacki

KERKRADE – In de oefenwedstrijd tegen Odense BK (vanavond 19.30 uur) viert Roda JC het weerzien met een oude bekende: Allan Nielsen. De 28-jarige Deen, die in juli, na een verblijf van twee seizoenen bij de Kerkraadse eredivisionist, terugkeerde naar zijn geboorteland, vervult momenteel bij de Deense eredivisieclub de rol van verdedigende middenvelder. De ploeg van trainer Richard Møller Nielsen wil het komend seizoen (de Deense competitie begint op 28 maart) een gooi doen naar Europees voetbal. Vandaar ook dat de noordelingen een trainingskamp in Sittard in hun intensieve oefenprogramma hebben opgenomen.

Allan Nielsen: „Roda JC is voor de club een attractieve tegenstander en voor mij in het bijzonder. Ik heb altijd graag in Kerkrade gevoetbald en wil nu ook wel eens weten wat het is om tegen Roda JC te spelen. Het wordt voor ons in elk geval een moeilijke pot. Wij hebben een lange pauze achter de rug, terwijl Roda JC midden in de competitie zit en qua wedstrijdritme een voorsprong heeft".

Odense BK moet, gezien het spelerspotentieel, zeker in staat worden geacht Roda JC de nodige problemen te bezorgen. Naast het trotse aantal van acht internationals spelen er in de Deense formatie twee voetballers, Rasmussen en Allan Hansen, die hun sporen in de Bundesliga hebben verdiend.

Allan Hansen (ex-TB Berlijn) tekende onlangs een contract voor Hapels HSV. Hansen is zeker een speler, die door de Roda-achterwaartsen in de gaten moet worden gehouden. „Een plaats in een van de Europese toernooien moet er voor ons dit jaar inzitten", aldus Allan Nielsen.

Inleveren

Voor de baardige Deen is er de afgelopen acht maanden nogal wat veranderd. Hij verwisselde het fullprofbestaan bij Roda JC noodgedwongen met status van semi-prof in Denemarken. Binnengehaald bij Roda JC als middenveldregisseur, maakte Allan Nielsen een bijzonder slecht tweede seizoen door, waardoor ook hij op het inleverlijstje terecht kwam. Financieel kon Nielsen zijn verblijf in Nederland niet meer waarmaken en keerde terug.

„Geen gemakkelijke beslissing. Ik heb het bij Roda naar mijn zin gehad. Ik verdiende er goed geld en had daarnaast ruimschoots tijd voor mijn gezin. Nu heb ik weer een volledige dagtaak van acht tot vier op het gemeentehuis en train ik drie keer per week 's avonds. Er blijft op die manier weinig tijd over voor andere dingen, vandaar ook dat mijn vrouw zo graag in Nederland was".

In voetbaltechnisch opzicht heeft Nielsen baat gehad bij zijn Nederlands avontuur. Terwijl hij bij Roda vaker op de bank zat omdat de fysieke kracht in de duels ontbrak, staat hij in Denemarken te boek als een harde speler. Hij is bij Odense breker, de verdedigende middenvelder. „Tussen het voetbal bij ons en hier is er dag en nacht verschil. In Kerkrade moest ik knokken voor een plaats in de groep. Gemeten aan de profmentaliteit hier was ik inderdaad geen speler die er fel in kon gaan. Daarom moest ik vaak genoegen nemen met een plaats in de dugout. Stond ik er wel in, wilde ik mijn werk zo goed doen, dat het soms verkeerd uitpakte. De psychische belasting was groot. Een druk, waaraan ik bij Odense niet bloot sta. Ik draai rustig mee in de groep en men is kennelijk tevreden over mij. Vandaar ook, dat ik verwacht dat mijn contract, dat dit seizoen afloopt, verlengd zal worden. Verhuizen zal ik in elk geval niet meer. Ik ben achtentwintig en zal aan mijn toekomst moeten werken; een toekomst die in Odense ligt".

Voor Roda JC komt deze oefenwedstrijd als geroepen. Met de aanstaande schorsing van aanvoerder Leo Ehlen en de moeilijke wedstrijden tegen AZ'67 thuis en Haarlem uit voor de boeg, kan trainer Piet de Visser experimenteren met betrekking tot de bezetting van de liberopositie.



● *Allan Nielsen (uiterst rechts) tijdens een ontspannen trainingspartijtje*
Foto's: PETER ROOZEN

Haantjes profiteren van misstap

Kimbria knock out

Van onze medewerker
HERMAN BOSCH

MAASTRICHT – Na de achttiende wedstrijddag staat de deur naar titelprolongatie voor de Beekse Haantjes ver open. Naaste belager Kimbria dat de laatste weken door vormverlies meermaals door het oog van de naald kroop, ging uitgerekend tegen plaatsgenoot Nautica volkomen onderuit: 2–5.

De afstand met de Haantjes is hiermee uitgegroeid tot drie punten, bovendien moet Kimbria het laatste duel over vier weken aantreden in het hol van de Leeuw. Door Gijbels en een eigen doelpunt kwam Nautica vrij snel en zeer fortuinlijk op 0–2. Kimbria had hierna enkele sterke momenten, kwam door treffers vlak voor rust en een na rust op gelijke hoogte, maar moest terecht het onderspit delven. Met een onvervalste hattrick, stuk voor stuk klasse doelpunten, walste Paul Bastiaans door de anders zeer solide Kimbria-defensie.

SCC BISSCHOPS-VVIOH: 2–1 (1–1)

VVIOH staat na het belangrijke verlies op SCC Bisschops met één been in de eerste klasse. De Geleense ploeg heeft van de degradatiekandidaten veruit het zwaarste programma, thuis moet men o.a. nog aantreden tegen de Haantjes en Kimbria. In Kerkrade liet men duidelijk een punt liggen, SCC speelde zeker geen overtuigende rol, en miste de een na de andere fraaie scoringskans. Met een serie fraaie hak-, kappen passeerbewegingen, afgerond met een harde schuiver opende Benders al in de vijfde minuut de score, maar met het eerste schot op SCC-doel trok Tokaya meteen recht.



● *SCC'er Dré Benders, laat Silano een staaltje baltechniek zien en schiet bovendien raak.*
Foto: THEO GIJZEN

De ongeconcentreerde houding waarmee SCC hierna dacht het karwei te klaren maakte van het geheel een zeer matig geheel. De treffer waarmee Ketelaer het duel na rust besliste was kenmerkend. Met overgrote mazzel verdween zijn zacht schot in doel.

KAMPONG-DA CAPO: 7–2 (4–1)

Twee verdedigende flaters in de Ca Da gaf Kampong vleugels. Da Capo drong na rust fel aan maar tegen Heyligers (hatrick) was in de slotfase geen kruid gewassen. 1–0 Geen, 2–0 Heyligers, 3–0 Geraets, 3–1 Thoma, 4–1 Heyligers, 4–2 Hermans, 5–2 Heyligers, 6–2 Heyligers, 7–2 Heyligers.

ZVV BRUNSSUM-SHC CONSTEN: 5–6 (2–2)

Voor de toeschouwers een klasse vertoning, temperamentvol zaalvoetbal met veel doelpunten, dat in de slotfase door good old Uwe Blotenberg in Kerkraads voordeel werd beslist. 1–0 Theelen, 1–1 Blotenberg, 1–2 Suat al, 1–3 zelfgoal, 2–3 Wollersheim, 3–3 van Well, 3–4 Hermans, 4–4 van Well, 4–5 Suat al, 5–5 Luijpen, 5–6 Blotenberg.

DE HAANTJES-AGC 5–0 (1–0)

Matige partij die door de Haantjes na rust op sloffen werd beslist. 1–0 J. Franciscus, 2–0 Kiers, 3–0 Hermans, 4–0 Hermans, 5–0 Kiers.

DE KEELKAMPERS-COSMOS: 3–3 (0–3)

Uit het niets kwam Keelkampers terug en zette Cosmos na rust met de rug tegen de muur. De Cosmos-goalie bleek echter niet te kloppen. 0–1 Hoenen, 0–2 v.d. Kruk, 0–3 Bejas, 1–3 Ruwette, 2–3 Ruwette, 3–3 Vissers.

Het twaalftal voor WK handbal

DEN HAAG – Na de strijd om de wereldtitel zaalhandbal, groep A, voor heren in West-Duitsland is ook het deelnemersveld bekend van het toernooi om het wereldkampioenschap, groep B, dat volgend jaar van 26 februari tot 7 maart in 24 verschillende plaatsen in Nederland wordt gehouden.

Het gaat om de volgende landen: Nederland, België, Bulgarije, IJsland, Israël, Frankrijk, Zwitserland, Tsjechoslowakije, Spanje, Zweden, Hongarije en West-Duitsland.

Coureurs in het ongelijk

PARIJS – Het hof van beroep van de internationale automobielfederatie heeft de renstallen en coureurs in de Formule I in het ongelijk gesteld. De renstellen hadden zich tot het hof gewend om de door de FISA aan de coureurs opgelegde geldstraffen en voorwaardelijke schorsingen ongedaan te maken.

De boete werd bepaald op 5000 dollar, voor alle rijders en de voorwaardelijke schorsing werd teruggedraaid tot één race met een proeftijd van zes maanden.

Connors naar Rotterdam

ROTTERDAM – De organisatie van het Grand Prix tennistoernooi, dat van 15 tot en met 21 maart wordt afgewerkt in het sportpaleis Ahoy te Rotterdam, heeft beslag kunnen leggen op topspeler Jimmy Connors. Na moeizame onderhandelingen zegde Connors zaterdag, vlak voor hij naar Brussel afreisde, definitief toe. Connors kreeg van de organisatie de laatst beschikbare „wild card". Met Connors, Vilas en Gene Meyer heeft Ahoy drie spelers die tot de top tien behoren. Het totale prijzengeld in Rotterdam bedraagt 250.000 dollar (650.000 gulden), waarmee het toernooi als een „super" grand prix staat genoteerd.

Nederlaag rugbyteam

BARCELONA – Het Nederlandse rugbyvijftiental heeft in een wedstrijd voor de b-poule van de FIRA-competitie met 25–12 (15–0) verloren van Spanje. Nederland zal zich echter desondanks wel handhaven in de b-poule. Er rest Oranje nog een wedstrijd (tegen Portugal op zondag 25 april in Hilversum), maar de winst tegen Tunesië, dat nog geen enkel punt heeft behaald, is waarschijnlijk doorslaggevend.

Met MVV naar Ajax

MAASTRICHT – Bij voldoende belangstelling rijdt er een supportersbus naar de wedstrijd Ajax-MVV, aanstaande zondag. Aanmelden is mogelijk tot donderdag 17.00 uur onder de volgende telefoonnummers: 043-51465 en 04406-40001. De buskaarten kunnen dan donderdagavond tussen 19.00 en 19.30 uur aan het stadion afgehaald worden.

Leden betalen ƒ 13,50 en niet-leden ƒ 16,–. De bus vertrekt om 10.20 uur vanaf de Maasboulevard en om 10.30 uur vanaf stadion de Geusselt.

Bridgesucces Gremmen/Mulder

HEERLEN – In de eerste ronde van het bridgetoernooi om de Limburgs Dagblad Trofee boekten de dames Gremmen-Mulder in de derde klasse een opmerkelijk succes. Zij scoorden de hoogste treffer van de avond: 63.19%. In de hoofd- en eerste klasse gaat het echtpaar Janssen aan de leiding met 54.76%. In de tweede klasse staat het echtpaar Wijnands met 60.83% aan kop.

Bert Jansen stopt met voetballen

LEIDEN – De Spartaan Bert Jansen beëindigt aan het einde van dit seizoen zijn voetbalcarrière. De 31-jarige Leidenaar was dertien jaar in dienst van Sparta. Het bestuur van de Rotterdamse club heeft Jansen een vrije transfer aangeboden, maar daar zal de rechtsback geen gebruik van maken.

Drie doden bij wielerwedstrijd

MILAAN – Een wielerwedstrijd voor veteranen is in Gagiano, een voorstadje van Milaan, geëindigd in een drama. Er vielen drie doden en 46 renners raakten gewond, van wie een groot aantal ernstig. Het ongeluk gebeurde toen een 68-jarige autobestuurder de aanwijzingen van de begeleidende politieagenten niet opvolgde. Het geweld trachtte de man het peloton te passeren. Het gevolg was een massale valpartij met dodelijke afloop voor drie van de in totaal honderd coureurs.

De bestuurder van de auto werd in shock-toestand in het ziekenhuis opgenomen en kon nog niet worden gehoord.

SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Van Houten VCH 2 toont zwakke instelling

Geevers P&P matig

HEERLEN/SCHAESBERG – De volleybalsters van Van Houten VCH 2 etaleerden in de topper tegen Vierhout/Valbovol een zwakke mentale instelling. Slechts sporadisch geraakte de thuisploeg in zijn normale doen en had bijgevolg tegen de jonge, ambitieuze Woerdense equipe te weinig in huis: 1–3 (11–15, 16–14, 6–15, 14–16).



● *Een speelster van Geevers P&P passeert een driemansblok* Foto: FRANS RADE

Met name in aanvallend opzicht was de Heerlense formatie bijzonder lusteloos. Silvia Neuteboom, de felle 19-voudige ex-international van Valbovol had in de eerste ronde herhaaldelijk succes met een soloblok: 11–15. Ondanks het wisselen van verdedigingssysteem bij de thuisploeg op aanwijzing van coach Ger Spijkers bleef Valbovol ook in de tweede set een kleine voorsprong koesteren: 5–7 en 8–11. Op die 11 punten bleven de gasten echter negen opslagbeurten lang steken. Genoeg voor Van Houten VCH 2 om langszij en krap voorbij te geraken, dank zij Monique Boymans en Tiny Heyboer: 16–14. Valbovol had echter meteen een passend antwoord klaar: 6–15 en presteerde het om in de vierde periode bij 14–11 liefst vijf setpoints te elimineren en vervolgens onder aanvoering van de uitblinkende Silvia Neuteboom zelfs de volle winst te grijpen: 14–16.

Wisselvallig

In Schaesberg speelden de dames van Geevers P&P en Rust Roest een matige wedstrijd. De thuisploeg die zich onnodig aan het niveau van de uitermate zwak akterende gasten uit Eindhoven aanpaste, kwam geen moment in de verdrukking en won vrij gemakkelijk na wisselvallige strijd met 3–0 (15–8, 15–11, 15–8).

Coach Jo van Mill wilde de ontmoeting maar liefst zo gauw mogelijk vergeten. „Het stelde inderdaad weinig voor. Maar goed, gezien de stand op de ranglijst win ik liever een slechte wedstrijd dan beregoed voor de dag te komen en geen punten te pakken", luidde de nuchtere reactie van de Schaesbergse oefenmeester'.

Onzeker

Van Houten VCH 3 had in de krachtmeting met Morres/Hulst niet alleen te maken met een sterke tegenstander, maar moest ook nog eens opboksen tegen het zeer subjectieve fluiten van de Eindhovense scheidsrechter Van Willigenburg. In tientallen spelsituaties hanteerde deze arbiter twee verschillende maatstaven in techniekbeoordeling. Telkenmale in het nadeel van de Heerlense volleybalsters: 1–3 (15–1, 3–15, 12–15, 11–15).

Aanvoerster Marl Maas werd zelfs voor het eerst in haar 27-jarigé carrière geconfronteerd met een gele kaart.



● *Robert Ploeger (links) en Daisy Kluge wonnen de Limburgse jeugdbadmintontitels in de enkelspelen. In het gemengddubbel deden ze het nog eens dunnetjes over.* Foto: THEO GIJZEN

Victoria oppermachtig tijdens kampioenschappen

Jeugdtitels badminton voor Kluge en Ploeger

KERKRADE – De Limburgse jeugdkampioenschappen badminton die het afgelopen weekend in de Kerkraadse sporthal „Rolduc" verspeeld zijn, werden een groot succes voor BC Victoria Hoensbroek. Victoria-coach Franz Josef Breuer: „In 10 van de 20 te verspelen finales waren Victorianen vertegenwoordigd; van die tien finales wist Victoria er 7 te winnen en dat mag je denk ik als een grote triomf beschouwen."

In de hoogste jeugdklasse ging de titel in het herenenkelspel naar de 17-jarige Robert Ploeger van BC Victoria. In de finale was hij heer en meester over de als eerste geplaatste William Engelen van BC United Venlo. Daisy Kluge, eveneens van Victoria, demonstreerde ook tijdens de jeugdtitelstrijd haar uitstekende vorm. Nadat ze eerder in het seizoen de titel bij de B-senioren gegrepen had, greep ze nu met overmacht de jeugdtitel in het damesenkelspel. In de finale zegevierde ze met 11–3 en 11–2 over Jolanda Ketelaars, die titelhoudster Caroline Frielinck in de halve finale had uitgeschakeld.

De beide enkelspelkampioenen lieten in de finale gemengddubbel zien dat ze ook dit onderdeel beheersen. Via een 15–8 en 15–6-overwinning op Maureen Haacke en Gerry Kountul werden Daisy Kluge en Robert Ploeger ook Limburgs jeugdkampioen in het gemengddubbelspel.

De titel in het damesdubbelspel ging naar het Nieuwenhaagse duo Truus Triepels en Miriam Quadvlieg. De beide dames van BC Trim hadden drie sets nodig om het duo Frielinck-Sprangers uit Roermond achter zich te houden waarbij de tweede en de derde set met hoge cijfers gewonnen werden.

Technisch

Ger Kountul en Rolf Koch gaven in de finale herendubbel een staaltje technisch badminton weg tegen de hard vechtende William Engelen en Ed Smeets van BC United Venlo.

Toen ze in de beslissende derde set een veilige voorsprong hadden opgebouwd kwamen de Venlose jeugdspelers nog tot 14–13 terug. Via een goed geplaatste netshot ging de zege toch naar de Brunssum/HBC '57-combinatie.

Tijdens dit kampioenschap was Roger Maas van BC Victoria de enige speler die alle drie de onderdelen met winst wist af te sluiten. Dit gebeurde in de jeugdklasse tot en met 14 jaar.

Degradatie dreigt voor zwak SDO

Moeizame zeges voor van Houten en Geevers

Van onze medewerker PAUL DEMELINNE

NIEUWENHAGEN / HEERLEN / WASPIK – Het Nieuwenhaagse SDO heeft een dik opgelegde kans om zich uit de gevarenzone van de eerste divisie in de volleybalkompetitie te werken laten liggen. Met 1–3 (9–15, 13–15, 15–9, 13–15) ging het treffen tegen Ceverbo/O verloren en zit de ploeg thans vastgedrukt op de voorlaatste plaats van de ranglijst. Van Houten VCH speelde weer eens enorm labiel tegen Sarto Pellikaan 2, eén toch gemakkelijk te kloppen opponent: 3–2 (15–7, 15–6, 12–15, 14–16, 15–11), terwijl koploper Geevers P&P er in Waspik tegen Atak'55 nauwelijks meer van brouwde: 2–3 (3–15, 1–15, 15–11, 15–10, 12–15).

SDO had meer weg van een patronaatsploegje tijdens een oefenwedstrijdje dan een equipe die met inzet van alle wilskracht voor klassebehoud strijdt. Met Bosch op de bank vanwege een nog niet geheel genezen zweepslag was de openingsset voor de Dordrechtenaren: 9–15. Vanaf 3–6 in de tweede periode ging Koos Bosch zich met het spelverdelen bemoeien en ondanks een 13–12-voorsprong ging ook deze ronde teloor: 13–15. Toch leek de strijd een ander beeld te gaan geven, toen de derde set een prooi voor de thuisploeg werd (15–9) en in het vierde bedrijf een voorsprong van 11–2 op het scorebord kwam. Zienderorgen brokkelde die kansrijke uitgangspositie echter af, toen driemaal achtereen in het net geserveerd werd en ook in verdedigend opzicht bij SDO de druk van de ketel geraakte. Ceverbo/O greep de opgelegde kans gretig aan: 13–15.

Overzicht

In Heerlen leek Van Houten VCH zonder veel problemen op een gemakkelijke overwinning tegen Sarto/Pellikaan af te stevenen. In de eerste twee sets werd de Tilburgse ploeg overklast met snelle, gevarieerde aanvalscombinaties: 15–7 en 15–6, maar daarna stokte de zuidelijke scoringsdrift.

Trainer Jan Maas: „Het bekende oude liedje. Even komen we onder druk te staan en prompt verdwijnt alle durf en overzicht". Vooral door het midden werden de Van Houten-aanvallers nauwelijks mer gelanceerd, zodat Sarto via 12–15 en 14–16 (na vijf matchpoints overleefd te hebben) een vijfde set kon afdwingen. Daarin bleef de strijd tot 11–11 gelijkwaardig, voordat de thuisploeg via Rob Boelema en Joost Doensen kon doordrukken: 15–11.

Identiek

De krachtmeting tussen Atak '55 en Geevers P&P kende een iedentiek verloop. Een aanvankelijk oppermachtige koploper speelde Atak in de eerste twee sets volledig zoek (3–15 en 1–15), maar kampte met concentratieproblemen in de derde ronde. De Westbranders gooiden er vanaf 7–9 een alles of niets offensief tegenaan en hadden daar twee periodes lang succes mee: 15–11 en 15–10.

Bij 10–11 in de beslissende vijfde ronde moest Lex Thevissen naar de kant als gevolg van een ongelukkige botsing met Wim Reinaerts. Zijn vervanger, de grieperige John Schoenmakers, was tenslotte verantwoordelijk voor de benauwde Schaesbergse winst: 12–15.

Roda 2 kan het toch ...

GRONINGEN - RODA JC 0–3 (0–1). 43. Conjour 0–1; 62. Huynen 0–2; 75. Conjour 0–3. Scheidsrechter: v.d. Berk.

GRONINGEN – De lange reis naar het Groninger Oosterpark was niet vergeefs. Roda JC 2 sleepte er een verdienstelijke 0–3-overwinning in de wacht. Daarmee kreeg men loon naar werken.

Vanaf de eerste minuut gooide trainer Gerards alles op de aanval en zette vier spitsen in. Hier wist Groningen geen raad mee en dat leverde de eerste kansen op voor Roda. Het resultaat bleef echter vooralsnog uit omdat de paal en de lat telkens een sta-in-de-weg bleken. De thuisclub kwam er overigens nauwelijks aan te pas omdat de gevaarlijke mannen Dijkstra en Veldmate goed aan banden werden gelegd door Cremer en Klein.

In de 43e minuut verdween de bal dan toch in de touwen. Een afstandschot van Lenferink ketste af tegen de kruising waarna de bal in de voeten van Conjour belandde 0–1.

Na de pauze vochten de Kerkradenaren voor een tweede treffer, die dan ook niet uitbleef. Theo Huynen scoorde vanaf de flank 0–2. Enkele minuten later viel het doek voor Groningen. Conjour passeerde de laatste man en de doelman en deponeerde het leer vervolgens in de touwen 0–3.

Gelijkspel Brunssum

HEERLEN – In de eerste klasse van de competitie van de Ned. Schaakbond behaalde Eindhoven met wederom een monsterscore 8½-1½ het kampioenschap. Slachtoffer werd nu HMC. Wat meer ruimte krijgt Brunssum na de 5½–4½-overwinning op Volmac 2, behaalde in een gelijkopgaande strijd via overwinningen van Temink, Ramaekers, Meddeler en Hendrikx. Remises waren er voor Bouwmeester, Scheeren en Huyzers.

Volle winst voor hockeysters

Heerlen weer op volle toeren

Van onze hockeymedewerker

HEERLEN – Met twee thuiswedstrijden in een weekend, moesten de Heerlen-dames de spits afbijten in de tweede helft van de veldhockeycompetitie. De teleurstelling van de verloren gegane beslissingswedstrijd van een week geleden tegen MEP, voor een plaats in de eerste klasse zaalhockey was nog volop aanwezig. De overgang van de zaal naar het veld is natuurlijk erg zwaar. Er was nauwelijks gelegenheid geweest om te trainen, waardoor er veel te vaak balverlies geleden werd. Bovendien was het Heerlen-veld zo zwaar te bespelen en voor hockey eigenlijk ongeschikt.

De eerste tegenstander was koploper HMHC uit Helmond. Een gelijkopgaande eerste helft gaf kansen aan beide zijden te zien. De strafcorner, normaal een gevaarlijk wapen van Heerlen, kon op dit veld niet gestopt worden en was dus ook niet gevaarlijk. Heerlen pakte voor de rust het eerste en enige doelpunt naar later bleek. De goedspelende Ria van Melick wist diep door te dringen in de vijandelijke verdediging en vanaf de achterlijn plaatste zij de bal beheerst op de stick van Riet Küper, dien hoog en hard kon scoren: 1–0.

In de eerste tien minuten van de tweede helft ging de strijd nog gelijk op, maar hierna werden de Helmondse dames sterker en moest Heerlen terug. Onder aanvoering van José Schardijn hield Heerlen het doelgebied schoon, waarbij Heerlen Vrouwe Fortuna beslist op haar hand had. Tegen het einde van de wedstrijd kregen de Heerlen-dames zelfs nog kans op een doelpunt, maar zonder succes.

De tweede wedstrijd, tegen MEP uit Boxtel, werd natuurlijk met extra motivatie tegemoet getreden. Na het verlies van een week geleden in de zaal, moesten de MEP-dames ditmaal de eer aan Heerlen laten. Het was allemaal niet grandioos wat er geboden werd, maar het Heerlen-spel was toch beslist van een beter gehalte dan de wedstrijd ervoor.

Heerlen kwam door doelpunten in de eerste helft van Trix Nieuwhof en Elsbeth Pilz op een 2–0-voorsprong. Via een curieus doelpunt in de tweede helft kwam MEP nog terug tot 2–1, maar de gelijkmaker kwam er niet meer uit. Met vier punten uit twee wedstrijden, stijgen de Heerlen-dames flink op de ranglijst.

Mariarade grijpt laatste strohalm

HOENSBROEK – Dolle taferelen speelden zich af in Hoensbroeks sporthal de Deyl na afloop van het zaalkorfbalduel tussen Mariarade en SDO uit Veldhoven. Dit duel in de eerste klasse dat door de Hoensbroekse ploeg moest worden gewonnen wilde men kans maken op klassebehoud was waarlijk een thriller die voor Mariarade gelukkig afliep. Het werd 9–8 voor de Hoensbroekse formatie en het was de vaak verguisde Ger de Jong die kort voor het eindsignaal van scheidsrechter Schalks zijn zenuwen de baas bleef en een toegekende strafworp in de winnende treffer omzette.

Door dit resultaat dwong Mariarade een beslissingswedstrijd af tegen NKV uit Nuenen dat met ruime cijfers klop kreeg.

Nepomuk gaat door een hel

Van onze basketbalmedewerker MARCEL JOOSTEN

HEERLEN – De basketballers van Nepomuk verloren in Maastricht kansloos met 85–57 van Kimbria. Braggarts moet het kampioensfeest nog 2 weken uitstellen want het verloor na een slechte wedstrijd met 73–70 van Hoppers uit Roermond. Het reeds gedegradeerde Giants won in Tegelen met 70–89 van Supershot.

In de Maastrichtse Geuselt deed Kimbria haar sportieve plicht door het in degradatiegevaar verkerende Nepomuk terug te wijze

Nepomuk had duidelijk moeite me de man-to-manverdediging va Kimbria. Er werd erg statisch ge speeld waardoor Nepomuk vrijwe niet tot scoren kwam. Het afstands kanon van Nepomuk, Henk v.d Ven, had veel pech met z'n schote nen werd vrijwellamgelegd door Mi chel Wolfs, waardoor de Hoensbroe kenaren van hun gevaarlijke wape beroofd werden. Eindstand: 85–57. In Roermond werd de wedstrij Hoppers-Braggarts pas in de aller laatste seconde beslist. Met nog éé seconde te spelen kreeg Hoppers vrije worpen te nemen. Een duide lijke aanvallende fout tegen Lou Bouten werd door de scheidsrech ters verkeerd beoordeeld waardoo Hoppers alsnog kon winnen (74–71). Het damesteam van Braggarts wo in Eindhoven van Tantalus met 52-48. Ruststand was 25–21.

Giants speelde in Tegelen een ge controleerde wedstrijd tegen he overigens zonder Amerikaan spe lende Supershot. Coach Thom de Bres was dan ook achteraf tevre den met de 70–89-overwinning va zijn ploeg.

Ravesteyn zorgt voor sensatie

Sibbe verrast Falco

Van onze tafeltennismedewerker

HEERLEN – Ravesteyn zorgde afgelopen zaterdag voor een grote sensatie in de tweede divisie A door in Gaanderen koploper Odion met 6–4 te verslaan. Het Maastrichtse team startte overdonderend en kwam op een 5–1-voorsprong. Door agressief tafeltennis waarbij direct geprobeerd werd het initiatief te nemen, werd deze grote voorsprong opgebouwd. Even kwam de klad in het ritme en de volgende drie partiren werden op rij verloren. De stand werd 5–4 en Jo Wehrens die eerder jeugdinternational Eric Kruisselbrink zijn eerste competitienederlaag toebracht, moest het karwei nu afmaken tegen Homan.

Door dit resultaat moest Kluis winnen van het op papier zwakke Rath om aan de kop van de ranglijst te komen. Einduitslag 9–1. Een wedstrijd om snel te vergeten en waar alleen het dubbel een prooi werd van de Veghelse spelers. Kluis is nu samen met Odion koploper terwijl Ravesteyn op slechts één punt een zeer verrassende promovendus is.

In de 4e divisie C een goede dag voor de Kluis-reserves die zelf met 8–2 van Megacles wonnen. Het Roermondse Swift hielp Kluis een handje door het op de tweede plaats staande Odion 2 met 6–4 te kloppen.

Invallers drukten hun stempel op beide wedstrijden. Bij Megacles zorgde 3e teamspeler Math Neijnens voor de enige verrassing door één partij te winnen. Bert de Bock werd bij Swift van het derde team gehaald en liet door twee ijzersterke partijen zien dat hij nog bij de beteren meekan.

In de 4e divisie D werd de stadderby tussen Sibbe en Falco een prooi voor de bergbewoners. Peter Smitsmans bracht door drie zeges een deuk in de kampioensaspiraties van Falco. Nieuwenhagen deed wat verwacht werd en pakte twee punten van Stiphout.

Dames

Bij onze hoogste vertegenwoordigster in de damesklasse, DVESTATEC UIT Swalmen, ging het er spannend toe. Swift uit Deventer had 4½ uur nodig om het Swalmer verzet te breken; uitslag 4–6.

De dames van Succes waren de grote nederlaag van vorige week nog niet te boven. Dat bleek uit de krappe 6–4-nederlaag tegen het Osse OTTC. Ook hier zorgde een invalster voor een goede prestatie. Riet Verberckt zorgde met één overwinning voor een goede bijdrage die toch niet voldoende bleek.

Bij de wedstrijd Heugem-Red Star zorgde o.a. oud-Minor-speelster Ans Weijermans met drie overwinningen ervoor dat Heugem een 7–3-nederlaag te incasseren kreeg.

John van der Borst sneldamkampioen

KERKRADE – John van der Borst is de nieuwe sneldamkampioen van Limburg. Hij veroverde deze titel door afgelopen zaterdag in Kerkrade op overtuigende wijze de concurrentie te verslaan waaronder G. Stam die tweede werd en F. Okrogelnik (derde plaats). In de eerste klasse sleepte M. Raes (damvereniging De Ridder) de titel in de wacht.

FREDDY MAERTENS OP DE RECLAMETOER

Braun in Gold Race

door wiel verheesen

HEERLEN – Hoewel het nog ruim zes weken duurt voordat de Amstel Gold Race wordt verreden, heeft technisch leider Herman Krott reeds met diverse ploegen een accoord bereikt over deelname aan het evenement op de Zuidlimburgse wegen. Over enkele dagen, als een groot deel van de internationale wielerwereld in Parijs-Nice present is, zal Krott de onderhandelingen met andere ploegleiders voortzetten. Van de Nederlandse toprenners ontbreekt zaterdag 24 april uiteraard niemand in de wedstrijd waarvan Heerlen weer start- en Meerssen finishplaats is. Zeker na zijn sterke optreden in de Belgische voorjaarskoersen geeft voorts de aanwezigheid van Gregor Braun cachet aan het rennersveld.

„Ongelofelijk zo sterk als die Duitser „voor de dag kwam", zeiden velen over Braun. De Belgische wegkapitein Eddy Planckaert, die achter de kopman van Capri-Sonne op de tweede plaats beslag legde in Harelbeke-Brussel-Kuurne, voegde er aan toe: „Geef Braun geen 100 meter voorsprong. Dan kun je het verder wel vergeten".

De merkenploegen die aan de slag gaan zijn (o.a. Roche, Anderson, Laurent, Duclos-Lassalle), **Daf Trucks** (De Vlaeminck, Kuiper, Oosterbosch, Van der Poel, Van Gerwen), **La Redoute** (Bondue, v.d. Broucke, v.d. Haute, Sherwen), **SEM** (Bittinger, Kelly, Tinazzi), **Teka** (Esparza, Alfonsel, gebr. Lejarreta, Kristen), **Coöp-Mercier** (Zoetemelk, Andersen, Bertin), **Wolber** (Nilsson, Villemiana), **Puch** (Thaler, Mutter), **Wickes** (Jo Maas, Criquielion, gebr. Planckaert), **Reynolds** (Garcia), **Safir** (Pollentier, Wesemael), **Royal** (Schmutz, Rinklin, Wolfer) en **Europdecor** (Bogaert, Nevens). Het Nederlandse amateurteam onder leiding van Jan Gisbers bestaat uit Dries Klein, Hans Baudoin, René Koppert, Frank Moons, Stefan Rooks, Jannus Slendebroek, Gerrit Solleveld, Johnny van Asten en Herman Winkel. De wedstrijd duurt van 11 tot en met 18 maart.

Commercie

Wereldkampioen Freddy Maertens heeft een leuke „bijverdienste" aan zijn regenboogtrui en uitverkiezing tot Belgisch sportman het jaar overgehouden. Prins International B.V. uit Sittard heeft Maertens gecontracteerd om in België de door deze firma op de markt te brengen T-shirts, sweaters e.d. te promoten. Deze kledingstukken dragen de afbeelding van Maertens, die gistermiddag in Maastricht aanwezig was voor de start van deze commerciële activiteiten.

Parijs-Nice

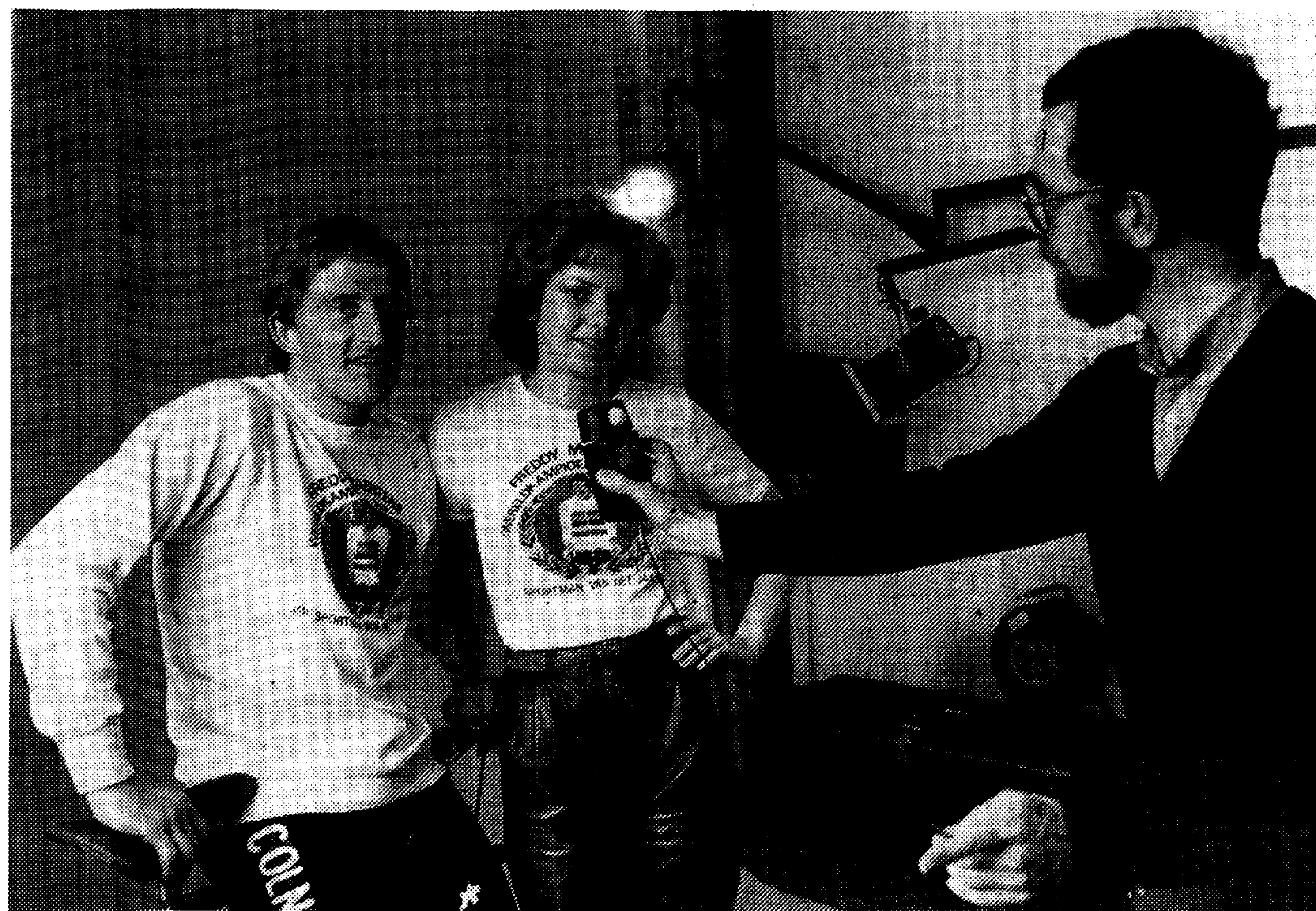
Vijftien ploegen van ieder 9 man starten donderdag in de 32ste Parijs-Nice. De „koers naar de zon" wordt opnieuw volgens de open formule verreden, derhalve profs en amateurs tegelijk aan de start. Overigens zijn er slechts twee amateurformaties in het veld van 135 man present: Nederland en Zwitserland.

Tirreno-Adriatico

● **Twee dagen na het startschot voor Parijs-Nice, begint ook in Italië een sterk bezette etappewedstrijd: Tirreno-Adriatico. Welgeteld twintig ploegen van tien man geven in het evenement dat van 13 tot en met 18 maart duurt acte de presence. Hiertoe behoren naast Raleigh, Capri-Sonne, Vermeer Thijs, Boule d'Or en Renault alle Italiaanse formaties.**

Zowel kwantitatief als kwalitatief derhalve een formidabele bezetting met o.a. Raas, Knetemann, Wijnands, De Rooy, Braun, De Wolf, Maertens, Willems, Hinault, Moser, Saronni, Baronchelli, Gavazzi en Battaglin. Op zaterdag 20 maart komen de cracks en hun helpers van zowel Parijs-Nice en Tirreno-Adriatico naar Milaan-San Remo.

● Komende zondag vindt in Hulsberg de laatste van de vier trainingsritten van de gezamenlijke Limburgse wielerclubs plaats. Omdat veel amateurs die dag in Belgische koersen aan de slag gaan (o.a. Brussel-Zepperen), komt deze categorie tegelijk met de junioren in actie. Zaterdag wordt de Ronde van Zuid-Holland voor amateurs verreden met start en finish in Den Haag. Afstand 170 kilometer. In de nieuwe constellatie van de Nederlandse amateurwielersport kunnen alleen de A-merkenploegen deelnemen aan de strijd op de Zuidhollandse wegen.



● *Freddy Maertens (links) uiteraard in goede stemming bij de start van de commerciële activiteiten voor een in Limburg gevestigde firma.* Foto: THIJS HABETS

Selectieploeg

● **Twee Limburgse junioren (de categorie van 17- tot 19-jarigen) zijn opgenomen in de nationale selectie. Dit zijn William van der Meer uit Geleen en Peter Schumans uit Sittard. Eerstgenoemde is een broer van professional Johan van der Meer.**

● Tot de Nederlandse profs die nog geen onderdak in een merkenploeg hebben gevonden behoort Fedor den Hertog. De thans 35-jarige exkampioen van Nederland – die in het Belgisch-Limburgse Dilsen een rijwielzaak heeft – is niet van plan er het bijltje bij neer te leggen. Als er geen sponsor komt opdagen gaat hij als individueel aan de slag.

Britten

● In de openingskoersen voor profs op de Belgische wegen was zowel een Britse en Australische merkenploeg van de partij. Beide teams blijven voorlopig op het Europese vasteland. Een rol van betekenis lijkt vooralsnog niet voor deze teams weggelegd. Toch waren er – bijvoorbeeld in de Omloop Het Volk – diverse Engelstalige renners in het eerste gelid te vinden, maar dit waren dan ook degenen die reeds enige tijd deeluitmaken van gerenommeerde Westeuropese ploegen, o.a. Graham Jones, Sean Kelly en Paul Sherwen.

Corsica

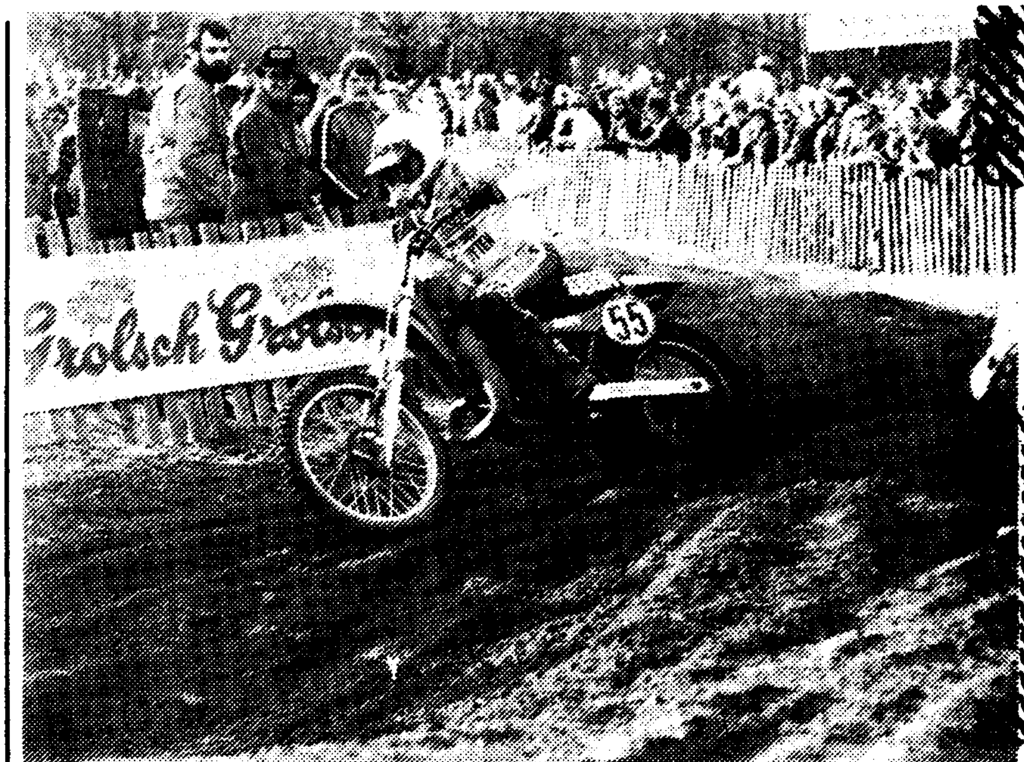
● De vierde etappe in de Ronde van Corsica, een etappe over 184 kilometer is gewonnen door de Fransman Jean-Francois Rault in 4 uur, 21 minuten en drie seconden. Hij werd op drie seconden gevolgd door zijn ploeggenoot Pierre Raymond, Eric Dell'Armelina en Pascal Simon. Deze verkleinde daarmee zijn achterstand op de leider in het algemeen klassement, Bernard Hinault, tot vijf seconden.

Mexico

● **De Limburgse ploegleider Wiel Lambrichts van de amateurformatie Meubeldroom heeft een uitnodiging op zak om met zijn ploeg van 17 tot 28 maart deel te nemen aan de Ronde van Mexico. Een beslissing valt deze week te verwachten. Ook België stuurt een afvaardiging naar deze Vuelta Chiapas. Op het eind van de jaren zestig, begin zeventig namen o.a. de Limburgers Theo van der Leeuw, Wim Kelleners en Jo van Pol aan de Mexicaanse etappekoers deel.**

Voetballer sterft tijdens wedstrijd

RIO DE JANEIRO – De 27-jarige Carlos Barbosa is tijdens een wedstrijd in het Braziliaanse Recife overleden aan een hartinfarct. Na een half uur spelen stortte Barbosa plotseling in elkaar. Medische hulp mocht niet meer baten.



● *Arno Bosch op weg naar zijn overwinning in de superklasse.* Foto: JO VAESSEN

Heerlenaar wint in Sint Anthonis

Arno Bosch geeft visitekaartje af

ST.-ANTHONIS – Heerlenaar Arno Bosch gaf tijdens de Cross der Azen in het voorbije weekend aan de motorcrossconcurrentie zijn visitekaartje af. In de superklasse, bezet met alle Nederlandse toprijders, rekende de 31-jarige, door sommigen reeds als veteraan versleten coureur, met iedereen af. De rijpere jeugd was niet in staat hem maar enigszins te volgen.

„Ik wil dit jaar per se mijn internationale licentie terugverdienen", aldus Bosch, „ik moet dan bij de eerste twaalf van het Nederlandse kampioenschap eindigen. St.-Antonis was zondag een prettige en goede ouverture".

De dit jaar voor het eerst door Honda en Theo Luyten gesponsorde rijder heeft nu de tijd om alle aandacht aan zijn eigen persoontje en de concurrentie te wijden. „Ik sleutel wel zelf aan mijn machine. Maar nu ik een fabrieksmachine van Honda Nederland heb gekregen en via Theo Luyten, de Gulpense motorenthousiast, alle onderdelen kan krijgen, zit ik gebakken. Voor mij is het zaak om mijn geldschieters niet teleur te stellen".

Arno Bosch doet er alles aan om conditioneel in topvorm te komen. Driemaal per week zit hij op zijn machine, oefenend op de moeilijkste crossbanen in Limburg.

„Ik loop tweemaal per week enkele kilometers en werk veel met gewichten". Motorcrossers hebben een enorme conditie nodig. Arno Bosch doet er alles aan om weer internationaal aan het werk te kunnen.

„Er bestaat in Nederland een goede top bij de motorcrossers. Het is niet gemakkelijk zijn om bij de eerste coureurs te eindigen. Maar als ik de mogelijkheid heb om met een slechte start naar voren te werken, zoals zondag in de tweede manche van de achtste naar de tweede plaats, zie ik het wel zitten".

Jo Quadvlieg naar Sylvia

WAUBACH – Trainer Jo Quadvlieg, thans nog coach van derdeklasser Waubachse Boys, zal volgend seizoen vierdeklasser Sylvia uit Nieuwenhagen onder handen nemen. Hij volgt er trainer Gijsen op.

● **MAASBRACHT** – Trainer Ad van de Wey heeft een nieuw contract getekend bij eersteklasser MAASBRACHT.

● **HEERLEN** – De oefenmeester Larik (DVO), Kooiman (Haelen) en Louwers (RKSVO) blijven minstens nog een seizoen bij hun clubs in de vierde klasse.

Supertrio

SCHAESBERG – Het supertrio wordt zondag as. verreden als de Patricia Paayprijs op de baan van Hilversum. Het is een draverij over 2000 meter met autostart. Deelnemende paarden:
Eerste gelid: 1 - Palja Hanover; 2 - Ortwin; 3 - Podo du Bois; 4 - Tivoli Hazelaar; 5 - Onno Duke; 6 - Tony the Butler; 7 - Roland Morgan; 8 - Reindert.
Tweede gelid: 9 - Ticky First; 10 - Star of Goldstar; 11 - Sandy Buitenzorg; 12 - Sirocco Nora; 13 - Time Nimble; 14 - San Sebastiaan
Onze LD-tips: Tony the Butler - Tivoli Hazelaar - Roland Morgan. Outsiders: Time Nimble - Star of Goldstar - Ricky First.

Werelduurrecord Ineke Kooiman

DEN HAAG – Ineke Kooiman is erin geslaagd het werelduurrecord schaatsen te verbeteren. De 28-jarige rijdster uit Ammerstol vestigde op de Uithof in Den Haag onder goede omstandigheden het record: 33.837 meter en 71 centimeter. Dat was ruim twee kilometer méér dan Lenie van de Hoorn-Langelaan, eens schaatste en die tot gisteren recordhoudster was.

Zege in Grote Prijs Galli

Peter Harings gooit hoge ogen in Italië

door bennie ceulen

SIBBE – Tijdens het openingsweekend van het nieuwe wegseizoen is tóch nog een Limburgse renner er in geslaagd een overwinning te behalen. Die eer viel Peter Harings te beurt. De jonge amateur uit Sibbe mag best trots zijn op zijn eerste seizoenssucces. Hij won immers in Turijn een van de belangrijkste Italiaanse voorjaarskoersen: de Grote Prijs Galli.

De jongere broer van Jan Harings won op een circuit van 4,5 kilometer in de straten van Turijn de sterk bezette wedstrijd na een geslaagde ontsnapping in gezelschap van drie Italiaanse renners. Peter Harings, die de kleuren verdedigt van de ploeg Driessen - Trans Vemij - Colnago - Galli, was een van de actiefste renners in deze zware koers over 90 kilometer, die door de televisie rechtstreeks werd uitgezonden.

„In de beginfase reed ik een tijdje solo, daarna kreeg ik gezelschap van twee Italiaanse renners. Deze ontsnapping slaagde echter niet. Toen ik tien kilometer voor het einde met drie Italianen opnieuw er vandoor ging, was het wel raak. Het peloton naderde ons in de laatste 500 meter erg snel. Een van die Italianen, ik ken zijn naam niet, trok nog met op tijd de sprint aan. Ik kon hem in de slotmeters gemakkelijk voorbij. De andere twee vluchtmakkers werden door het peloton opgeslokt", aldus het relaas van de gelukkige winnaar.

Gisternacht om half drie arriveerde hij met twee prachtige trofeeën en andere prijzen in natura na een lange autoreis in Sibbe.

Drie wedstrijden

Tweede jaars amateur Peter Harings was begin vorige week met zijn ploegmakker Jan Lammers, Gerrie Rutten en Angelo van Loon in Italië achtergebleven toen ploegleider Henk Steevens met de rest van de ploeg naar Nederland terugkeerde. Harings: „We waren met de complete



● *Peter Harings, succes op Italiaanse wegen.* Foto: JOHN BAAN

ploeg in Alassio op trainingskamp. Genoemd viertal moest nog een week blijven voor het rijden van drie wedstrijden. De eerste koers reed ik niet goed. De volgende wedstrijd, in Diana Marina, ging het al beter. Ik maakte deel uit van de beslissende vlucht toen ik materiaaldefect kreeg. Toch eindigde ik nog op de 14de plaats. Mijn overwinning in Turijn kwam eigenlijk op het gepaste moment. Mijnheer Savio, die medesponsor is van onze ploeg en naar wiens bedrijf (Galli) de wedstrijd genoemd is, was immers getuige van mijn overwinning. Hij was dolgelukkig".

„Ik hoop dat ik in die koers ook hoge ogen kan gooien. Mijnheer Savio houdt deze prestaties immers goed in de gaten. Hij sponsort ook een profploeg. Het zou prachtig zijn als ik van hem ooit de kans zou krijgen om beroepsrenner te worden. Italië is een ideaal wielerland. Dat heb ik de afgelopen weken wel ervaren", zegt Peter Harings.

Etappekoers

Peter Harings, die komende zondag met o.a. zijn broer Jan in de Belgische semi-klassieker Brussel-Zepperen start, gaat halfverwege april opnieuw naar Italië. Met zijn ploegmakkers Lammers, Zoontjens, Van Oorschot en Bartol start hij dan in de Settimana-cyclista Bergamasca, een zware etappekoers waaraan veertien buitenlandse ploegen zullen deelnemen. Peter Winnen reed zich in deze wedstrijd twee jaar geleden (vijfde in het eindklassement) voor het eerst op internationaal vlak in de kijker.

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Roermond dd. 25 februari 1982 is in staat van faillissement verklaard de heer **Bernardus Gerardus Theodorus Maria Kruijze,** wonende te Koppelstraat no. 5 te Roggel, met benoeming van ondergetekende tot curator en mr. E.J.A.M. Bakermans tot rechter-commissaris.

mr. O.J.H.M. van Eijndhoven
advocaat en procureur
Kapellerlaan no. 37
6041 JB Roermond

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 4 maart 1982 is in staat van faillissement verklaard **Alfons Emma Verspaget,** wonende te Sittard aan de Dorpstraat no. 46; met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot rechter-commissaris en met benoeming van ondergetekende tot curator. Hoger beroep wordt ingesteld.

De curator
mr. G.J.J. Nijsten
advocaat en procureur
Wilhelminastraat 36
Postbus 189
Sittard

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank Maastricht dd. 28 januari 1982 is wegens geestelijke stoornis onder curatele gesteld **Thomas Maria Johannes Herens,** wonende te Heerlen, Marcellusstraat 17, met benoeming van Maria Jozefina Elisabeth Cornelia Herens, e.v. H.W. Piepers, Meidoornstraat 38 te Geldrop tot curatrice en van Eugenius Maria Johannes Herens, Kommert 48 te Heerlen tot toeziend curator.

Mr. E. Felder,
procureur,
Benzenraderweg 66a,
Heerlen.

gemeente heerlen

Wegens overcompleet TE KOOP aangeboden

DRUKKERIJ-APPARATUUR, bestaande uit:

- Offsetmachine, Rotaprint R 40 standaard
- Sorteer-vergaarmachine, 24 mag. A4, Ordinamatic
- Snijmachine, 52 cm, Herold
- Repro-camera, met omkeerspiegel, Eskofot RK 6000
- Platen-ontwikkelapparaat met thermostaat 0 420
- Vouwmachine, Prestofold PF6E
- Lijmapparaat met verwarming Planax
- Koppenzetmachine met toebehoren, Pemold
- Ontwikkelapparaat, Rapelid D 38
- Ontwikkelapparaat, Copyproof CP 38

LICHTDRUKAPPARATUUR Océ 4020

PONSKAARTENLIFT, Zippel Selector 954
13 tableaus à 7 bakken, kleur oranje, afm. 188 breed x 99 diep x 132 cm hoog

Enkele FRANKEERMACHINES, Francotyp. CCR3E

Schriftelijke aanbiedingen voor 31 maart 1982 inzenden aan:
GEMEENTE HEERLEN,
Directeur dienst Interne Zaken,
Postbus 1, 6400 AA HEERLEN.

Indien gewenst kunt u voor nadere informatie c.q. bezichtiging contact opnemen met de Dienst Interne Zaken, Geleenstraat 27, tel. 045-765555, toestel 481, dhr. G. Theelen.